



MANTA

LED TV 32"

32LHS79T

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI
EN USER MANUAL
ES MANUAL DE INSTRUCCIONES
PT MANUAL DE INSTRUÇÕES
HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS
SI NAVODILA ZA UPORABO

Rozdział 1: Wprowadzenie

Środki ostrożności	3
Produkt	3
Zasilanie i wtyczka	3
Przewód zasilający i przewód sygnałowy	3
Środowisko pracy	3
Czyszczenie	3
Montaż telewizora na ścianie	3
Przyciski telewizora.....	4
Złącza.....	5
Funkcje pilota zdalnego sterowania	6

Rozdział 2: Podstawy obsługi

Włączanie	7
Wyłączanie	7
Podłączenie sieci.....	8
Korzystanie ze strony głównej.....	9

Rozdział 3: Obsługa menu

Funkcje menu	10
Obraz	10
Dźwięk.....	10
Kanał	11
Smart TV	11
Sieć	12
System	12
Pomoc techniczna.....	13
Funkcja USB	13
Pytania i odpowiedzi	14

Rozdział 4: Inne informacje

Rozwiązywanie problemów	15
Montaż nóżek	15

Środki ostrożności

Przed użyciem urządzenia przeczytaj całą instrukcję obsługi. Zachowaj niniejszą instrukcję obsługi.

Produkt

- Nie zasłaniaj ani nie blokuj otworów wentylacyjnych znajdujących się z tyłu urządzenia.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów w obudowie urządzenia. Przedmiot umieszczony w tym miejscu może dotknąć elementu pod napięciem lub spowodować zwarcie i wywołać pożar, porażenie prądem lub awarię urządzenia.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia, gdyż może to spowodować awarię. W obudowie urządzenia nie ma części, które mogą być naprawione przez użytkownika. Wszelkie naprawy zlecaj wykwalifikowanemu technikowi.
- Nie dotykaj ekranu palcami, gdyż może to spowodować porysowanie powierzchni lub uszkodzenie ekranu telewizora.
- Nie naciskaj na ekran, posługując się twardymi przedmiotami, gdyż może to spowodować poważne uszkodzenie ekranu.

Zasilanie i wtyczka

- Odłącz urządzenie od zasilania w niżej wymienionych sytuacjach:
 - Jeżeli telewizor nie będzie używany przez długi czas.
 - Jeżeli doszło do uszkodzenia przewodu zasilającego lub gniazdka/wtyczki zasilającej.
 - Instaluj i reguluj urządzenie zgodnie ze wskazówkami zamieszczonymi w instrukcji obsługi. Reguluj wyłącznie te opcje, które zostały wymienione w instrukcji obsługi, gdyż niepoprawna regulacja odbiornika może skutkować jego uszkodzeniem. W razie awarii odłącz odbiornik i wezwij serwis.
 - Jeżeli urządzenie zostało uderzone lub upuszczone w wyniku czego doszło do uszkodzenia obudowy.

Przewód zasilający i przewód sygnałowy

- Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na przewodzie zasilającym lub sygnałowym, oraz chroń oba przewody przed innymi uszkodzeniami.
- Chroń przewód zasilający i sygnałowy przed nadeptaniem.
- Nie przeciągaj przewodu zasilającego ani gniazdka zasilającego.
- Chroń przewód zasilający i sygnałowy przed wilgocią.

Środowisko pracy

- Nie umieszczaj telewizora na niestabilnym wózku, stojaku lub stole.
- Umieść odbiornik w miejscu, w którym będzie zapewniona dostateczna wentylacja.
- Nie korzystaj z telewizora w miejscu wilgotnym lub zimnym. Chroń telewizor przed przegrzaniem.

- Chroń telewizor przed bezpośrednim nasłonecznieniem.
- Urządzenie nie może być narażone na kapanie wody lub jej rozbryzgi a przedmioty napełniane cieczą, takie jak wazon, nie powinny być na urządzeniu stawiane.
- Nie używaj telewizora w miejscu zapyłonym.

Czyszczenie

- Odkurzacj telewizor przecierając ekran i obudowę miękką, czystą ściereczką lub specjalnym płynnym środkiem czyszczącym.
- Czyszcząc ekran, nie używaj siły.
- Nie czyść ekranu wodą lub środkami chemicznymi, gdyż może to spowodować uszkodzenie powierzchni ekranu telewizora.

Montaż telewizora na ścianie

Ostrzeżenie: Ta czynność wymaga obecności dwóch osób.

Aby zapewnić bezpieczny montaż, należy zapoznać się z następującymi uwagami dotyczącymi bezpieczeństwa:

- Należy sprawdzić, czy ściana zdoła utrzymać ciężar odbiornika telewizyjnego oraz uchwytu mocującego.
- Należy przestrzegać instrukcji montażu dostarczonych wraz z uchwytem mocującym.
- Odbiornik telewizyjny musi być montowany na pionowej ścianie.
- Należy upewnić się, że rodzaj wkrętów odpowiada materiałowi, z jakiego wykonana jest ściana.
- Okablowanie odbiornika telewizyjnego należy umieścić w taki sposób, aby niemożliwe było zawadzenie lub potknięcie się o przewody.

Zastosowanie mają również pozostałe zalecenia bezpieczeństwa dotyczące naszych odbiorników telewizyjnych.

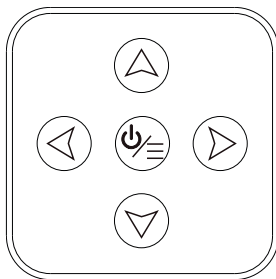
-  Sprzęt oznaczony tym znakiem jest urządzeniem klasy II, czyli urządzeniem elektrycznym o podwójnej izolacji. Jest tak zaprojektowany, że nie wymaga podłączenia do gniazdka z uziemieniem.
- Jeżeli wtyczka ZASILAJĄCA lub złącze urządzenia umożliwiają całkowite odcięcie zasilania, należy zapewnić do nich łatwy dostęp.
- Urządzenie nie może być narażone na kapanie wody lub jej rozbryzgi a przedmioty napełniane cieczą, takie jak wazon, nie powinny być na urządzeniu stawiane.
- Ostrzeżenie informujące, że baterie (baterie akumulatorowe lub zainstalowane) należy chronić przed wysoką temperaturą, np.: nasłonecznieniem, ogniem itp.
- Na urządzeniu nie należy umieszczać źródeł otwartego ognia, takich jak zapalone świece;
- Należy pamiętać o środowiskowych aspektach utylizacji baterii;

Uwaga:

Schematy zamieszczone w niniejszej instrukcji obsługi mają charakter poglądowy.

Przyciski telewizora

Przykład konkretnego modelu:



1. Przycisk ▲▼

Przewijanie listy kanałów w górę/w dół. W menu działają jak przyciski kierunkowe pilota: w górę/w dół i regulują ustawienia menu.

2. Przycisk ◀▶

Zwiększa/zmniejsza poziom głośności. W menu systemowym działają jako przyciski kierunkowe w prawo/lewo na pilocie oraz przyciski ustawiania menu.

3. Przycisk ⏻/≡

Naciśnij w trybie czuwania, aby włączyć telewizor. Naciśnij po włączeniu, aby wyświetlić menu NAV.

Uwaga: Lokalizacja i nazwy przycisków funkcyjnych i przycisku zasilania telewizora mogą być różne, w zależności od modelu telewizora.

Złącza

Uwaga: Lokalizacja i nazwy gniazd telewizora mogą być różne, w zależności od modelu telewizora. Niektóre modele telewizorów nie posiadają wszystkich wymienionych gniazd.

LAN	→	Złącze LAN Wtyczka Lan do podłączenia zewnętrznego modemu lub urządzeń dostępu do sieci.
SPDIF	→	Gniazdo SPDIF (wyjście) Gniazda SPDIF można użyć do podłączenia kompatybilnego cyfrowego odbiornika audio.
SATELLITE IN	→	Gniazdo SATELLITE IN (wejście) Do tego gniazda można podłączyć dekodery satelitarne.
ANTENNA/CABLE IN	→	Gniazdo ANTENNA/CABLE IN (wejście) Umożliwia podłączenie przewodu koncentrycznego do odbioru sygnału z anteny, sieci kablowej lub dekodera.
HEADPHONE OUT	→	Gniazdo HEADPHONE OUT (wyjście) Pozwala na podłączenie słuchawek do słuchania dźwięku z telewizora. <i>Uwaga: Wysoki poziom ciśnienia akustycznego w słuchawkach może spowodować utratę słuchu.</i>
HDMI 1 HDMI 2	→	Gniazdo HDMI (wejście) Gniazdo HDMI (High-Definition Multimedia Interface) umożliwia podłączenie komputera wyposażonego w kompatybilną kartę wideo, niektóre odtwarzacze DVD lub kompatybilny dekodery cyfrowej telewizji satelitarnej HD. Umożliwia nieskompresowane połączenie cyfrowe do przesyłania danych wideo oraz audio za pomocą zintegrowanego przewodu z małą wtyczką. - Funkcja ARC (Audio Return Channel) jest dostępna tylko na niektórych portach HDMI 2 (ARC) niektórych modeli. - Ilość gniazd HDMI może być inna.
USB	→	Gniazda USB (wejście) Tych gniazd można używać do podłączenia urządzeń USB. Uwaga: Liczba gniazd USB może się różnić w zależności od modelu telewizora.
COMMON INTERFACE(CI)	→	Gniazdo COMMON INTERFACE(CI) Gniazdo CI umożliwia umieszczenie karty CI umożliwiającej odbiór programów kodowanych.
MINI AV IN	→	Gniazdo MINI AV IN (wejście) Gniazda AV IN można wykorzystać do podłączenia różnorodnego sprzętu, w tym rejestratora wideo, kamery wideo, dekodera, odbiornika satelitarnego, odtwarzacza DVD lub konsoli do gier. Gniazdo VIDEO IN umożliwia podłączenie zespolonego sygnału wizji.

Funkcje pilota zdalnego sterowania

Większość funkcji telewizora jest dostępnych w menu pojawiającym się na ekranie. Pilot, który jest dostarczany wraz z odbiornikiem, może być używany do obsługi telewizora za pośrednictwem menu oraz do konfiguracji ustawień ogólnych.

Uwaga: Lokalizacja i nazwy przycisków pilota mogą być różne, w zależności od modelu telewizora. Niektóre modele nie posiadają wszystkich wymienionych przycisków.



- (Zasilanie) Włączanie lub wyłączanie telewizora.
- (Wyciszenie) redukuje głośność telewizora do poziomu minimalnego. Naciśnij ponownie, aby przywrócić pierwotną głośność.
- 0-9** (Przyciski numeryczne) Wprowadzanie numeru kanału. Wprowadzanie cyfr w niektórych funkcjach.
- SUBTITLE** Wyświetla menu języka napisów.
- YouTube** Przejdzie do strony głównej YouTube.
- VOL +/-** Redukuje lub zwiększa głośność telewizora.
- CH ^v** Przewijanie listy kanałów w górę lub w dół.
- TV** Naciśnij, aby przejść do trybu telewizora. Funkcja niedostępna w trybie multimedialnym.
- SOURCE** Wyświetla menu wyboru źródła sygnału.
- USB** Przejdzie do trybu USB.
- Przejście do menu opcji.
- Wyświetlanie informacji o programie, jeśli dostępna.
- ECO** Służy do ustawienia w żądanym trybie oszczędzania energii.
- Wywołanie menu systemu.
- Przejście do strony głównej.
- ▲▼◀▶** (Przyciski kierunkowe: w górę, w dół, w lewo i w prawo) podświetlanie różnych elementów w menu i zmiana ustawień menu.
- OK** Potwierdzanie wyboru.
- Powrót do poprzedniej operacji w ustawieniach ogólnych.
- EXIT** Wyjście z menu.
- NETFLIX** Przejście do strony głównej usługi NETFLIX.
- Kolorowe przyciski** (Czerwony/zielony/żółty/niebieski) Wybór zadania.
- SLEEP** Konfiguracja wyłączenia telewizora po określonym czasie.
- ZOOM+/-** Wybór formatu ekranu.
- CH LIST** Wyświetlanie listy kanałów.
- Text** Teletext.
- GUIDE** Włączanie elektronicznego przewodnika po kanałach.
- PRE-CH** Powrót do wcześniej oglądanego kanału.
- FAV** Wyświetlanie listy ulubionych kanałów.
- Wyszukiwanie wstecz.
- Wyszukiwanie do przodu.
- (Poprzedni) Przejście do poprzedniego rozdziału.
- (Następny) Przejście do następnego rozdziału.
- Brak funkcji.
- (Odtwarzanie/pauza) Uruchamia, wstrzymuje lub wznowia odtwarzanie.
- (Zatrzymaj) Zatrzymuje odtwarzanie.
- Lang** Wyświetlanie języka ścieżki dźwiękowej.

Włączanie

Przeczytaj instrukcje zamieszczone poniżej, dotyczące włączania telewizora i uruchamiania pilota, zanim przejdziesz do stron opisujących procedurę ustawiania kanałów.

1. Włóż dwie baterie do pilota.

Środki ostrożności dotyczące baterii:

- Używaj wyłącznie baterii wskazanych w specyfikacji.
- Upewnij się, że polaryzacja baterii jest właściwa.
- Nie mieszaj baterii starych z nowymi.
- Nie używaj baterii akumulatorowych.
- Chronь baterie przed wysoką temperaturą, czyli na przykład: bezpośrednim nasłonecznieniem, ogniem itp., nie wrzucaj ich do ognia, nie umieszczaj w ładowarce ani ich nie demontuj, gdyż może to spowodować wyciek zawartych w nich substancji lub wybuch.
- Jeżeli nie będziesz używać pilota przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.

2. Przewód zasilający podłącz najpierw do telewizora, a w **DRUGIEJ KOLEJNOŚCI** do ściennego gniazda zasilającego.

(Uwaga: jeżeli przewód zasilający jest podłączony do telewizora, podłącz jego drugi koniec do ściennego gniazda zasilającego.)

Niniejszy odbiornik telewizyjny można podłączyć tylko do źródła zasilania prądem przemiennym. Nie podłączaj go do źródła zasilania prądem stałym. Jeżeli wtyczka zasilająca jest odłączona od przewodu, pod żadnym pozorem nie podłączaj przewodu do gniazda ściennego, gdyż grozi to porażeniem prądem.

3. Podłącz antenę zewnętrzną do złącza antenowego **ANTENNA IN**, znajdującego się z tyłu telewizora.

4. Po włączeniu zasilania telewizor włączy się lub przejdzie w tryb czuwania.

Uwaga: niektóre modele telewizora wymagają włączenia za pomocą przycisku zasilania.

Jeżeli włączy się dioda zasilania, telewizor znajduje się w trybie czuwania. Naciśnij przycisk  na pilocie lub na telewizorze, żeby włączyć telewizor.

Wyłączanie

- Aby przełączyć telewizor w tryb czuwania, naciśnij przycisk  na pilocie lub telewizorze. Telewizor jest nadal włączony, ale zużywa bardzo mało energii elektrycznej.
- Aby wyłączyć telewizor, odłącz wtyczkę zasilającą od gniazda ściennego.

Uwaga: Niektóre modele można wyłączyć za pomocą przycisku zasilania.

Podłączenie sieci

Aby połączyć się z siecią Internet, musisz posiadać szerokopasmowe łącze internetowe.

Telewizor można podłączyć do domowej sieci internetowej na dwa sposoby:

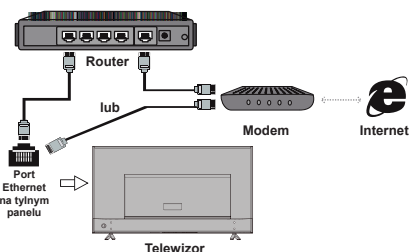
- Przewodowo – za pomocą złącza RJ 45 (LAN) znajdującego się na tylnym panelu.
- Bezprzewodowo – za pomocą wbudowanej karty bezprzewodowej i domowej sieci bezprzewodowej.

Uwaga: Poniższa procedura opisuje standardowy scenariusz podłączenia telewizora do sieci przewodowej lub bezprzewodowej. Rzeczywista procedura podłączania może być inna, w zależności od indywidualnej konfiguracji połączenia sieciowego. Jeżeli masz pytania dotyczące domowej sieci internetowej, zgłoś się do dostawcy usługi internetowej.

Podłączenie do sieci przewodowej

Podłączanie do sieci przewodowej:

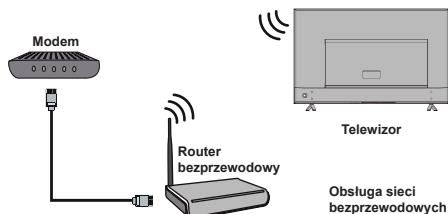
1. Sprawdź, czy posiadasz konieczne elementy:
 - Odpowiedniej długości przewód Ethernet
 - Router lub modem z wolnym portem Ethernet
 - Szybkie połączenie internetowe
 - Port Ethernet (LAN) z tyłu telewizora
2. Podłącz przewód ethernetowy do routera i portu Ethernet z tyłu telewizora.
3. Za pomocą menu **Sieć** skonfiguruj telewizor.



Podłączenie do sieci bezprzewodowej

Podłączanie do sieci przewodowej:

1. Sprawdź, czy posiadasz konieczne elementy:
 - Router przesyłający sygnał bezprzewodowy z dużą szybkością
 - Szybkie połączenie internetowe
2. Za pomocą menu **Sieć** skonfiguruj telewizor.



Konfiguracja początkowa

Po pierwszym włączeniu odbiornika zostanie wyświetlony ekran konfiguracji początkowej, który umożliwia wybór podstawowych ustawień. Wykonaj polecenia wyświetlane na ekranie, aby zakończyć wstępną konfigurację: wybór języka, wyszukiwanie kanałów, itp. W kolejnych krokach dokonuj wyboru lub pomijaj dany krok. Jeśli pominiiesz któryś z kroków, będziesz mógł później skonfigurować dane ustawienie za pomocą menu ustawień.

Korzystanie ze strony głównej

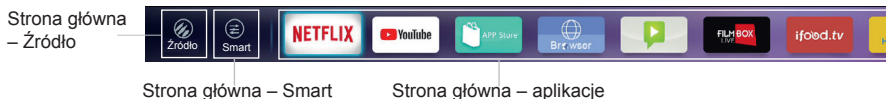
Uwaga: niniejsza instrukcja obsługi dotyczy wielu modeli telewizorów. Rysunki i ilustracje zawarte w niniejszym podręczniku użytkownika są poglądowe i mogą odbiegać od wyglądu konkretnego produktu. Niektóre modele nie obsługują wszystkich opcji wymienionych w niniejszej instrukcji.

Strona główna umożliwia korzystanie ze wszystkich funkcji.

1. Naciśnij , aby wyświetlić stronę główną.
2. Naciśnij  /  /  / , aby wybrać ikonę na ekranie.
3. Naciśnij **OK**, aby wybrać daną opcję.
4. Aby zamknąć menu, naciśnij .

OSTRZEŻENIE:

- Przed skorzystaniem ze Smart TV skonfiguruj ustawienia sieci internetowej.
- W zależności od stanu sieci występować mogą opóźnienia reakcji i/lub zakłócenia.
- Jeśli podczas korzystania z aplikacji wystąpią problemy, zgłoś je dostawcy danej usługi.
- W zależności od okoliczności aplikacja może wymagać aktualizacji lub mogła zostać wycofana.
- Niektóre aplikacje posiadają ograniczenia w zakresie dostępności usług w zależności od kraju użytkownika.



Strona główna – Źródło

Źródło: wybierz źródło sygnału wejściowego z jednego z urządzeń podłączonych do złącz telewizora.

Strona główna – Smart

Smart: wyświetla menu Smart.

Strona główna – aplikacje

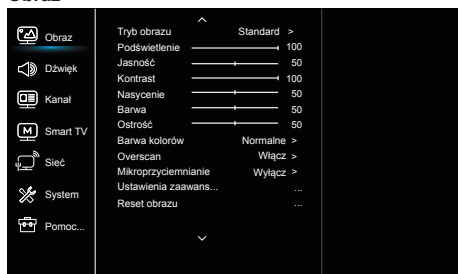
Dostęp do licznych aplikacji użytkowych oraz rozrywkowych. Po uruchomieniu App Store zobaczysz listę polecanych aplikacji. Naciśnij  /  /  / , aby wybrać; naciśnij **OK**, aby zatwierdzić.

Funkcje menu

W niniejszej sekcji opisujemy menu ustawień systemowych telewizora. Każde menu zostało opisane, aby ułatwić satysfakcjonujące korzystanie z telewizora. Prosimy pamiętać, że niektóre funkcje są niedostępne dla określonych źródeł sygnału. Poniżej opisaliśmy sposób korzystania z menu:

1. Naciśnij  na pilocie, aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij /, aby wybrać: Obraz, Dźwięk, Kanał, Smart TV, Sieć, System lub Pomoc, a następnie naciśnij **OK** lub , aby otworzyć podmenu.
3. W podmenu naciśnij /, aby wybrać opcję; naciśnij **OK** lub , aby wybrać funkcję lub zmienić wartość; naciśnij **OK**, aby wybrać kolejne podmenu lub włączyć ustawienie.
4. Aby powrócić do poprzedniego menu, naciśnij . Aby zamknąć menu, naciśnij **EXIT**.

Obraz



1. Naciśnij  aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij /, aby wybrać Obraz, a następnie naciśnij **OK** lub , aby przejść do podmenu.

Tryb obrazu
Dostosowanie ustawień obrazu do warunków, w których oglądasz telewizję.

Podświetlenie
Regulacja poziomu podświetlenia tła obrazu.

Jasność
Regulacja jasności obrazu.

Kontrast
Regulacja różnicy pomiędzy jasnymi i ciemnymi obszarami obrazu.

Nasylenie
Regulacja intensywności barw.

Barwa
Regulacja stosunku poziomu barwy czerwonej do zielonej.

Ostrość

Regulacja uwydatnienia konturów obiektów widocznych na ekranie.

Barwa kolorów

Regulacja temperatury barwowej obrazu.

Overscan

Włączenie/wyłączenie tej opcji.

Mikroprzyciemnianie

Włączenie/wyłączenie mikroprzyciemniania.

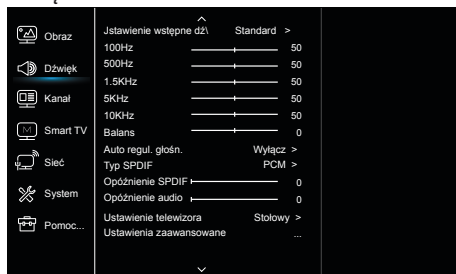
Ustawienia zaawansowane

Wybór bardziej zaawansowanych ustawień obrazu.

Reset obrazu

Przywrócenie domyślnych ustawień obrazu.

Dźwięk



1. Naciśnij  aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij /, aby wybrać Dźwięk, a następnie naciśnij **OK** lub , aby przejść do podmenu.

Jastawienie wstępne dźwięku

Wybór trybu dźwięku optymalnego dla zastanych warunków.

Uwaga: Wybór innego trybu dźwięku spowoduje regulację pięciu parametrów dźwięku (100 Hz; 500 Hz; 1,5 kHz; 5 kHz oraz 10 kHz), umożliwiając regulację żądanych częstotliwości. Poziom wybranej częstotliwości możesz ustawić samodzielnie.

Balans

Regulacja natężenia dźwięku w lewym i prawym głośniku.

Auto regul. głośn.

Włącz tę opcję, aby ograniczyć irytujące zwiększanie głośności podczas przerw na reklamy i zwiększyć głośność subtelnych dźwięków w trakcie programów telewizyjnych. Funkcja ta pozwala uniknąć konieczności ciągłej regulacji głośności.

Rozdział 3

Obsługa menu

Typ SPDIF

Opcja umożliwiająca wybór typu strumienia dźwięku wysyłanego do cyfrowego wyjścia audio (SPDIF).

Opóźnienie SPDIF

Opcja umożliwiająca synchronizację obrazu z dźwiękiem. Gdy dźwięk jest opóźniony/przyspieszony względem obrazu, naciśnij ◀/▶, aby zmienić wartość numeryczną ustawienia.

Opóźnienie audio

Gdy dźwięk jest niezgodny z obrazem, naciśnij ◀/▶, aby dostosować opóźnienie i zsynchronizować dźwięk z obrazem.

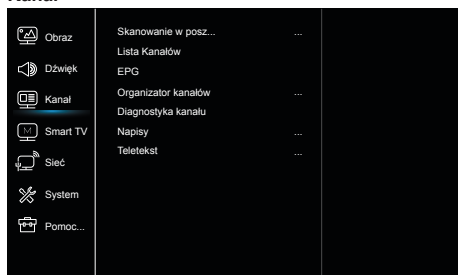
Ustawienie telewizora

Wybór trybu Stołowy lub Ścienny.

Ustawienia zaawansowane

Wybór bardziej zaawansowanych ustawień dźwięku.

Kanał



1. Naciśnij ⚙, aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać Kanał, a następnie naciśnij OK lub ▶, aby przejść do podmenu.

Uwaga: Funkcja dostępna tylko w trybie TV.

Skanowanie w poszukiwaniu kanałów

Umożliwia wyszukanie wszystkich dostępnych kanałów analogowych i cyfrowych.

Lista kanałów

Wyświetla, w postaci listy, wszystkie wyszukane kanały.

EPG

Naciśnij OK/▶, aby uruchomić menu przewodnika po programach.

Organizator kanałów

Opcja umożliwiająca pominięcie niechcianych kanałów na liście.

Diagnostyka kanału (kanały telewizji cyfrowej)

Naciśnij przycisk OK/▶, aby wyświetlić część informacji o bieżącym kanale cyfrowym, np. siłę i częstotliwość sygnału.

Napisy

Naciśnij OK/▶, aby uruchomić podmenu, naciśnij ▲/▼, aby włączyć lub wyłączyć napisy. Gdy napisy są włączone, można wybrać język napisów dla kanałów telewizji cyfrowej.

-Język napisów cyfrowych:

Naciśnij ▲/▼, aby wybrać język napisów cyfrowych.

Naciśnij OK/▶, aby uruchomić podmenu, naciśnij ▲/▼, aby wybrać preferowany język.

-2. język napisów cyfrowych:

Naciśnij ▲/▼, aby wybrać drugi język napisów cyfrowych.

Naciśnij OK/▶, aby uruchomić podmenu, naciśnij ▲/▼,

aby wybrać drugi język napisów cyfrowych. Naciśnij ➡,

aby powrócić do poprzedniego menu.

-Typ napisów:

Naciśnij OK/▶, aby uruchomić podmenu, naciśnij

▲/▼, aby wybrać typ napisów. Aby w wybranym języku

wyświetlić napisy dla niesłyszących wybierz Hearing impaired (Niesłyszący).

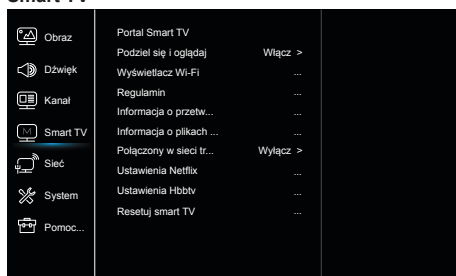
Teletext

Naciśnij OK/▶, aby wybrać podmenu teletextu.

Język strony kodowania: wybierz odpowiedni język wyświetlania teletextu.

Język teletextu cyfrowego: w przypadku kanałów telewizji cyfrowej telewizor może wczytać usługę z teletextem w wielu językach. Ta funkcja pozwala wybrać jeden z dostępnych języków jako podstawowy w odniesieniu do różnych początkowych stron teletextu.

Smart TV



1. Naciśnij ⚙, aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać Smart TV, a następnie naciśnij OK lub ▶, aby przejść do podmenu.

Portal Smart TV

Pozwala na korzystanie z aplikacji internetowych oraz witryn internetowych przystosowanych do przeglądania na telewizorze. Można sterować aplikacjami internetowymi za pomocą pilota zdalnego sterowania.

Podziel się i oglądaj

Podziel się i oglądaj umożliwia oglądanie filmów, zdjęć i muzyki zapisanej na komputerze.

Wyświetlacz Wi-Fi

Wyświetla treści ze smartfona na telewizorze.

Uwaga: Funkcja niedostępna w niektórych modelach.

Regulamin

Naciśnij OK lub ►, aby przeczytać regulamin.

Informacja o przetwarzaniu danych osobowych

Naciśnij OK lub ►, aby przeczytać informację o przetwarzaniu danych osobowych.

Informacja o plikach cookie

Naciśnij OK lub ►, aby przeczytać informację o plikach cookie.

Połączony w sieci tryb czuwania

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać Włącz lub Wyłącz.

Ustawienia Netflix

W menu Ustawienia Netflix opcja Dezaktywacja umożliwia odłączenie urządzenia od usługi Netflix.

Ustawienia Hbbtv

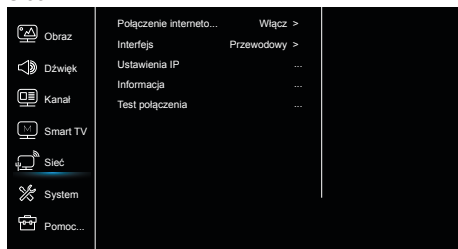
Ustawienia Hbbtv (telewizja hybrydowa wykorzystująca szerokopasmowy internet) to usługa oferowana przez niektórych nadawców, która jest dostępna na niektórych kanałach telewizji cyfrowej. HbbTV to telewizja interaktywna nadawana przez szerokopasmowy internet. Funkcje interaktywne stanowią dodatek wzbogacający standardowe programy cyfrowe; są to między innymi Cyfrowe telegazeta, elektroniczny przewodnik po programach, gry, głosowanie, informacje powiązane z konkretnym programem, interaktywne reklamy, magazyny informacyjne, telewizja na życzenie (catch-up TV), itp.

Aby korzystać z HbbTV, należy podłączyć telewizor do internetu i włączyć HbbTV.

Resetuj Smart TV

Resetowanie ustawień Smart TV.

Sieć



1. Naciśnij , aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać Sieć, a następnie naciśnij OK lub ►, aby przejść do podmenu.

Połączenie internetowe

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać Włącz, a następnie wybierz opcje znajdujące się poniżej.

Interfejs

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać sieć: Ethernet lub Przewodowy.

Ethernet

Podłącz przewód ethernetowy do routera i portu Ethernet z tyłu telewizora.

Przewodowy

Przewodowy – za pomocą wbudowanej karty bezprzewodowej i domowej sieci bezprzewodowej.

Ustawienia IP

Po wybraniu opcji Auto dla pola Adres potrzebne dane zostaną pobrane i wstawione automatycznie.

Informacja

Naciśnij OK/►, aby wyświetlić informację na temat aktualnego połączenia.

Test połączenia

Naciśnij OK/►, aby sprawdzić połączenie z Internetem.

System

	Obraz	Język OSD	...
	Dźwięk	Ust. czasu	...
	Kanał	Blokada	...
	Smart TV	Ustawienia sygn. wej.	...
	Sieć	Lokalizacja	Dom >
	System	Złącze CI	...
	Pomoc...	T-Link	Wyłącz >
		Automatyczne źródło	Włącz >
		Tryb sportowy	Wyłącz >
		Wskaźnik LED	Normalny >
		Natychmiastowe wt...	Włącz >
		Ustawienia Fabryczne	...

1. Naciśnij , aby wyświetlić menu główne.
2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać System, a następnie naciśnij OK lub ►, aby przejść do podmenu.

Język OSD

Naciśnij OK/►, aby wyświetlić listę języków i użyj ▲/▼, aby wybrać język.

Ust. czasu

Naciśnij OK lub ►, aby wyświetlić podmenu.

-Strefa czasowa

Wybór lokalnej strefy czasowej.

-Zegar

Wybierz opcję Włącz, aby włączyć automatyczną synchronizację – telewizor będzie uzyskiwał informacje dotyczące czasu z sygnału DTV. W takiej konfiguracji regulacja czasu nie jest możliwa. Jeżeli wybierzesz opcję Wyłącz, ustawianie czasu należy przeprowadzić ręcznie.

-Automatyczne wyłączenie

Wybór czasu, po którym telewizor przejdzie do trybu czuwania.

-Automatyczny tryb czuwania

Po wybraniu czasu automatycznego trybu czuwania telewizor i urządzenie będą przełączane w tryb czuwania w tym samym momencie.

Uwaga: brak aktywności zewnętrznej związanej z obsługą telewizora, w którym włączono Automatyczny tryb czuwania spowoduje automatyczne przejście telewizora do trybu czuwania.

Blokada

Menu funkcji specjalnej telewizora.

Domyślny kod blokady to 1234. Hasło nadrzędne to 0423. Jeżeli nie pamiętasz kodu, użyj powyższego hasła, aby zresetować aktualny kod.

Ustawienia sygn. wej.

Użytkownik może zdefiniować nazwy podłączonych urządzeń, w celu ułatwienia wyboru źródła sygnału.

Lokalizacja

Wybór trybu dostosowanego do miejsca użytkownika telewizora: Dom lub Sklep.

Złącze CI

Naciśnij OK lub ►, aby wyświetlić Common Interface.

T-Link

Użyj tej funkcji, aby włączyć opcję ARC i wyszukiwać urządzenia CEC podłączone do gniazd HDMI telewizora.

Automatyczne źródło

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać Włącz lub Wyłącz.

Uwaga: Funkcja dostępna tylko dla źródeł HDMI.

Tryb sportowy

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać Włącz lub Wyłącz.

Wskaźnik LED

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać: Miga, Normalny lub Wyłączony.

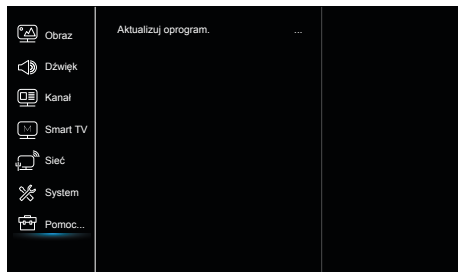
Natychmiastowe włączenie zasilania

Naciśnij OK lub ►, aby wybrać Włącz lub Wyłącz.

Ustawienia Fabryczne

Naciśnij OK lub ►, aby wprowadzić hasło.

Pomoc techniczna



1. Naciśnij , aby wyświetlić menu główne.

2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać opcję Pomoc techniczna, a następnie naciśnij OK lub ►, aby przejść do podmenu.

Aktualizuj oprogram

Oprogramowanie można zaktualizować przez USB, sieć lub sygnał telewizyjny.

-Przez USB

Umożliwia zainstalowanie najnowszej wersji oprogramowania zapisanej na urządzeniu USB.

-Przez sieć

Umożliwia załadowanie i zainstalowanie najnowszej wersji oprogramowania poprzez Internet. Pamiętaj, że w pierwszej kolejności należy skonfigurować sieć przewodową lub bezprzewodową. Naciśnij OK/►, aby zatwierdzić. Wykonaj polecenia wyświetlane na ekranie.

-Przez kanał

Umożliwia aktualizację oprogramowania za pośrednictwem sygnału telewizyjnego.

Funkcja USB

Na telewizorze możesz wyświetlać zdjęcia zapisane na dysku USB.

Uwaga: Niektóre modele telewizora nie posiadają wszystkich funkcji. Jeżeli po wybraniu menu USB nie podłączono urządzenia USB, interfejs USB nie zostanie wyświetlony.

Przechodzenie do trybu USB

1. Podłącz urządzenie magazynujące USB do wejścia USB.
2. Naciśnij przycisk USB, aby uruchomić tryb USB.
3. Wybierz urządzenie USB.

Wszystkie

Wyświetlanie zdjęć, filmów lub słuchanie muzyki.

1. Naciśnij OK lub ►, aby zatwierdzić, a następnie naciśnij ▲/▼, aby wybrać katalog i naciśnij OK, aby go otworzyć.
2. Naciśnij ▲/▼, aby wybrać plik, a następnie naciśnij OK, aby go odtworzyć.

Obraz

Wyświetlanie dostępnych zdjęć.

1. Naciśnij OK lub ►, aby zatwierdzić, a następnie naciśnij ▲/▼/◀/►, aby wybrać katalog i naciśnij OK, aby go otworzyć.
2. Naciśnij ▲/▼/◀/►, aby wybrać plik, a następnie naciśnij OK, aby go odtworzyć.

Wideo

Wyświetlanie dostępnych filmów.

1. Naciśnij **OK** lub **►**, aby zatwierdzić, a następnie naciśnij **▲/▼/◀/▶**, aby wybrać katalog i naciśnij **OK**, aby go otworzyć.
2. Naciśnij **▲/▼/◀/▶**, aby wybrać plik, a następnie naciśnij **OK**, aby go odtworzyć.

Muzyka

Odtwarzanie dostępnej muzyki.

1. Naciśnij **OK** lub **►**, aby zatwierdzić, a następnie naciśnij **▲/▼**, aby wybrać katalog i naciśnij **OK**, aby go otworzyć.
2. Naciśnij **▲/▼**, aby wybrać plik, a następnie naciśnij **OK**, aby go odtworzyć.

1. Niestandardowe przenośne urządzenia magazynowe mogą nie zostać rozpoznane. Użyj standardowego urządzenia.
2. Niniejszy system obsługuje poniższe formaty:
Format zdjęć: JPEG, BMP, PNG itp.
Format filmów: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1 itp.
Format plików dźwiękowych: MP3 itp.

Uwaga: W przypadku plików kodowanych mnogość metod kodowania sprawia, że nie jesteśmy w stanie zagwarantować obsługi wszelkich metod kodowania plików we wszystkich formatach.

Pytania i odpowiedzi

1. W niżej wymienionych warunkach system nie będzie w stanie odekodować i odtworzyć pliku:
 - Gdy parametry pliku, takie jak rozdzielczość, kodowanie ścieżki dźwiękowej lub wideo lub częstotliwość próbkowania pliku dźwiękowego, są niezgodne ze specyfikacją systemu;
 - Gdy format pliku jest niezgodny z urządzeniem lub gdy plik jest uszkodzony.
2. Bezpieczne odłączanie: nie odłączaj, gdy system odczytuje lub przesyła dane. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia systemu lub urządzenia.
3. Zadbaj o stabilność zasilania urządzenia, gdy korzystasz z przenośnego dysku twardego lub aparatu cyfrowego. Gdy zasilanie jest zbyt słabe lub niestabilne, obsługa może być utrudniona lub całkowicie niemożliwa. W takiej sytuacji ponownie uruchom urządzenie lub odłącz i ponownie podłącz urządzenie, upewniając się, że źródło zasilania działa poprawnie.

4. Niniejszy system współpracuje ze standardowymi urządzeniami USB 1.1 oraz USB 2.0, takimi jak standardowe dyski U-disk, odtwarzacze MP3, przenośne dyski twarde itp.
5. Aby zapewnić lepszą jakość dźwięku i obrazu, zalecamy stosowanie urządzeń zewnętrznych zgodnych ze standardem USB 2.0.
6. Podczas odtwarzania silnie skompresowanego pliku wideo mogą występować takie zjawiska, jak chwilowe zamrożenie obrazu lub opóźnienie reakcji menu – są to zjawiska normalne.
7. W przypadku niektórych urządzeń USB posiadających własne zasilanie, takich jak duże dyski twarde, MP4 itp., zalecamy podłączenie zasilaczy takich urządzeń, aby zapewnić dostateczną ilość dostępnej energii elektrycznej.

PL

Informacje na temat komunikacji radiowej

- Zakres częstotliwości nadajnika Wi-Fi 2,4 GHz: 2412-2472 MHz
- Moc nadajnika Wi-Fi 2,4 GHz: 16 dBm (+/- 4 dB)
- Zakres częstotliwości tunera DVB-T/T2/C: 45-858 MHz
- Zakres częstotliwości tunera DVB-S/S2: 950-2150 MHz

Rozwiązywanie problemów

Większość problemów związanych z telewizorem można rozwiązać, korzystając z poniższych wskazówek.

Brak obrazu, brak dźwięku

1. Sprawdź, czy działa bezpiecznik lub wyłącznik różnicowoprądowy.
2. Podłącz inne urządzenie elektryczne do gniazdka i sprawdź, czy działa lub włącza się.
3. Wtyczka zasilająca jest niepoprawnie podłączona do gniazdka.
4. Sprawdź źródło sygnału.

Brak koloru

1. Zmień system barw.
2. Zmień ustawienie nasycenia.
3. Wybierz inny kanał. Być może oglądasz program nadawany w wersji czarno-białej.

Pilot nie działa.

1. Wymień baterie.
2. Baterie zostały niepoprawnie zainstalowane.
3. Nie podłączono zasilania.

Brak obrazu, poprawny dźwięk

1. Zmień ustawienia jasności i kontrastu.
2. Być może wystąpił problem po stronie nadawcy.

Poprawny obraz, brak dźwięku

1. Naciśnij przycisk **Vol+**, aby zwiększyć głośność.
2. Dźwięk został wyciszony. Naciśnij przycisk wyciszenia, aby przywrócić dźwięk.
3. Zmień system fonii.
4. Być może wystąpił problem po stronie nadawcy.

Obraz jest pofalowany

Przyczyną są zazwyczaj zakłócenia lokalne, takie jak samochody, lampy lub suszarki do włosów. Zmień ustawienie anteny, aby ograniczyć zakłócenia.

Śnieżenie i zakłócenia

Jeżeli antena znajduje się w miejscu, w którym sygnał jest słaby lub ledwo wykrywalny, obraz może być niewyraźny. Jeżeli sygnał jest bardzo słaby, konieczne będzie zainstalowanie specjalnej anteny, która poprawi odbiór sygnału.

1. Przetwórz antenę wewnętrzną/zewnętrzną i zmień jej orientację.
2. Sprawdź, czy antena jest poprawnie podłączona.
3. Dostrój kanał.
4. Wybierz inny kanał. Być może wystąpił problem po stronie nadawcy.

Zakłócenia elektryczne

Pojawiają się czarne plamy lub poziome pasy lub obraz miga lub pływa. Najczęściej przyczyną są zakłócenia wywołane przez układ zapłonowy samochodu, lampę neonową, wiertarkę elektryczną lub inne urządzenie elektryczne.

Podwojony obraz

Podwojony obraz pojawia się, gdy sygnał telewizyjny jest rozdwojony. Sygnał podstawowy to sygnał nadawany, a drugi sygnał powstaje jako sygnał odbity od wysokich budynków, wzgórz lub innych obiektów. Przeniesienie lub zmiana orientacji anteny może poprawić odbiór.

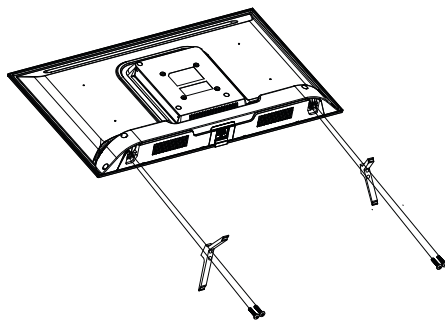
Zakłócenia częstotliwości radiowej

Zakłócenia tego typu powodują ruchome fale lub poprzeczne pasma na ekranie, a czasami obniżenie kontrastu obrazu. Odszukaj i wyeliminuj źródło zakłóceń radiowych.

Montaż nóżek

Po przykręceniu obu nóżek telewizor jest gotowy do pracy.

Uwaga: Poniższe ilustracje są poglądowe i mogą odbiegać od wyglądu konkretnego produktu.



Chapter 1: Introduction

Precautions	3
Product	3
Power and Plug	3
Power Cord and Signal Cable	3
Use Environment	3
Cleaning	3
Hanging the TV Set on the Wall	3
Buttons on the TV	4
Sockets	5
Remote Control Functions	6

Chapter 2: General Operation

Switching on	7
Switching off	7
Network Connection	8
Using Homepage	9

Chapter 3: Menu Operation

Menu Function	10
Picture	10
Sound	10
Channel	11
Smart TV	11
Network	12
System	12
Support	13
USB Function	13
Frequently Asked Questions	14

Chapter 4: Other Information

Troubleshooting	15
Base Installation	15

Precautions

Read all of the instructions before operating the set.
Keep these instructions well for future use.

Product

- Do not block or cover the ventilation openings on the back cover.
- Do not push objects of any kind into this unit through the cabinet slots as they could touch the current carrying parts or short-circuit parts, resulting in fire, electric shock, or damage to the unit.
- Do not attempt to open the cabinet as this may cause damage. There are no parts inside you can service by yourself. Refer all servicing to qualified personnel.
- Do not touch the screen surface with fingers as this may scratch or mar the TV screen.
- Do not impact the TV screen with hard pressure as this may damage the TV screen severely.

Power and Plug

- Unplug the set under the following conditions:
 - If the set will not be used for a long period of time.
 - If the power cord or the power outlet/plug is damaged.
 - Follow the instructions to install and adjust the product. Adjust those controls that are covered in this operating instructions as improper adjustment of other controls may result in damage. If this happens, unplug the set and refer to the service personnel.
 - If the set is subject to impact or has been dropped to have the cabinet damaged.

Power Cord and Signal Cable

- Do not allow anything to rest on or roll over the power cord and the signal cable.
- Protect the power cord and the signal cable from being trampled.
- Do not overload the power cord or the power outlet.
- Do not expose the power cord and the signal cable to moisture.

Use Environment

- Do not place the set on an unstable cart, stand, or table.
- Place the set on a place that allows good ventilation.
- Do not use the set near damp, and cold areas. Protect the set from overheating.
- Keep the set away from direct sunlight.
- Apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- Do not use the set near dust place.

Cleaning

- Dust the set by wiping the screen and the cabinet with a soft, clean cloth or some special liquid cleaner.
- Do not apply excessive force to the screen when cleaning.
- Do not use water or other chemical cleaner to clean the screen as this may damage the surface of the TV screen.

Hanging the TV Set on the Wall

Warning: This operation requires two people.

To ensure a safe installation, observe the following safety notes:

- Check that the wall can support the weight of the TV set and wall mount assembly.
- Follow the mounting instructions provided with the wall mount.
- The TV set must be installed on a vertical wall.
- Make sure to use only screws suitable for the material of the wall.
- Make sure that the TV set cables are placed so that there is not danger of tripping over them.

All other safety instructions about our TV sets are also applicable here.



1) This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.

2) Where the MAINS plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

3) The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.

3) A warning that batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

4) no naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus;

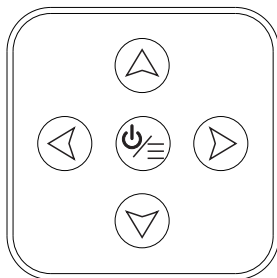
5) attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal;

Note:

Illustrations within this publication are provided for reference only.

Buttons on the TV

Take a certain model for an example:



1. $\Delta \nabla$ button
Scans up/down through the channel list. In the menu system, they act like the up/down direction buttons on the remote and adjust menu controls.
2. $\triangleleft \triangleright$ button
Increases/decreases the volume. In the menu system, they act like the right/left direction buttons on the remote and adjust menu controls.
3. $\phi/\equiv$ button
In standby mode, press it to turn on the TV. In power on mode, press it to show the NAV menu.

Note: The location and names of the function buttons and power button on the TV may vary according to TV model.

Sockets

Note: The location and names of the sockets on the TV may vary according to TV model, and some sockets may not be available for some models.

LAN	–	LAN socket Lan plug for connecting to external modem or network access equipment.
SPDIF	–	SPDIF socket (output) The SPDIF socket can be used to connect a compatible digital audio receiver.
SATELLITE IN	–	SATELLITE IN socket (input) This socket can be used to connect the satellite receiver pot.
ANTENNA/CABLE IN	–	ANTENNA/CABLE IN socket (input) Lets you connect a coaxial cable to receive the signal from your antenna, cable, or cable box.
HEADPHONE OUT	–	HEADPHONE OUT socket (output) Allow you to connect headphones to listen to the sound coming from the TV. <i>Note: Excessive sound pressure from headphones can cause hearing loss.</i>
HDMI 1 HDMI 2	–	HDMI socket (input) The HDMI (High-Definition Multimedia Interface) socket can be used to connect a PC with a compatible video card installed, certain DVD players or a high-definition compatible digital satellite decoder. This socket provides an uncompressed digital connection that carries both video and audio data by way of an integrated mini-plug cable. - ARC (Audio Return Channel) function is only supported on certain HDMI 2 (ARC) port for some models. - Number of HDMI ports may vary.
USB	–	USB sockets (input) These sockets can be used to connect an USB device. Note: The number of USB sockets on the TV may vary according to TV model.
COMMON INTERFACE(CI)	–	COMMON INTERFACE(CI) socket This CI socket can be used to put the CI card in to accept the Scrambled Programs.
MINI AV IN	–	MINI AV IN socket (input) The AV IN sockets can be used to connect a range of equipment, including video recorders, camcorders, decoders, satellite receivers, DVD players, or games consoles. The VIDEO IN socket provides composite video connection.

Remote Control Functions

Most of your television's functions are available on the menu that appear on the screen. The remote control supplied with your set can be used to navigate through the menus and to configure all the general settings.

Note: The location and names of the buttons on the remote control may vary according to TV model, and not all buttons available on all models.



⏻ (POWER) Turns the TV on or off.

🔇 (MUTE) Reduces the TV's volume to its minimum level. Press again to restore the volume.

0-9 (numeric buttons) Enters channel numbers. Enters a digit in some functions.

SUBTITLE Displays the Subtitle Language menu.

YouTube Goes to the YouTube homepage.

VOL +/- Increases or decreases the TV's volume.

CH ^/v Scans up or down through the current channel list.

TV Press to enter TV mode. This function is unavailable in Multimedia mode.

SOURCE Brings up the signal source selection menu.

USB Accesses the USB mode.

≡ Enter the option menu.

ⓘ To display program information, if available.

ECO To select desired power saving mode.

⚙️ Brings up the menu system.

🏠 Goes to the homepage.

⬅️ ➡️ ⬆️ ⬆️ (up, down, left and right direction buttons) Highlights different items in the menu system and adjusts the menu controls.

OK Confirms your selection.

↶ Returns you to the previous operation in general setting.

EXIT Exits the menu system.

NETFLIX Goes to NETFLIX main page.

Colored buttons (Red/Green/Yellow/Blue) Selects tasks.

SLEEP Set the TV to turn off after a given amount of time.

ZOOM+/- Selects the desired screen format.

CH LIST Displays the Channel List.

Text Teletext.

GUIDE Turns on electronic program guide.

PRE-CH Returns you to the previously viewed channel.

FAV Displays the favorite channel list.

⏮️ Searches backward.

⏭️ Searches forward.

⏮️ (Previous) Goes to the previous chapter.

⏭️ (Next) Goes to the next chapter.

● No function.

⏸️ (Play/Pause) Starts, pauses or resumes viewing.

■ (Stop) Stops viewing.

🔊 Lang Displays audio language.

Switching on

Follow the instructions on this page on how to switch on your TV set and the remote control before going on to following pages describing how to use the channel set-up procedure.

1. Insert two batteries in the remote control.

Precautions on using batteries:

- Only use the battery types specified.
- Make sure you use the correct polarity.
- Do not mix new and used batteries.
- Do not use rechargeable batteries.
- Do not expose batteries to excessive heat such as sunshine, fire or the like, throw them in a fire, recharge them or try to open them, as this could cause them to leak or explode.
- Remove the batteries from the remote control if you are not using it for a long period of time.

2. Connect the power cable **FIRST** to the television, **THEN** to a mains socket.
(Note: If the power cable is connected to the television, please only connect the power cable to the mains socket.)

Your TV set should only be connected to an AC supply. It must not be connected to a DC supply. If the plug is detached from the cable, do not, under any circumstances, connect it to a mains socket, as there is a risk of electric shock.

3. Connect an outside aerial to the **ANTENNA IN** socket at the back of the TV set.
4. When powered on, the TV will be turned on directly or be in standby.
Note: For some models, switch the TV on by pressing the power button.

If the power indicator lights up, the TV set is in standby mode. Press the  button on the remote control or on the TV set to turn on the TV.

Switching off

- To put the TV set into standby mode, press the  button on the remote control or on the TV, the TV set remains powered up, but with low energy consumption.
- To switch off the TV set, unplug the mains socket from the mains outlet.
Note: For some models, press the power button to switch off the TV set .

Network Connection

To access the Internet, you must subscribe to high speed broadband Internet service with your Internet service provider (ISP).

Your TV can be connected to your home network in two ways:

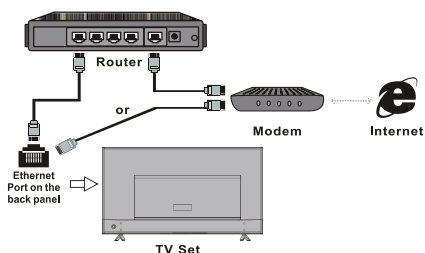
- Wired, using the RJ45 (LAN) connector on the back panel.
- Wireless, using the internal wireless and your home wireless network.

Note: Instructions below are just the usual ways to connect your TV to the wired or wireless network. The connection method may be different depending on your actual network configuration. If you have any questions about your home network, please refer to your ISP.

Connecting to a wired network

To connect to a wired network:

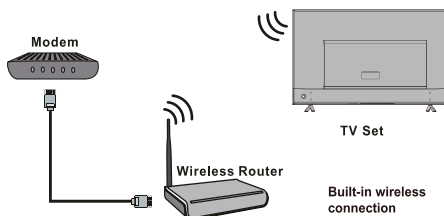
1. Ensure you have:
 - An Ethernet cable long enough to reach your TV
 - A router or modem with an available Ethernet port
 - A high-speed Internet connection
 - An Ethernet (LAN) port on the back of the TV
2. Connect your Ethernet cable to the router and to the Ethernet port on the back of the TV.
3. Use the **Network** menu to configure the TV.



Connecting to a wireless network

To connect to a wireless network:

1. Ensure you have:
 - A router broadcasting a high-speed wireless signal
 - A high-speed Internet connection
2. Use the **Network** menu to configure the TV.



Initial Setup

The first time you switch the TV set on, the Initial Setup appears, which guides you through the initial setup process. Follow the on-screen instructions to finish the initial setup process such as selecting the language, scanning channels and more. During each step, either make a choice or skip the step. If you skip a step, you can perform the setup later from the settings menu.

Using Homepage

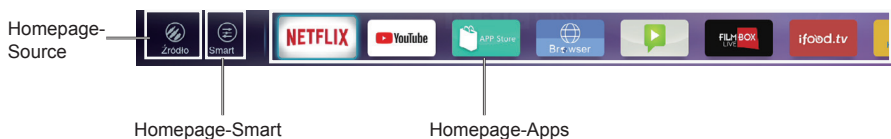
Note: This manual is for common use. Figures and illustrations in this User Manual are provided for reference only and may differ from actual product appearance. And for some models, certain options are not available.

You can select all the features from homepage.

1. Press  to display homepage.
2. Press /// to select icons from the screen list.
3. Press **OK** to enter each option.
4. To exit the menu, press .

WARNING:

- Configure the network settings before using Smart TV.
- Slow responses and/or interruptions may occur, depending on your network conditions.
- If you experience a problem using an application, please contact the content provider.
- According to circumstances of the contents provider, an application's updates or the application itself may be discontinued.
- Depending on your country's regulations, some applications may have limited service or not be supported.



Homepage-Source

Source: Select the input source from devices connected to TV through different ports.

Homepage-Smart

Smart: Displays the smart menu.

Homepage-Apps

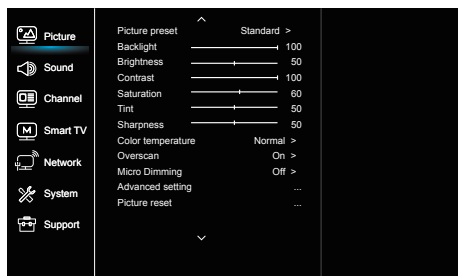
Many useful and entertaining apps for using. After entering the Apps Store, you will see the recommendations. Press /// to select, press **OK** to enter.

Menu Function

This section explores the system settings menu of your TV. Each menu is outlined and detailed to help you get the most from your TV. Please note that some function might be unavailable in certain input source. To access the menu system:

1. Press  on remote control to display the main menu.
2. Press / to select Picture, Sound, Channel, Smart TV, Network, System or Support, then press **OK** or  to enter the submenu.
3. In the submenu, press / to select options, press **OK** or  to set functions or change values, press **OK** to open the corresponding submenu or activate a setting.
4. To return the previous menu, press . To close the menu, press **EXIT**.

Picture



1. Press  to display the main menu.
2. Press / to select Picture, then press **OK** or  to enter the submenu.

Picture preset

Adjusts the picture setting that best suits your viewing environment.

Backlight

Adjusts the backlight levels of the picture.

Brightness

Adjusts the brightness of the picture.

Contrast

Adjusts the difference between the light and dark areas of the picture.

Saturation

Adjusts the richness of color.

Tint

Adjusts the balance between the red and green levels.

Sharpness

Adjusts the crispness of the edges in the picture.

Color Temperature

Adjusts the color temperature of the picture.

Overscan

Selects On or Off to turn on/off this option.

Micro Dimming

Selects On or Off to turn on/off micro dimming.

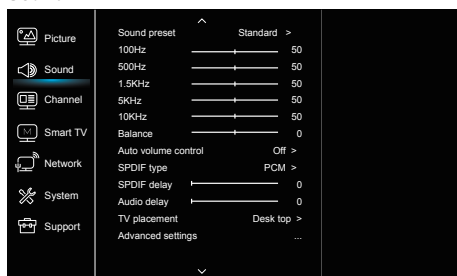
Advanced Settings

Selects more picture advanced settings.

Picture reset

Restores the current picture settings to default.

Sound



1. Press  to display the main menu.
2. Press / to select Sound, then press **OK** or  to enter the submenu.

Sound preset

Selects a preset audio option optimized for different sounding conditions.

Note: When Sound preset is set to different mode, five Sound options (100 Hz, 500 Hz, 1.5 KHz, 5 KHz, and 10 KHz) will be adjusted, which enable you to adjust the frequency levels desired. You can also set the options to your desired levels.

Balance

Adjusts the amount of audio sent to the left and right speakers.

Auto volume control

Selects On to reduce the annoying blasts in volume during commercial breaks and also amplifies softer sounds in program material. Eliminates the need to constantly adjust the volume.

Chapter 3

Menu Operation

SPDIF type

This option is used to control the type of audio stream sent to the Digital Audio Output (SPDIF) socket.

SPDIF delay

This option is used to synchronize the sound with the picture. If the sound is slower/quicker than the action of the picture, you can press ◀/▶ to adjust the numerical value.

Audio delay

if the sound output does not match the picture, press ◀/▶ to adjust the delay time to synchronize the sound with the picture.

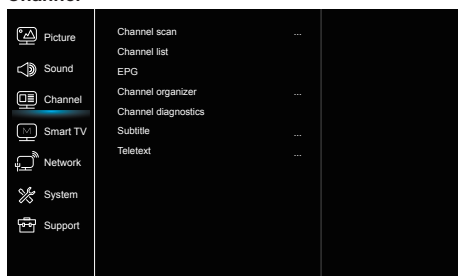
TV placement

Selects Desk top or Wall mount mode.

Advanced Settings

Selects more sound advanced settings.

Channel



1. Press to display the main menu.
2. Press ▲/▼ to select Channel, then press OK or ▶ to enter the submenu.

Note: This function is only available in TV mode.

Channel scan

Allows you to scan for all available analog and digital channels.

Channel List

Shows all the searched channel in a list.

EPG

Press OK/▶ to enter the Program Guide menu.

Channel organizer

This option allows you to skip channels.

Channel diagnostics (on digital TV channels)

Press OK/▶ to display some signal information on current digital channel, such as signal strength, Frequency, etc.

Subtitle

press OK/▶ to enter, press ▲/▼ to turn On or Off the subtitles. When Subtitle is set to On, you can enable subtitle languages on digital TV channels.

-Digital subtitle language:

Press ▲/▼ to select Digital subtitle language. Press OK/▶ to enter, press ▲/▼ to select a subtitle language as your preferred language.

-Digital subtitle language 2nd:

Press ▲/▼ to select Digital subtitle language 2nd. Press OK/▶ to enter, press ▲/▼ to select a secondary subtitle language. Press ➡ to return to previous menu.

-Subtitle type:

Press OK/▶ to enter, press ▲/▼ to select a subtitle type. You can select Hearing impaired to display the hearing impaired subtitle with your selected language.

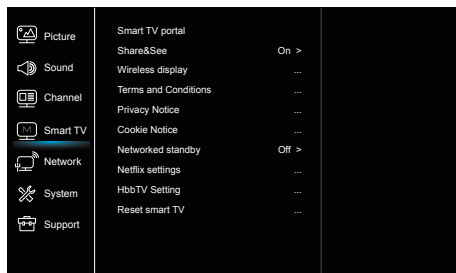
Teletext

Press OK/▶ to display its submenu.

Decoding page language: select a proper type of language in which Teletext will display.

Digital teletext language: for digital TV channels, your TV could zap to a service with multiple initial Teletext pages in different languages. This function allows you to select an available language as primary language which relates to different initial Teletext page.

Smart TV



1. Press to display the main menu.
2. Press ▲/▼ to select Smart TV, then press OK or ▶ to enter the submenu.

Smart TV portal

Allows you to enjoy Internet Applications (Apps), specially adapted Internet websites for your TV. You can control the Apps with the TV remote control.

Share&See

With Share&See, you can enjoy recorded video, picture, music saved on your PC.

Chapter 3

Menu Operation

Wireless display

Displays your smartphone contents on the TV.

Note: This function may be unavailable for some models.

Terms and Conditions

Press OK or ► to read the Terms and Conditions.

Privacy Notice

Press OK or ► to read the Privacy Notice.

Cookie Notice

Press OK or ► to read the Cookie Notice.

Networked standby

Press OK or ► to select off or on.

Netflix settings

In Netflix Setting menu, Netflix Deactivation can deactivate your device form Netflix.

HbbTV

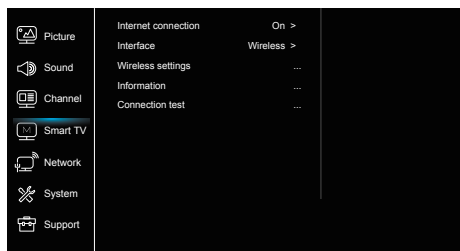
HbbTV (Hybrid broadcast broadband TV) is a service offered by certain broadcasters and available only on some digital TV channels. HbbTV delivers interactive television over broadband Internet. These interactive features are added to and enrich the normal digital programmes, and include services such as digital teletext, electronic programme guide, games, voting, specific information related to the current programme, interactive advertising, information magazines, catch-up TV, etc.

To use HbbTV please ensure your TV is connected to Internet and HbbTV is switched on.

Reset smart TV

Reset the settings of smart TV.

Network



1. Press to display the main menu.
2. Press ▲/▼ to select Network, then press OK or ► to enter the submenu.

Internet connection

Press OK or ► to select On, then you can adjust the options below.

Interface

Press OK or ► to select Ethernet or Wireless.

Ethernet

Connects your ethernet cable to the router and to the Ethernet port on the back of the TV.

Wireless

Wireless, using the internal wireless and your home wireless network.

IP setting

Sets Address type to Auto, it will acquire and enter the needed IP address automatically.

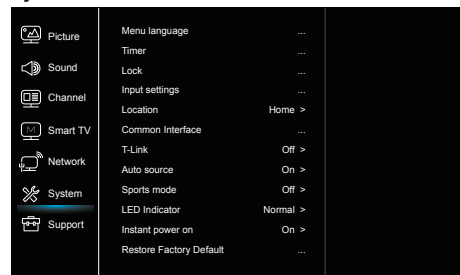
Information

Press OK/► to display the information on current connection.

Connection test

Press OK/► to test the internet connection.

System



1. Press to display the main menu.
2. Press ▲/▼ to select System, then press OK or ► to enter the submenu.

Language

Press OK/► to display the language list and use ▲/▼ to select a language.

Timer

Press OK or ► to enter the submenu.

-Time zone

Selects the local time zone.

-Clock

Select on to turn on the Auto synchronization, the TV will get the time automatically from DTV signals, and the Time item cannot be adjusted. If you select off, you should set the options manually.

-Sleep timer

Sets a period of time after which the TV set goes into standby mode.

-Auto standby

When Auto Standby is set to your desired time, TV and device will be in standby mode at the same time.

Note: Without any operation in TV interface when the Auto standby mode is on ,the set will be entering standby mode automatically.

Lock

This menu can control the special function for TV.
The factory default code is 1234. And
the super password is 0423. If you forget your code,
enter it to override any existing codes.

Input Settings

User can select the device name of the input source
here, easy to identify the source.

Location

Selects Home or Shop depending on your viewing
environment.

Common Interface

Press OK or ► to enter the Common Interface.

T-Link

Use this function to turn on the ARC function and search
for CEC devices connected to the HDMI sockets in your TV.

Auto source

Press OK or ► to select On or Off.

Note: This function is only available in HDMI Source.

Sports mode

Press OK or ► to select On or Off.

LED Indicator

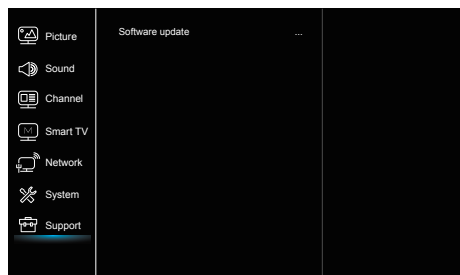
Press OK or ► to select Flashing, Normal or Off.

Instant power on

Press OK or ► to select On or Off.

Restore Factory Default

Press OK or ► to enter password.

Support

1. Press to display the main menu.
2. Press ▲/▼ to select Support, then press OK or ► to enter the submenu.

Software update

You can update software by USB, network or channel.

-By USB

Enables you to install the latest version of the software
from your USB ports.

-By network

Enables you to download and install the latest software
version from the Internet. Make sure to set up a wired or
wireless network connection first. Press OK/► to enter.
Follow the on-screen instructions to continue.

-By channel

Enables you to update a new software on the air.

USB Function

You can enjoy viewing pictures from your USB storage
device.

Note: Some options may unavailable in some models.
In USB state, if USB device didn't connected, the USB
interface will be not displayed.

How to enter USB mode

1. Connect the USB storage device into the USB Input terminal.
2. Press USB button to enter USB mode.
3. Select your USB device to enter.

All

To browse picture or video or music if available.

1. Press **OK** or ► to enter, then press ▲/▼ to select the folder, press OK to enter.
2. Press ▲/▼ to select your desired file, then press **OK** to play.

Picture

To browse pictures if available.

1. Press **OK** or ► to enter, then press ▲/▼/◀/▶ to select the folder, press OK to enter.
2. Press ▲/▼/◀/▶ to select your desired file, then press **OK** to play.

Video

To watch video if available.

1. Press **OK** or ► to enter, then press ▲/▼/◀/▶ to select the folder, press OK to enter.
2. Press ▲/▼/◀/▶ to select your desired file, then press **OK** to play.

Music

To playback music if available.

1. Press **OK** or ► to enter, then press ▲/▼ to select the folder, press OK to enter.
2. Press ▲/▼ to select your desired file, then press **OK** to play.

1. Some non-standard mobile storage device may not be recognized. Please change to use the standard device.
2. This system supports the following file formats:
Picture format: JPEG, BMP, PNG etc. .
Video format: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1, etc..
Audio format: MP3 etc..

Note: For coding files, there are many kinds non-standard coding method, so this system can not be guaranteed to support the file formats using any coding method.

EN

Radio Information

- 2.4G Wi-Fi transmitter frequency range: 2412 - 2472MHz
- 2.4G Wi-Fi transmitter power: 16dBm (+/- 4dB)
- DVB-T/T2/C tuner frequency range: 45 - 858MHz
- DVB-S/S2 tuner frequency range: 950 - 2150MHz

Frequently Asked Questions:

1. Under the following conditions, this system cannot decode the file and the file cannot be play normally:
 - The parameters of file, such as the pixel of picture, code rate of audio and video file, sampling rate of audio file, exceed the limit of the system;
 - The format of file is not matched or the file is harmed.
2. Hot plug: Do not disconnection when the system is reading or transmitting data, avoid damaging the system or the device.
3. Pay attention to the power supply of the device when you are using a mobile hard disk or a digital camera. If the power supply is not sufficient or not stable, you may encounter problems during operating or can not operate at all. In this case, please restart the device, or unplug the device and plug it again, and ensure that its power supply is normal.
4. The system supports standard USB1.1 and USB2.0 devices, such as standard U-disks, MP3 players, mobile hard disks, etc..
5. For obtaining better audio and video quality, suggests to use the external device which accords with USB2.0 standard.
6. When playing the video with high compression ratio, these phenomenons, such as picture standstill and menu long time response, are normal.
7. For some USB device with power supply, such as large size hard disk, MP4, etc., suggests using it with power to avoid electric power shortage.

Troubleshooting

Most problems you encounter with your TV can be corrected by consulting the following troubleshooting list.

No picture, no sound

1. Check if the fuse or circuit breaker is working.
2. Plug another electrical device into the outlet to make sure it is working or turned on.
3. Power plug is in a bad contact with the outlet.
4. Check the signal source.

No color

1. Change the color system.
2. Adjust the saturation.
3. Try another channel. Black-white program may be received.

Remote control does not work

1. Change the batteries.
2. Batteries are not installed correctly.
3. Main power is not connected.

No picture, normal sound

1. Adjust the brightness and contrast.
2. Broadcasting failure may happen.

Normal picture, no sound

1. Press the **Vol+** button to increase volume.
2. Volume is set to mute, press the mute button to restore sound.
3. Change the sound system.
4. Broadcasting failure may happen.

Unorderly ripples on the picture

It is usually caused by local interference, such as cars, daylight lamps and hair driers. Adjust the antenna to minimize the interference.

Snowy dots and interference

If the antenna is located in the fringe area of a television signal where the signal is weak, the picture may be marred by dots. When the signal is extremely weak, it may be necessary to install a special antenna to improve the reception.

1. Adjust the position and orientation of the indoor/outdoor antenna.
2. Check the connection of antenna.
3. Fine tune the channel.
4. Try another channel. Broadcasting failure may happen.

Ignition

Black spots or horizontal streaks appear, or the picture flutters or drifts. This is usually caused by interference from car ignition system, neon lamps, electric drills, or other electrical appliance.

Ghost

Ghosts are caused by the television signal following two paths. One is the direct path, the other is reflected from tall buildings, hills, or other objects. Changing the direction or position of the antenna may improve the reception.

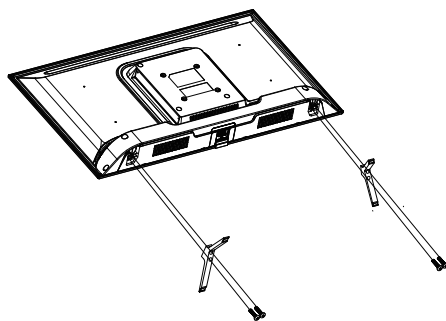
Radio frequency interference

This interference produces moving ripples or diagonal streaks, and in some case, loss of contrast in the picture. Find out and remove the radio interference source.

Base Installation

To fix the double support base on the unit by screws, the installation is completed.

Note: Illustrations below are provided for reference only and may differ from actual product appearance.



Troubleshooting

Most problems you encounter with your TV can be corrected by consulting the following troubleshooting list.

No picture, no sound

1. Check if the fuse or circuit breaker is working.
2. Plug another electrical device into the outlet to make sure it is working or turned on.
3. Power plug is in a bad contact with the outlet.
4. Check the signal source.

No color

1. Change the color system.
2. Adjust the saturation.
3. Try another channel. Black-white program may be received.

Remote control does not work

1. Change the batteries.
2. Batteries are not installed correctly.
3. Main power is not connected.

No picture, normal sound

1. Adjust the brightness and contrast.
2. Broadcasting failure may happen.

Normal picture, no sound

1. Press the **Vol+** button to increase volume.
2. Volume is set to mute, press the mute button to restore sound.
3. Change the sound system.
4. Broadcasting failure may happen.

Unorderly ripples on the picture

It is usually caused by local interference, such as cars, daylight lamps and hair driers. Adjust the antenna to minimize the interference.

Snowy dots and interference

If the antenna is located in the fringe area of a television signal where the signal is weak, the picture may be marred by dots. When the signal is extremely weak, it may be necessary to install a special antenna to improve the reception.

1. Adjust the position and orientation of the indoor/outdoor antenna.
2. Check the connection of antenna.
3. Fine tune the channel.
4. Try another channel. Broadcasting failure may happen.

Ignition

Black spots or horizontal streaks appear, or the picture flutters or drifts. This is usually caused by interference from car ignition system, neon lamps, electric drills, or other electrical appliance.

Ghost

Ghosts are caused by the television signal following two paths. One is the direct path, the other is reflected from tall buildings, hills, or other objects. Changing the direction or position of the antenna may improve the reception.

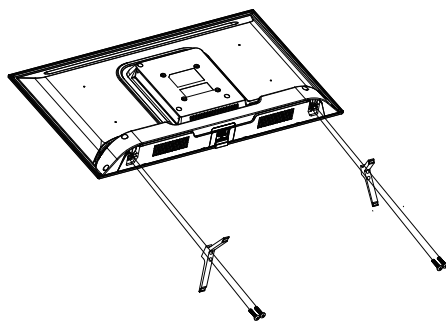
Radio frequency interference

This interference produces moving ripples or diagonal streaks, and in some case, loss of contrast in the picture. Find out and remove the radio interference source.

Base Installation

To fix the double support base on the unit by screws, the installation is completed.

Note: Illustrations below are provided for reference only and may differ from actual product appearance.



Poglavje 1: Uvod

Previdnostni ukrepi	3
Izdelek.....	3
Napajanje in vtičač.....	3
Napajalni in signalni kabel.....	3
Uporabniško okolje.....	3
Čiščenje.....	3
Pričvrstitev TV aparata na zid.....	3
Gumbi na TV aparatu	4
Vtičnice	5
Funkcije daljinskega upravljalnika	6

Poglavje 2: Splošno delovanje

Vklop	7
Izklop	7
Omrežna povezava	8
Uporaba domače strani	9

Poglavje 3: Delovanje menija

Funkcije menija	10
Slika.....	10
Zvok.....	10
Kanal.....	11
Smart TV.....	11
Omrežje.....	12
Sistem.....	12
Podpora.....	13
Funkcija USB	13
Pogosto zastavljena vprašanja	14

Poglavje 4: Ostale informacije

Odpravljanje napak	15
Namestitev osnove	15

Previdnostni ukrepi

Pred uporabo preberite celotna navodila za uporabo. Navodila shranite, če jih boste potrebovali v prihodnje.

Izdelek

- Ne blokirajte ali pokrivajte prezračevalnih odprtin na hrbtni strani.
- Nikoli ne potiskajte predmetov v enoto skozi reže, ker bi se lahko dotaknili delov, ki so naelektrjeni ali povzročili kratki stik, kar bi povzročilo požar, električni udar ali poškodbe enote.
- Ne odpirajte naprave, saj to lahko povzroči poškodbe. Znotraj ni delov, ki bi jih lahko popravili sami. Servisiranje naj opravlja le izučeno osebje.
- Ne dotikajte se površine zaslona s prsti, ker ga lahko opraskate ali premaknete.
- TV zaslona ne izpostavljajte močnemu pritisku, ker lahko to močno poškoduje TV zaslon.

Napajanje in vtikač

- Napravo odklopite pod naslednjimi pogoji:
 - Če je dlje časa ne boste uporabljali.
 - Če je napajalni kabel ali vtikač poškodovan.
 - Za namestitev in prilagoditev naprave sledite navodilom. Prilagodite tiste kontrolne enote, ki so opisane v teh navodilih za uporabo, ker lahko nepravilna nastavitve drugih nadzornih enot povzročijo poškodbe. Če se to zgodi, odklopite napravo in stopite v stik s servisnim osebjem.
 - Če je naprava izpostavljena udarcem ali je padla tako, da je ohišje poškodovano.

Napajalni in signalni kabel

- Ne dovolite, da bi karkoli slonelo na napajalnem ali signalnem kablu.
- Zaščitite napajalni ali signalni kabel.
- Pazite, da napajalni kabel ni pod previsoko napetostjo.
- Napajalni in signalni kabel zaščitite pred vlago.

Uporabniško okolje

- Naprav ne postavljajte na nestabilen voziček, stojalo ali mizo.
- Napravo namestite na mesto, ki omogoča dobro prezračevanje.
- Sprejemnika ne uporabljajte v vlažnih ali mrzlih okoljih. Zaščitite pred pregrevanjem.
- Naprave ne postavljajte neposredno na sončno svetlobo.
- Naprave ne izpostavljajte tekočinam in je ne polivajte, ter se prepričajte, da nanjo ne postavljate posod s tekočino, kot so na primer vaze.
- Sprejemnika ne uporabljajte v prašnih prostorih.

Čiščenje

- Napravo očistite tako, da zaslon in ohišje obrišete z mehko, čisto krpo ali posebnim tekočim čistilom.
- Pri čiščenju ne uporabljajte prevelike sile.
- Za čiščenje zaslona ne uporabljajte vode ali kemičnih čistil, saj lahko poškodujejo površino TV zaslona.

Pričvrstitev TV aparata na zid

Opozorilo: Za montažo televizorja na steno sta potrebni dve osebi.

Zaradi varne namestitve upoštevajte naslednja varnostna opozorila:

- Preverite, ali lahko stena zdrži težo televizorja in stenskega nosilca.
- Sledite navodilom za montažo, ki so priložena stenskemu nosilcu.
- Televizor je treba namestiti na navpični zid.
- Uporabljajte samo vijake, ki so primerni za material stene.
- Prepričajte se, da so televizijski kabli nameščeni tako, da ni nevarnosti, da bi se ob njih spotaknili.

Tukaj veljajo tudi vsa druga varnostna navodila o naših televizorjih.



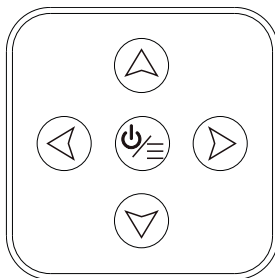
- 1) Ta naprava je naprava II. razreda oziroma dvojno izolirana električna naprava. Narejena je bila tako, da ne potrebuje varnostnega priklopa na ozemljitev.
- 2) Če se omrežni vtič ali spojnik uporablja kot odklopna naprava, mora odklopna naprava ostati v pripravljenosti za uporabo.
- 3) Naprave ne izpostavljajte tekočinam in je ne polivajte, ter se prepričajte, da nanjo ne postavljate posod s tekočino, kot so na primer vaze.
- 4) Opozorilo, da baterij (paketa baterij ali vstavljenih baterij) ne izpostavljajte visoki vročini, kot so sončna svetloba, ogenj ali vročina iz drugih virov.
- 5) Na napravo ne postavljajte virov odprtega plamena, kot so goreče sveče;
- 6) poskrbite, da boste baterije odvrgli na okolju prijazen način;

Opomba:

Ilustracije v tej publikaciji so na voljo samo za referenco.

Gumbi na TV aparatu

Za primer vzemite določen model:



1. Gumb $\blacktriangle \nabla$

Skenira gor/dol po seznamu kanalov. V sistemu menija gumba delujeta za prehod gor/dol na daljinskem upravljalniku in prilagajata nadzor menija.

2. Gumb $\triangleleft \triangleright$

Poveča / zmanjša glasnost. V sistemu menijev delujejo kot smerne tipke desno / levo na daljinskem upravljalniku in prilagajajo kontrole menija.

3. Gumb $\phi / \equiv$

V načinu pripravljenosti ga pritisnite za vklop televizorja. V načinu vklopa ga pritisnite za prikaz menija NAV.

Opomba: Postavitve in imena funkcijskih gumbov ali gumbov za napajanje se lahko razlikujejo glede na model televizije.

Vtičnice

Opomba: Lokacija in nazivi vtičnic na televizorju se lahko razlikujejo glede na model televizorja, nekatere vtičnice pa morda niso na voljo za nekatere modele.

LAN	–	Vtičnica LAN Vtičnica LAN za priključitev na zunanji modem ali opremo za dostop do omrežja.
SPDIF	–	Vtičnica SPDIF (izhod) Vtičnica SPDIF se lahko uporablja za priključitev združljivega digitalnega avdio sprejemnika.
SATELLITE IN	–	Vtičnica SATELLITE IN (vhod) Ta vtičnica se lahko uporablja za priključitev satelitskega sprejemnika.
ANTENNA/CABLE IN	–	Vtičnica ANTENNA/CABLE IN (vhod) Omogoča priključitev koaksialnega kabla za sprejem signala iz antene, kabla ali kabelske omarice.
HEADPHONE OUT	–	Vtičnica HEADPHONE OUT (izhod) Sem vtaknete slušalke, če želite prek njih poslušati zvok iz televizorja. <i>Opomba: Previsok zvočni pritisk iz slušalk lahko poškoduje sluh.</i>
HDMI 1 HDMI 2	–	Vtičnica HDMI (vhod) Vtičnico HDMI (visokoločljivostni večpredstavnostni vmesnik) lahko povežete z računalnikom z nameščeno združljivo grafično kartico, nekaterimi DVD-predvajalniki ali združljivim digitalnim satelitskim dekodirjem z visoko ločljivostjo. Ta vtičnica zagotavlja nestisnjeno digitalno povezavo, ki prenaša tako video kot avdio podatke z vgrajenim mini kablom. - Funkcija ARC (povratni zvočni kanal) je podprta samo pri določenih vratih HDMI 2 (ARC) za nekatere modele. - Število priključkov HDMI se lahko razlikuje.
USB	–	Vtičnica USB (vhod) Te vtičnice se lahko uporabljajo za priključitev USB-naprave. Opomba: Število vtičnic USB na televizorju se lahko razlikuje glede na model televizorja.
COMMON INTERFACE(CI)	–	Vtičnica COMMON INTERFACE(CI) To vtičnico CI lahko uporabite, če želite vstaviti kartico CI in predvajati kodirane programe.
MINI AV IN	–	Vtičnica MINI AV IN (vhod) Vtičnice AV IN se lahko uporabljajo za priključitev različne opreme, vključno z video rekorderji, videokamerami, dekodirniki, satelitskimi sprejemniki, DVD-predvajalniki ali igralnimi konzolami. Vtičnica VIDEO IN omogoča kompozitno video povezavo.

Funkcije daljinskega upravljalnika

Večina funkcij vašega televizorja je na voljo v meniju, ki se prikaže na zaslonu. S priloženim daljinskim upravljalnikom se lahko pomikate po menijih in nastavljate vse osnovne nastavitve.

Opomba: Lokacija in nazivi vtičnic na televizorju se lahko razlikujejo glede na model televizorja, nekatere vtičnice pa morda niso na voljo za nekatere modele.



⏻ (POWER) Vklopi ali izklopi televizor.

🔇 (MUTE) Zmanjša glasnost televizorja na minimalno raven. Ponovno pritisnite za ponastavitev glasnosti.

0-9 (Številčni gumbi) Vnašanje številkanalov. Vnese številko v nekaterih funkcijah.

SUBTITLE Prikaže meni Jezik podnapisov.

YouTube Gre na domačo stran YouTube.

VOL +/- Poveča ali zmanjša glasnost televizorja.

CH ^/v Skenira gor ali dol skozi trenutni seznam kanalov.

TV Pritisnite za vstop v način TV. Ta funkcija je na voljo v večpredstavnostnem načinu.

SOURCE Prikaže meni za izbiro vira signala.

USB Dostopa do načina USB.

≡ Vstopite v meni možnosti.

i Prikaz informacij o kanalu, če so na voljo.

ECO Izbor zelenega načina varčevanja z energijo.

⚙️ Prikaže sistem menijev.

🏠 Gre na domačo stran.

▲▼▶◀ (gumbi gor, dol, levo in desno) Označi različne elemente v sistemu menijev in prilagodi kontrole menija.

OK Potrdi vašo izbiro.

↶ Vrne vas na prejšnje dejanje v splošnih nastavitvah.

EXIT Izhod iz menija.

NETFLIX Gre na glavno stran NETFLIX.

Barvni gumbi (rdeč/zelen/rumen/moder) Izbere naloge.

SLEEP Nastavi televizor za izklop po določenem času.

ZOOM+/- Izbere želen format zaslona.

CH LIST Prikaže seznam kanalov.

Text Teletekst.

GUIDE Vklopi elektronski programski vodič.

PRE-CH Vrne vas na predhodno ogledan kanal.

FAV Prikaže seznam priljubljenih kanalov.

◀◀ Iskanje nazaj.

▶▶ Iskanje naprej.

◀ (Previous) Gre na prejšnje poglavje.

▶ (Next) Gre na naslednje poglavje.

• Brez funkcije.

⏸ (Play/Pause) Začne, zaustavi ali nadaljuje ogled.

■ (Stop) Prekinitev ogleda.

🔊 Lang Prikaže jezik zvoka.

Vklop

Upoštevajte navodila na tej strani o vklopu televizorja in daljinskega upravljalnika, preden nadaljujete na naslednjih straneh, kjer je opisano, kako uporabljati postopek nastavitve kanalov.

1. Vstavite dve bateriji v daljinski upravljalnik.

Varnostni ukrepi pri uporabi baterij:

- Uporabljajte le navedene vrste baterij.
- Poskrbite za pravilno polarnost.
- Ne mešajte novih in rabljenih baterij.
- Ne uporabljajte baterij za ponovno polnjenje.
- Baterij ne izpostavljajte pretirani toploti, kot so sonce, ogenj in podobno, ne mečite jih v ogenj, ne polnite jih in ne poskušajte jih odpirati, ker bi to lahko povzročilo puščanje ali eksplozijo.
- Če ga dalj časa ne uporabljate, odstranite baterije iz daljinskega upravljalnika.

2. Napajalni kabel **NAJPREJ** priključite v televizor, **NATO** pa v omrežno vtičnico.

(Opomba: Če je napajalni kabel priključen na televizor, napajalni kabel priključite na omrežno vtičnico.)

Vaš televizor mora biti priključen le na napajanje AC. Ne sme biti priključen na napajanje DC. Če je vtič odklopljen iz kabla, ga pod nobenim pogojem ne priključite na omrežno vtičnico, ker obstaja nevarnost električnega udara.

3. Priključite zunanjo anteno v vtičnico **ANTENNA IN** na zadnji strani televizorja.

4. Ko je vključen, bo televizor vklopljen neposredno ali v stanju pripravljenosti.

Opomba: Nekatere modele televizorjev vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop.

Če indikator napajanja sveti, je televizor v stanju pripravljenosti. Pritisnite gumb  na daljinskem upravljalniku ali na televizorju za vklop televizorja.

Izklop

- Če televizor postavite v stanje pripravljenosti, pritisnite  gumb na daljinskem upravljalniku ali televizorju, televizor ostane vklopljen, vendar z nizko porabo energije.
- Če želite televizor izklopiti, izvlecite vtič iz omrežne vtičnice.

Opomba: Nekatere modele televizorjev izklopite tako, da pritisnete gumb za izklop.

Omrežna povezava

Za dostop do interneta morate pri ponudniku internetnih storitev (ISP) naročiti širokopasovno internetno storitev visoke hitrosti.

Televizor lahko priključite na domače omrežje na dva načina:

- Ožičeno, z uporabo priključka RJ45 (LAN) na ohišju zadaj.
- Brezžično, z uporabo notranjega brezžičnega omrežja in domačega brezžičnega omrežja.

Opomba: Spodnja navodila so le običajni postopki za povezavo TV-ja na žično ali brezžično mrežo. Način povezave je odvisen od dejanske konfiguracije omrežja. Če imate vprašanja glede svoje omrežne povezave, stopite v stik s svojim ponudnikom storitev.

Povezovanje z žičnim omrežjem

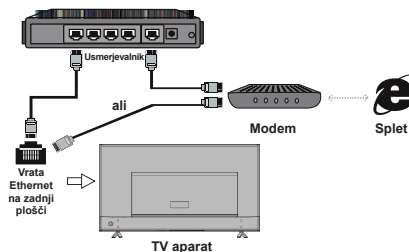
Za povezavo z žično mrežo:

1. Zagotovite:

- Internetni kabel, ki je dovolj dolg, da doseže do televizije
- Usmerjevalnik ali modem z razpoložljivim ethernet vmesnikom
- Hitro internetno povezavo
- Vrata Ethernet (LAN) na hrbtni strani televizorja

2. Kabel za Ethernet povežite z usmerjevalnikom in z vrati Ethernet (LAN) na hrbtni strani televizorja.

3. Uporabite meni **Omrežje** za nastavitve televizorja.



Povezovanje z brezžičnim omrežjem

Za povezavo z žično mrežo:

1. Zagotovite:

- Usmerjevalnik, ki oddaja hitri brezžični signal
- Hitro internetno povezavo

2. Uporabite meni **Omrežje** za nastavitve televizorja.



Začetna nastavitve

Ko prvič vklopite televizor, se prikaže Začetna nastavitve, ki vas vodi skozi postopek začetnih nastavitev. Sledite navodilom na zaslonu, da zaključite začetni postopek namestitve, kot so izbira jezika, skeniranje kanalov in drugo. Pri vsakem koraku izberite željeno možnost ali pa korak preskočite. Če korak preskočite, ga lahko izvedete kasneje iz nastavitvenega menija.

Uporaba domače strani

Opomba: Ta priročnik je namenjen splošni uporabi. Skice in ilustracije v tem priročniku so samo za referenco in se lahko razlikujejo od dejanskega videza izdelka. Za nekatere modele nekatere možnosti niso na voljo.

Vse funkcije lahko izberete na domači strani.

1. Pritisnite  za prikaz domače strani.
2. Pritisnite  za izbiro ikon s seznama zaslonov.
3. Pritisnite **OK** za vnos vsake možnosti.
4. Za izhod iz menija pritisnite .

OPOZORILO:

- Pred uporabo pametne televizije nastavite omrežne nastavitve.
- Lahko pride do počasnih odzivov in/ali prekinitev, odvisno od pogojev vašega omrežja.
- Če med uporabo programa pride do težav, prosimo, kontaktirajte ponudnika vsebine.
- Glede na možnosti ponudnika vsebine je mogoče posodobitve aplikacije ali aplikacijo prekiniti.
- Glede na predpise vaše države imajo lahko nekatere aplikacije omejeno storitev ali pa jih ne podpirajo.



Domača stran - Vir

Vir: Izberite vhodni vir iz naprav, priključenih na TV, prek različnih vrat.

Pametno domača stran

Smart: Prikaže pametni meni.

Domača stran - Aplikacije

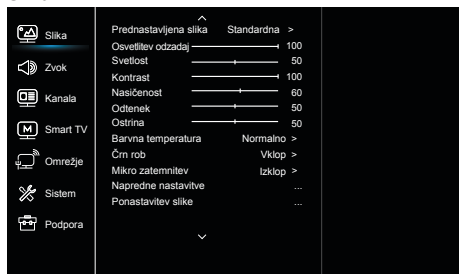
Veliko uporabnih in zabavnih aplikacij za uporabo. Po vstopu v Trgovino z aplikacijami boste videli priporočila. Pritisnite  za izbiro, pritisnite **OK** za potrditev.

Funkcije menija

To poglavje opisuje meni z nastavitvami sistema vašega televizorja. Vsak meni je podrobno opisan, kar vam pomaga kar najbolje izkoristiti možnosti televizorja. Upoštevajte, da nekatere funkcije morda niso na voljo v določenem vhodnem vmesniku. Za dostop do menijskega sistema:

1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite  / , da izberete sliko, zvok, kanal, Smart TV, omrežje, sistem ali podporo, nato pritisnite **OK** ali , da vstopite v podmeni.
3. V podmeniju pritisnite  / , da izberete možnosti, pritisnite **OK** ali , da nastavite funkcije ali spremenite vrednosti, pritisnite **OK**, da odprete ustrezni podmeni ali aktivirate nastavitve.
4. Če želite vrniti prejšnji meni, pritisnite . Za izhod iz menija pritisnite **EXIT**.

Slika



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite  /  za izbiro slike in pritisnite **OK** ali  za vstop v podmeni.

Prednastavljena slika

Prilagodi nastavitve slike, ki najbolj ustreza vašemu okolju.

Osvetlitev oddajaj

Prilagodi ravni osvetlitve slike.

Svetlost

Prilagodi ravni osvetlitve slike.

Kontrast

Prilagodi razliko med svetlimi in temnimi deli slike.

Nasičenost

Prilagodi bogastvo barv.

Odtенок

Prilagodi ravnotežje med stopnjami rdeče in zelene.

Ostrina

Prilagodi ravni ostrine slike.

Barvna temperatura

Prilagodi barvno temperaturo slike.

Črn rob

Izbere vklop ali izklop za vklop / izklop te možnost.

Mikro zatemnitev

Izbere vklop ali izklop za vklop / izklop mikro zatemnitve.

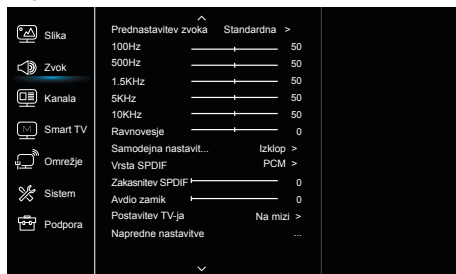
Napredne nastavitve

Izbere več naprednih nastavitvev slike.

Ponastavitev slike

Ponastavi nastavitve slike na prvotne vrednosti.

Zvok



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite  /  za izbiro zvoka in pritisnite **OK** ali  za vstop v podmeni.

Prednastavitev zvoka

Izbere prednastavljene zvočne opcije, optimizirane za različne zvočne pogoje.

Opomba: Če je prednastavitev zvoka nastavljena na drug način, je na voljo pet možnosti zvoka (100 Hz, 500 Hz, 1,5 kHz, 5 kHz, in 10 kHz), ki vam omogočajo, da prilagodite želene frekvence. Možnosti lahko nastavite tudi na želene ravni.

Ravnovesje

Prilagodi količino zvoka, poslanega v levi in desni zvočnik.

Samodejna glasnost

Izbere Vključeno, da med reklamami zmanjša moteč povišan zvok in tudi izboljša mehke zvoke v programskem gradivu. Odpravlja potrebo po nenehnem prilagajanju glasnosti.

Poglavje 3

Delovanje menija

Vrsta SPDIF

Ta možnost se uporablja za nadzor vrste avdio toka, ki se pošlje v vtičnico Digital Audio Output (SPDIF).

Zakasnitev SPDIF

Ta možnost se uporablja za sinhronizacijo zvoka s sliko. Če je zvok počasnejši / hitrejši od slike, lahko s pritiskom na tipki ◀/▶ nastavite številčno vrednost.

Audio zamik

Če se zvok ne ujema s sliko, pritisnite ◀/▶, da nastavite čas zakasnitve za sinhronizacijo zvoka s sliko.

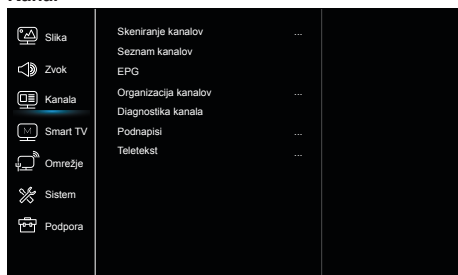
Postavitve TV-ja

Izbira namiznega načina ali načina na zidu.

Napredne nastavitve

Izbere več naprednih nastavitvev zvoka.

Kanal



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro kanala in pritisnite OK ali ► za vstop v podmeni.

Opomba: Ta funkcija ni na voljo v načinu TV.

Skeniranje kanalov

Omogoča skeniranje vseh razpoložljivih analognih in digitalnih kanalov.

Seznam kanalov

Prikazuje vse iskane kanale na seznamu.

EPG

Pritisnite OK/► za vstop v meni Program Guide.

Organizacija kanalov

Ta možnost vam omogoča, da preskočite kanale.

Diagnostika kanala (na digitalnih televizijskih kanalih)

Za prikaz podatkov o signalu trenutnega digitalnega kanala, kot so moč signala, frekvenca itd., pritisnite OK/►.

Podnapisi

Pritisnite OK/► za vstop, pritisnite ▲/▼ za vklop ali izklop podnapisov. Če so podnapisi nastavljeni na Vključeno, lahko omogočite jezik podnapisov na digitalnih televizijskih kanalih.

-Jezik digitalnih podnapisov:

Pritisnite ▲/▼, da izberete jezik digitalnih podnapisov. Pritisnite OK/► za vstop, pritisnite ▲/▼, da izberete jezik podnapisov kot svoj priljubljeni jezik.

-Sekundarni jezik digitalnih podnapisov:

Pritisnite ▲/▼, da izberete sekundarni jezik digitalnih podnapisov. Pritisnite OK/► za vstop, pritisnite ▲/▼, da izberete sekundarni jezik podnapisov. Pritisnite ➡ za vrnitev v prejšnji meni.

-Vrsta podnapisov:

Pritisnite OK/► za vstop, pritisnite ▲/▼, da izberete vrsto podnapisov. Izbor podnapisov za naglušne izberete tako, da pritisnete Podnapisi za naglušne z izbranim jezikom.

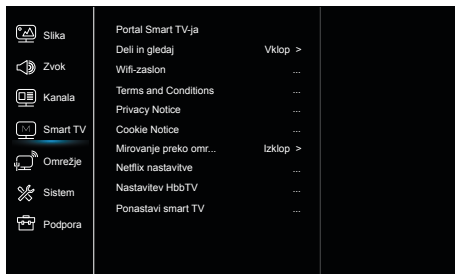
Teletekst

Pritisnite OK/► za prikaz podmenija.

Jezik dekodiranja: izberite ustrezno vrsto jezika, v katerem se bo prikazal teletekst.

Digitalni jezik teleteksta: za digitalne televizijske kanale lahko vaš televizor nudi storitev z več začetnimi stranmi teleteksta v različnih jezikih. Ta funkcija vam omogoča, da izberete jezik, ki je na voljo kot primarni jezik, ki se nanaša na različne začetne strani teleteksta.

Smart TV



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro Smart TV-ja in nato pritisnite OK ali ► za vstop v podmeni.

Portal Smart TV-ja

Omogoča vam uporabo spletnih aplikacij, posebno prirejenih spletnih strani za vaš TV. Aplikacije lahko upravljate s TV daljinskim upravljalnikom.

Deli in gledaj

S funkcijo deli in glej lahko uživate v videoposnetkih, slikah in glasbi, ki je shranjena na vašem osebem računalniku.

Wifi-zaslon

Prikaže vsebino vašega pametnega telefona na televizorju.

Opomba: Ta funkcija morda ni na voljo za nekatere modele.

Poglavje 3

Delovanje menija

Terms and Conditions

Pritisnite OK ali ►, da preberete pogoje uporabe.

Privacy Notice

Pritisnite OK ali ►, da preberete izjavo o zasebnosti.

Cookie Notice

Pritisnite OK ali ►, da preberete obvestilo o piškotkih.

Omrežna pripravljenost

Pritisni OK ali ► za izklop ali vklop.

Netflix nastavitve

V meniju Netflix Setting lahko storitev Netflix

Deactivation deaktivira vašo napravo iz storitve Netflix.

Nastavitev HbbTV

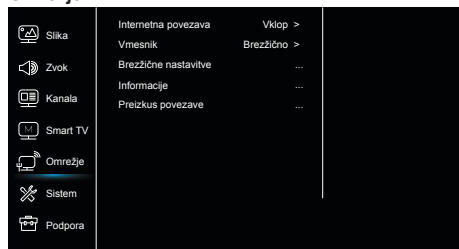
HbbTV (Hibridni širokopasovni prenos TV) je storitev, ki jo ponujajo nekateri operaterji in je na voljo samo na nekaterih digitalnih TV kanalih. HbbTV vam nudi interaktivno televizijo preko širokopasovne internetne povezave. Običajni digitalni programi so obogateni z interaktivnimi vsebinami, ki vključujejo storitve, kot npr. digitalni teletekst, elektronski programski vodič, igre, glasovanje, informacije v povezavi s trenutnim programom, interaktivno oglaševanje, informativni magazini, ogled zamujenih vsebin ipd.

Za uporabo HbbTV zagotovite, da je TV priključen na internet in HbbTV vključen.

Ponastavi smart TV

Ponastavite nastavitve pametne televizije

Omrežje



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro omrežja in pritisnite OK ali ► za vstop v podmeni.

Internetna povezava

Pritisni OK ali ► za izklop, potem pa lahko spodaj prilagajate možnosti.

Vmesnik

Pritisni OK ali ► za izbiro Ethernet ali brezžičnega načina.

Ethernet

Kabel za Ethernet povežite z usmerjevalnikom in vrati Ethernet na hrbtni strani televizorja.

Brezžične nastavitve

Brezžično, z uporabo notranjega brezžičnega omrežja in domačega brezžičnega omrežja.

IP nastavitve

Nastavi tip naslova na samodejno, samodejno pridobi in vnese želeni naslov IP.

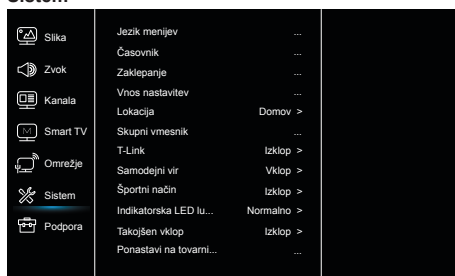
Informacije

Pritisnite OK/► za prikaz informacij o trenutnem načinu povezave.

Preizkus povezave

Press OK/► za preskus internetne povezave.

Sistem



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro sistema in pritisnite OK ali ► za vstop v podmeni.

Jezik menijev

Pritisnite OK/► za prikaz seznama jezikov in uporabite ▲/▼ za izbiro jezika.

Časovnik

Pritisnite OK ali ► za dostop do podmenija.

-Časovni pas

Izbira lokalnega časovnega pasu.

-Ura

Če želite vklopiti samodejno sinhronizacijo, izberite vklop, TV bo samodejno prejel čas iz signalov DTV in časa ni mogoče nastaviti. Če izberete možnost izklopa, morate čas nastaviti ročno.

-Samodejno ugašanje

Nastavi čas, po katerem televizor preide v stanje pripravljenosti.

-Samodejno stanje pripravljenosti

Ko je Samodejno stanje pripravljenosti nastavljeno na želeni čas, sta TV in naprava hkrati v stanju pripravljenosti.

Opomba: Brez delovanja v TV-vmesniku, ko je vklopljen način samodejne pripravljenosti, televizor samodejno vstopi v stanje pripravljenosti.

Zaklepanje

Ta meni nadzoruje posebno funkcijo televizije. Tovarniško privzeto geslo je 1234. In glavno geslo je 0423. Če pozabite svoje geslo, ga vnesite, da povozite obstoječa gesla.

Vnos nastavitv

Uporabnik lahko tu izbere ime naprave vhodnega vira, ki ga je mogoče enostavno identificirati.

Lokacija

Izbere Domov ali Trgovina glede na vaše okolje gledanja.

Skupni vmesnik

Pritisnite OK ali ► za dostop do skupnega vmesnika.

T-Link

S to funkcijo vključite funkcijo ARC in poiščite naprave CEC, ki so priključene na vtičnice HDMI na televizorju.

Samodejni vir

Pritisnite OK ali ► za izklop ali vklop.

Opomba: Ta funkcija je na voljo le v načinu vira HDMI.

Športni način

Pritisnite OK ali ► za izklop ali vklop.

LED kazalnik

Pritisni OK ali ► za izbiro utripanja, običajnega načina ali izklop.

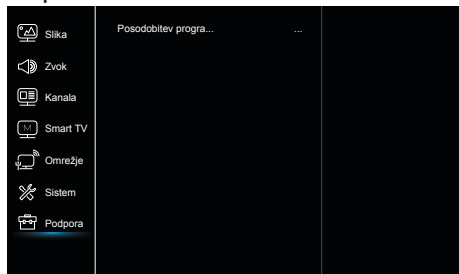
Takojšen vklop

Pritisnite OK ali ► za izklop ali vklop.

Ponastavitev na tovarniške prednastavitve

Pritisnite OK ali ► za vnos gesla.

Podpora



1. Za prikaz glavnega menija na daljinskem upravljalniku pritisnite .
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro podpore in pritisnite OK ali ► za vstop v podmeni.

Posodobitev programske opreme

Programsko opremo lahko posodobite prek USB-ja, omrežja ali kanala.

-Prek USB

Omogoča vam namestitev najnovejše različice programske opreme iz vaših vrat USB.

-Prek mreže

Omogoča prenos in namestitev najnovejše različice programske opreme preko interneta. Najprej nastavite žično ali brezžično omrežno povezavo. Pritisnite OK/► za vstop. Za nadaljevanje sledite navodilom na zaslonu.

-Prek kanala

Omogoča vam posodobitev nove programske opreme v zraku.

Funkcija USB

Uživajte lahko v gledanju slik iz vaše USB-naprave za shranjevanje.

Opomba: Nekateri možnosti morda niso na voljo pri nekaterih modelih. V stanju USB, če naprava USB ni priključena, se vmesnik USB ne prikaže.

Kako vstopiti v način USB

1. Priključite napravo USB v vrata USB.
2. Za vstop v način USB pritisnite tipko USB.
3. Izberite svojo napravo USB za vstop.

Vse

Če si želite ogledati slike, videe ali glasbo, če je na voljo.

1. Pritisnite **OK** ali ► za vstop, nato pritisnite ▲/▼, da izberete mapo, pritisnite OK za vstop.
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro želene datoteke, nato pritisnite **OK** za predvajanje.

Slika

Če želite brskati po slikah, če so na voljo.

1. Pritisnite **OK** ali ► za vstop, nato pritisnite ▲/▼/◀/▶, da izberete mapo, pritisnite **OK** za vstop.
2. Pritisnite ▲/▼/◀/▶ za izbiro želene datoteke, nato pritisnite **OK** za predvajanje.

Video

Če si želite ogledati video, če je na voljo.

1. Pritisnite **OK** ali ► za vstop, nato pritisnite ▲/▼/◀/▶, da izberete mapo, pritisnite OK za vstop.
2. Pritisnite ▲/▼/◀/▶ za izbiro želene datoteke, nato pritisnite **OK** za predvajanje.

Glasba

Če želite predvajati glasbo, če je na voljo.

1. Pritisnite **OK** ali ► za vstop, nato pritisnite ▲/▼, da izberete mapo, pritisnite OK za vstop.
2. Pritisnite ▲/▼ za izbiro želene datoteke, nato pritisnite **OK** za predvajanje.

1. Nekatere nestandardne mobilne naprave za shranjevanje morda ne bodo prepoznane. Prosimo, spremenite za uporabo standardne naprave.
2. Ta sistem podpira naslednje formate datotek: Format slik: JPEG, BMP, PNG itd.
Format videa: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1, itd.
Format zvoka: MP3 itd.

Opomba: Za kodiranje datotek obstaja vrsta nestandardnih načinov kodiranja, zato za ta sistem ne moremo jamčiti, da podpira oblike datotek z uporabo katere koli metode kodiranja.

Pogosto zastavljena vprašanja

1. Pod naslednjimi pogoji sistem ne more dekodirati datoteke in datoteke ni mogoče normalno predvajati:
 - Parametri datoteke, kot so slikovna pika, hitrost kodiranja zvočne in video datoteke, hitrost vzorčenja zvočne datoteke, presegajo mejo sistema;
 - Format datoteke se ne ujema ali je datoteka poškodovana.
2. Vroči vtič: Ne odklopite, ko sistem bere ali prenaša podatke, preprečite poškodbe sistema ali naprave.
3. Bodite pozorni na napajanje naprave, ko uporabljate mobilni trdi disk ali digitalni fotoaparati. Če napajanje ne zadostuje ali ni stabilno, lahko med delovanjem naletite na težave ali o naprave sploh ne morete uporabljati. V tem primeru znova zaženite napravo, ali odklopite napravo in jo ponovno priključite ter zagotovite, da je napajanje normalno.
4. Sistem podpira standardne naprave USB 1.1 in USB 2.0, kot so standardni U-diski, MP3-predvajalniki, prenosni trdi diski itd.
5. Za boljšo kakovost zvoka in videa priporočamo uporabo zunanje naprave, ki je skladna s standardom USB 2.0.
6. Pri predvajanju videoposnetka z visokim razmerjem stiskanja so ti pojavi, kot so zastoj slike in dolgotrajni odziv menija, normalni.
7. Pri nekaterih napravah USB z napajalnikom, kot je trdi disk velike velikosti, MP4 itd., priporočamo, da jo uporabljate z elektriko, da preprečite pomanjkanje električne energije.

SI

Informacije o radiu

- Frekvenčni razpon 2,4 G Wi-Fi -oddajnika: 2412 - 2472 MHz
- Moč 2.4G Wi-Fi-oddajnika: 16 dBm (+/- 4 dB)
- Frekvenčni razpon DVB-T/T2/C-sprejemnika: 45 - 858 MHz
- Frekvenčni razpon DVB-S/S2-sprejemnika: 950 - 2150 MHz

Odpravljanje napak

Večino težav, s katerimi se srečujete s televizorjem, je mogoče odpraviti s pogledom na naslednji seznam za odpravljanje težav.

Ni slike ali zvoka

1. Preverite, ali varovalka ali odklopnik deluje.
2. Priključite drugo električno napravo v vtičnico, da se prepričate, ali deluje in se vklopi.
3. Napajalni vtič je v slabem stiku z vtičnico.
4. Preverite vir signala.

Ni barv

1. Spremenite barvni sistem.
2. Prilagodite zasičenost.
3. Poskusite drug kanal. Lahko sprejmete črno-beli program.

Daljinski upravljalnik ne deluje

1. Zamenjajte baterije.
2. Baterije niso pravilno nameščene.
3. Glavni kabel ni priključen.

Ni slike, zvok normalen

1. Prilagodite ravni osvetlitve in kontrasta.
2. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Slika normalna, ni zvoka

1. Pritisnite gumb **Vol+** za povečanje glasnosti.
2. Glasnost je izklopljena, pritisnite gumb za izklop zvoka, da obnovite zvok.
3. Spremenite zvočni sistem.
4. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Motnje v valovanju na sliki

Običajno ga povzročajo lokalne motnje, kot so avtomobili, svetilke in sušilniki za lase. Prilagodite anteno, da bi zmanjšali motnje.

Snežne pike in motnje

Če se antena nahaja v obrobju področja televizijskega signala, kjer je signal šibak, se slika lahko pokvari. Če je signal izjemno šibak, bo morda treba namestiti posebno anteno za izboljšanje sprejema.

1. Prilagodite položaj in usmeritev notranje / zunanje antene.
2. Preverite povezavo antene.
3. Fino nastavite kanal.
4. Poskusite drug kanal. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Vžig

Pojavijo se črne lise ali vodoravne črte, ali pa se slika trese ali premika. To je ponavadi posledica motenj zaradi sistemov vžiga avtomobila, neonskih svetilk, električnih vrtnalnikov ali drugih električnih naprav.

Motnje

Motnje televizijskega signala nastajajo zaradi dveh razlogov. Prvi je neposreden, drugi pa se lahko odbija od visokih zgradb, hribov ali drugih predmetov. Spreminjanje smeri ali položaja antene lahko izboljša sprejem.

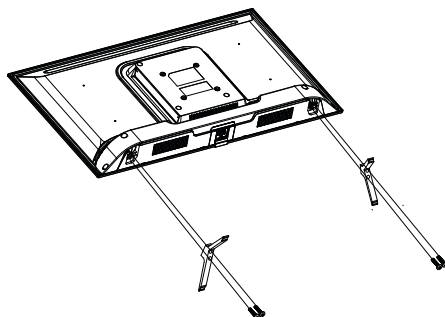
Motnje radijske frekvence

Ta motnja povzroči premike valov ali diagonalnih črt in v nekaterih primerih izgubo kontrasta na sliki. Preverite in odstranite vir motenj.

Namestitev osnove

Za pritrditev dvojne podporne osnove na enoto z vijaki, namestitev je končana.

Opomba: Spodnje ilustracije so samo za referenco in se lahko razlikujejo od dejanskega videza izdelka.



Odpravljanje napak

Večino težav, s katerimi se srečujete s televizorjem, je mogoče odpraviti s pogledom na naslednji seznam za odpravljanje težav.

Ni slike ali zvoka

1. Preverite, ali varovalka ali odklopnik deluje.
2. Priključite drugo električno napravo v vtičnico, da se prepričate, ali deluje in se vklopi.
3. Napajalni vtič je v slabem stiku z vtičnico.
4. Preverite vir signala.

Ni barv

1. Spremenite barvni sistem.
2. Prilagodite zasičenost.
3. Poskusite drug kanal. Lahko sprejmete črno-beli program.

Daljinski upravljalnik ne deluje

1. Zamenjajte baterije.
2. Baterije niso pravilno nameščene.
3. Glavni kabel ni priključen.

Ni slike, zvok normalen

1. Prilagodite ravni osvetlitve in kontrasta.
2. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Slika normalna, ni zvoka

1. Pritisnite gumb **Vol+** za povečanje glasnosti.
2. Glasnost je izklopljena, pritisnite gumb za izklop zvoka, da obnovite zvok.
3. Spremenite zvočni sistem.
4. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Motnje v valovanju na sliki

Običajno ga povzročajo lokalne motnje, kot so avtomobili, svetilke in sušilniki za lase. Prilagodite anteno, da bi zmanjšali motnje.

Snežne pike in motnje

Če se antena nahaja v obrobju področja televizijskega signala, kjer je signal šibak, se slika lahko pokvari. Če je signal izjemno šibak, bo morda treba namestiti posebno anteno za izboljšanje sprejema.

1. Prilagodite položaj in usmeritev notranje / zunanje antene.
2. Preverite povezavo antene.
3. Fino nastavite kanal.
4. Poskusite drug kanal. Lahko se zgodi napaka pri oddajanju.

Vžig

Pojavijo se črne lise ali vodoravne črte, ali pa se slika trese ali premika. To je ponavadi posledica motenj zaradi sistemov vžiga avtomobila, neonskih svetilk, električnih vrtnalnikov ali drugih električnih naprav.

Motnje

Motnje televizijskega signala nastajajo zaradi dveh razlogov. Prvi je neposreden, drugi pa se lahko odbija od visokih zgradb, hribov ali drugih predmetov. Spreminjanje smeri ali položaja antene lahko izboljša sprejem.

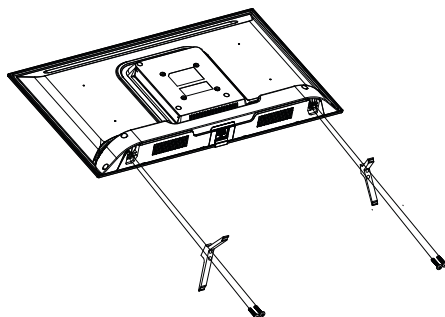
Motnje radijske frekvence

Ta motnja povzroči premike valov ali diagonalnih črt in v nekaterih primerih izgubo kontrasta na sliki. Preverite in odstranite vir motenj

Namestitev osnove

Za pritrditev dvojne podporne osnove na enoto z vijaki, namestitev je končana.

Opomba: Spodnje ilustracije so samo za referenco in se lahko razlikujejo od dejanskega videza izdelka.



Capítulo 1: Introducción

Precauciones	3
Producto	3
Alimentación y enchufe	3
Cable eléctrico y cable de señal	3
Entorno de uso	3
Limpieza	3
Colgar el televisor en la pared	3
Botones del TV	4
Conectores	5
Funciones del mando a distancia	6

Capítulo 2: Funcionamiento general

Encendido	7
Apagado	7
Conexión de Red	8
Uso de la página de inicio	9

Capítulo 3: Funcionamiento del menú

Funciones del menú	10
Imagen	10
Sonido	10
Canal	11
Smart TV	11
Red	12
Sistema	12
Soporte	13
Función USB	13
Preguntas frecuentes	14

Capítulo 4: Otra información

Solución de problemas	15
Instalación con base	15

Precauciones

Lea todas las instrucciones antes de utilizar el dispositivo. Conserve estas instrucciones para consultas futuras.

Producto

- No bloquee ni cubra las aberturas de ventilación de la cubierta trasera.
- No presione objetos de ningún tipo dentro de la unidad a través de las ranuras de la estructura, ya que podrían tocar las piezas que transportan corriente o piezas que puedan provocar un cortocircuito, dando como resultado un incendio, descarga eléctrica o daños a la unidad.
- No intente abrir la estructura, ya que podría provocarle daños. No contiene piezas que pueda reparar usted mismo. Consulte con un técnico de servicio cualificado.
- No toque la superficie de la pantalla con los dedos, ya que podría rallarla o dañar la pantalla del TV.
- No ejerza una gran presión sobre la pantalla del TV, ya que podría dañarla gravemente.

Alimentación y enchufe

- Desenchufe el televisor en las siguientes situaciones:
 - Si el televisor no se va a utilizar durante un periodo prolongado.
 - si el cable eléctrico o la toma de corriente/enchufe están dañados.
 - Siga las instrucciones para instalar y ajustar el producto. Ajuste los controles que estén contenidos en estas instrucciones de funcionamiento, ya que un ajuste incorrecto podría resultar en daños. Si esto sucediera, desenchufe el televisor y consulte con personal de mantenimiento.
 - Si el televisor fuera sometido a golpes o cayera resultando en daños a la estructura.

Cable eléctrico y cable de señal

- No permita que nada descansa ni ruede sobre el cable eléctrico ni el cable de señal.
- Proteja el cable eléctrico y el cable de señal queden aplastados.
- No sobrecargue el cable eléctrico ni la toma de corriente.
- No exponga el cable eléctrico ni el cable de señal a humedad.

Entorno de uso

- No coloque el televisor sobre carritos, soportes o mesas inestables.
- Coloque el televisor en un lugar donde disponga de buena ventilación.
- No utilice el televisor cerca de zonas húmedas y frías. Proteja el televisor del sobrecalentamiento.
- Mantenga el televisor alejado de la luz directa del sol.

- El aparato no deberá exponerse a goteos ni salpicaduras y no se colocarán objetos llenos de líquido, como floreros, sobre él.
- No utilice el televisor cerca de lugares polvorientos.

Limpieza

- Limpie el polvo de la pantalla y la estructura del televisor utilizando un paño suave y limpio o un limpiador líquido especial.
- No aplique fuerza excesiva en la pantalla cuando la limpie.
- No utilice agua ni otros limpiadores químicos para limpiar la pantalla, ya que podría dañar la superficie de la pantalla del TV.

Colgar el televisor en la pared

Advertencia: Esta operación requiere dos personas.

Para garantizar una instalación segura, observe las siguientes notas de seguridad:

- Compruebe que la pared pueda soportar el peso del televisor y del soporte de la pared.
- Siga las instrucciones de montaje que se adjuntan con el soporte de pared.
- El televisor debe instalarse en una pared vertical.
- Asegúrese de emplear únicamente tornillos adecuados para el material del que está construida la pared.
- Asegúrese de que los cables del televisor están colocados de manera que no haya riesgo de tropezar con ellos.

Todas las instrucciones de seguridad sobre televisores son de aplicación aquí.



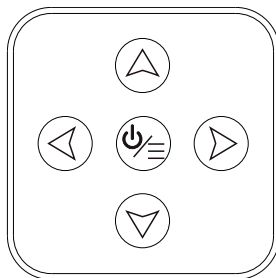
- 1) Este equipo es un aparato eléctrico de Clase II o con doble aislamiento. Ha sido diseñado de forma que no requiera una conexión eléctrica de seguridad a tierra.
- 2) Si se utiliza el enchufe de la corriente o un acoplador del equipo como dispositivo de desconexión, debe estar fácilmente accesible.
- 3) El aparato no deberá exponerse a goteos ni salpicaduras y no se colocarán objetos llenos de líquido, como floreros, sobre él.
- 4) Las baterías (baterías o pilas instaladas) no deben estar expuestas a un calor excesivo, como la luz solar, fuego o similares.
- 5) No debería colocar sobre el aparato llamas desprotegidas, como velas encendidas.
- 6) Se debe prestar atención a los aspectos medioambientales de la eliminación de baterías.

Nota:

Las ilustraciones de esta publicación se incluyen solo como referencia.

Botones del TV

Tome un modelo concreto como ejemplo:



1. Botón ▲▼

Busca hacia arriba o hacia abajo por la lista de canales. En el menú de sistema, funcionan como los botones de dirección arriba/abajo del mando a distancia y ajustan los controles del menú.

2. Botón ◀▶

Sube/baja el volumen. En el menú de sistema, funcionan como los botones de dirección derecha/izquierda del mando a distancia y ajustan los controles del menú.

3. Botón ⏻

En modo de espera, púlselo para encender el TV. En modo encendido, púlselo para mostrar el menú de navegación.

Nota: La ubicación y los nombres de los botones de función y el botón de encendido del TV pueden variar en función del modelo de TV.

Conectores

Nota: La ubicación y los nombres de los conectores pueden variar en función del modelo de TV y algunos conectores podrían no estar disponibles en algunos modelos.

LAN	→	Conector LAN Conector LAN para conectar a un módem externo o un equipo de acceso a red.
SPDIF	→	Conector SPDIF (salida) La toma SPDIF puede utilizarse para conectar un receptor de audio digital compatible.
SATELLITE IN	→	Conector de entrada de satélite (entrada) Este conector puede utilizarse para conectar un receptor de satélite.
ANTENNA/CABLE IN	→	Conector de ENTRADA DE ANTENA/CABLE (entrada) Permite conectar un cable coaxial para recibir la señal de la antena, cable o decodificador de cable.
HEADPHONE OUT	→	Conector de SALIDA DE AURICULARES (salida) Permite conectar auriculares para escuchar el sonido del TV. <i>Nota: Una presión de sonido excesiva en los auriculares puede causar pérdida de audición.</i>
HDMI 1 HDMI 2	→	Conector HDMI (entrada) El conector de HDMI (siglas en inglés de interfaz multimedia de alta definición) puede utilizarse para conectar un PC con una tarjeta de vídeo compatible instalada, algunos reproductores de DVD o decodificadores digitales de satélite de alta definición compatibles. También proporciona una conexión digital descomprimida que transfiere datos de vídeo y de datos mediante un cable con miniconector integrado. - La función ARC (siglas en inglés de canal de retorno de audio) solo es compatible con ciertos puertos HDMI 2 (ARC) de algunos modelos. - El número de puertos HDMI puede variar.
USB	→	Conectores USB (entrada) Estos conectores pueden utilizarse para conectar un dispositivo USB. Nota: El número de conectores USB del TV puede variar en función del modelo de TV.
COMMON INTERFACE(CI)	→	Conector de INTERFAZ COMÚN (CI) Este conector de CI se puede utilizar para poner la tarjeta CI para aceptar los programas codificados.
MINI AV IN	→	Conector de ENTRADA MINI AV (entrada) Los conectores de entrada AV pueden utilizarse para conectar una serie de equipos, incluidos grabadores de vídeo, cámaras de vídeo, decodificadores, receptores de satélite, reproductores de DVD o consolas de juegos. El conector de entrada de vídeo ofrece conexión de vídeo compuesto.

Funciones del mando a distancia

La mayoría de las funciones del televisor están disponibles en los menús que aparecen en pantalla. El mando a distancia que se adjunta con el televisor se puede emplear para navegar por los menús y para realizar la configuración general.

Nota: La ubicación y los nombres de los botones del mando a distancia pueden variar en función del modelo de TV y no todos los botones podrían no estar disponibles en todos los modelos.



⏻ (POWER) Enciende o apaga el TV.

🔇 (SILENCIO) Baja el volumen del TV al mínimo. Vuelva a pulsarlo para restaurar el volumen.

0-9 (Botones numéricos) Introduce los números de canal. Introduce dígitos en algunas funciones.

SUBTITLE Muestra el menú de idioma de los subtítulos.

YouTube Abre la página de inicio de YouTube.

VOL +/- Sube o baja el volumen del TV.

CH ^/v Sube o baja por la lista actual de canales.

TV Púlselo para acceder al modo de TV. Esta función no está disponible en modo Multimedia.

SOURCE Abre el menú de selección de fuente de señal.

USB Accede al modo USB.

≡ Accede al menú de opciones.

i Para mostrar información sobre el programa, si se encuentra disponible.

ECO Para seleccionar el modo de ahorro de energía deseado.

⚙️ Abre el menú de sistema.

🏠 Lleva a la página de inicio.

⬆️⬆️⬆️ (Botones de dirección arriba, abajo, izquierda y derecha) Destaca diferentes elementos del menú del sistema y ajusta los controles del menú.

OK Confirma la selección.

↶ Le devuelve a la operación anterior en ajustes generales.

EXIT Sale del sistema de menú.

NETFLIX Lleva a la página principal de NETFLIX.

Botones de colores (Rojo/Verde/Amarillo/Azul) Seleccionan tareas.

SLEEP Apaga el TV después de una cantidad de tiempo concreta.

ZOOM+/- Selecciona el formato de pantalla deseado.

CH LIST Muestra la lista de canales.

Text Teletexto.

GUIDE Abre la guía electrónica de programas.

PRE-CH Le devuelve al canal visto previamente.

FAV Muestra la lista de canales favoritos.

⏮️ Busca hacia atrás.

⏭️ Busca hacia delante.

⏮️ (Anterior) Va al capítulo anterior.

⏭️ (Siguiente) Va al capítulo siguiente.

● Sin función.

⏮️ (Reproducir/Pausar) Inicia, detiene o reanuda la reproducción.

■ (Detener) Detiene la reproducción.

🔊 Lang Muestra el idioma del audio.

Encendido

Siga las instrucciones de esta página para encender su TV y el mando a distancia antes de proceder a las páginas siguientes que describen cómo utilizar el procedimiento de configuración de canales.

1. Inserte dos pilas en el mando a distancia.

Precauciones del uso de las pilas:

- Utilice solo el tipo de pilas especificado.
- Asegúrese de utilizar la polaridad correcta.
- No mezcle pilas nuevas y usadas.
- No utilice pilas recargables.
- No exponga las pilas a un calor excesivo, como la luz del sol, fuego o similares, ni las arroje al fuego, no las recargue ni intente abrirlas, y que podría provocar que tengan una fuga o exploten.
- Retire las pilas del mando a distancia si no lo utiliza durante un periodo prolongado.

2. Conecte **PRIMERO** el cable de alimentación al televisor y, **DESPUÉS** a la toma eléctrica

(Nota: Si el cable eléctrico está conectado al televisor, conéctelo solo a la toma eléctrica).

El TV debe conectarse solo a una fuente de alimentación de CA. No debe conectarse a una fuente de alimentación de CC. Si el enchufe se suelta del cable, no lo conecte a la toma eléctrica bajo ninguna circunstancia, ya que existe el riesgo de descarga eléctrica.

3. Conecte una antena exterior al conector **Entrada de ANTENA** de la parte trasera del TV.

4. Al conectar la alimentación, el TV se enciende directamente o pasa a modo de espera.

Nota: En algunos modelos, el TV se enciende pulsando el botón de encendido.

Si el indicador de alimentación está iluminado, el TV está en modo de espera. Pulse el botón  del mando a distancia o del TV para encenderlo.

Apagado

- Para poner el TV en modo de espera, pulse el botón  del mando a distancia o del TV. El TV permanecerá encendido, pero con un bajo consumo energético.
- Para quitar alimentación del TV, desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.

Nota: En algunos modelos, el TV se apaga al pulsar el botón de encendido.

Conexión de Red

Para acceder a Internet, debe estar suscrito a un servicio de Internet de banda ancha con su proveedor de servicios de Internet (ISP, por sus siglas en inglés).

El TV puede conectarse a la red doméstica de dos maneras:

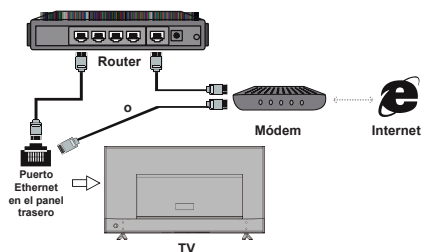
- Con cable, utilizando el conector RJ45 (LAN) del panel trasero.
- Sin cables, utilizando el dispositivo inalámbrico interno y la red inalámbrica doméstica.

Nota: Las instrucciones siguientes son las maneras habituales de conectar un TV a la red con cable o sin cable. El método de conexión puede variar en función de su configuración de red. Si tiene preguntas acerca de su red doméstica, consulte con su ISP.

Conectarse a una red cableada

Para conectarlo a una red con cable:

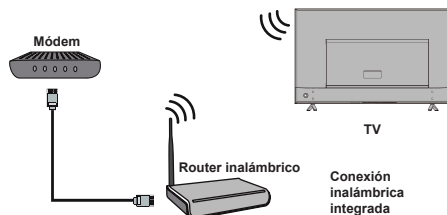
1. Compruebe que tenga:
 - Un cable de Ethernet lo suficientemente largo para que llegue a su TV
 - Un router o módem con un puerto Ethernet disponible
 - Una conexión a Internet de alta velocidad
 - Un puerto Ethernet (LAN) en la parte trasera del TV
2. Conecte el cable Ethernet al router y al puerto Ethernet de la parte trasera del TV.
3. Utilice el menú **Red** para configurar el TV.



Conectarse a una red inalámbrica

Para conectarlo a una red con cable:

1. Compruebe que tenga:
 - Un router que transmita una señal inalámbrica de alta velocidad
 - Una conexión a Internet de alta velocidad
2. Utilice el menú **Red** para configurar el TV.



Configuración inicial

La primera vez que encienda el TV, aparecerá la configuración inicial, que le guiará a través del proceso de configuración inicial. Siga las instrucciones de la pantalla para completar el proceso de configuración, por ejemplo, seleccionar el idioma, buscar canales y otras opciones. En cada paso, realice una selección o salte a siguiente paso. Si se salta un paso, puede volver a él más tarde desde el menú de ajustes.

Uso de la página de inicio

Nota: Este manual es de uso común. Las figuras e ilustraciones que aparecen en este Manual de Usuario se presentan únicamente a modo de referencia y pueden diferir de la apariencia real del producto. En algunos modelos, ciertas opciones no están disponibles.

Puede seleccionar todas las funciones desde la página de inicio.

1. Pulse  para mostrar la página de inicio.
2. Pulse  /  /  /  para seleccionar los iconos de la lista de la pantalla.
3. Pulse el botón **OK** para acceder a cada opción.
4. Para salir del menú, pulse .

ADVERTENCIA:

- Configure sus ajustes de red antes de usar la Smart TV.
- Puede ser que tenga respuestas lentas y/o interrupciones, dependiendo de las condiciones de su red.
- Si experimenta algún problema usando una aplicación, por favor contacte con el proveedor de los contenidos.
- Según las circunstancias del proveedor de contenidos, la actualización de una aplicación, o la propia aplicación, pueden estar obsoletas.
- Dependiendo de las leyes de su país, algunas aplicaciones pueden tener un servicio limitado o incluso no estar soportadas.



Página de inicio-Fuente

Fuente: Selecciona al fuente de entrada entre los dispositivos conectados al TV en los diferentes puertos.

Página de inicio-Smart

Smart: Muestra el menú inteligente.

Página de inicio-Aplicaciones

Muchas aplicaciones útiles y entretenidas para usar. Cuando acceda a la App Store, verá las recomendaciones. Pulse  /  /  /  para seleccionar y **OK** para acceder.

Capítulo 3

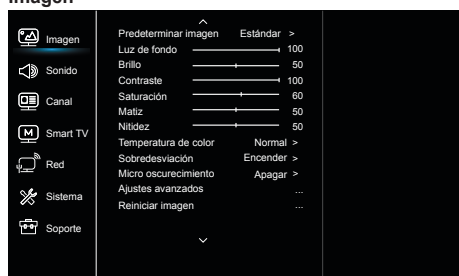
Funcionamiento del menú

Funciones del menú

Esta sección explora el menú de ajustes del sistema del TV. Se describe y detalla cada menú para ayudarle a aprovechar su TV al máximo. Tenga en cuenta que algunas funciones podrían no estar disponibles en ciertas fuentes de entrada. Para acceder al sistema de menú:

1. Pulse  en el mando a distancia para mostrar el menú principal.
2. Pulse / para seleccionar Imagen, Sonido, Canal, Smart TV, Red, Sistema o Soporte y, a continuación, pulse **OK** o  para acceder al submenú.
3. En el submenú, pulse / para seleccionar las opciones, pulse **OK** o  para ajustar las funciones o cambiar los valores y pulse **OK** para abrir el submenú correspondiente o activar un ajuste.
4. Para volver al menú anterior, pulse . Para cerrar el menú, pulse **EXIT**.

Imagen



1. Pulse  para mostrar el menú principal.
2. Pulse / para seleccionar Imagen y, a continuación, pulse **OK** o  para acceder al submenú.

Predeterminar imagen

Establece el ajuste de imagen que mejor se adapta al entorno de visionado.

Luz de fondo

Ajusta el nivel de luz de fondo de la imagen.

Brillo

Ajusta el brillo de la imagen.

Contraste

Ajusta la diferencia entre las áreas luminosas y oscuras de la imagen.

Saturación

Ajusta la riqueza del color.

Matiz

Ajusta el equilibrio entre los niveles de rojo y de verde.

Nitidez

Ajusta la nitidez de los bordes de la imagen.

Temperatura de color

Ajusta la temperatura de color de la imagen.

Sobredesviación

Seleccione Encender o Apagar para encender o apagar esta opción.

Micro oscurecimiento

Seleccione Encender o Apagar para encender o apagar el micro oscurecimiento.

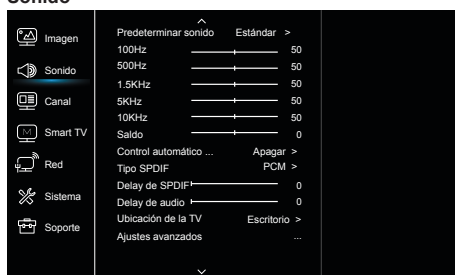
Ajustes avanzados

Selecciona más ajustes avanzados de imagen.

Reiniciar imagen

Restaura los ajustes actuales de la imagen a los predeterminados.

Sonido



1. Pulse  para mostrar el menú principal.
2. Pulse / para seleccionar Sonido y, a continuación, pulse **OK** o  para acceder al submenú.

Predeterminar sonido

Selecciona una opción de audio predeterminada optimizada para diferentes condiciones de sonido.

Nota: Cuando Predeterminar sonido está ajustado en un modo diferente, se ajustan cinco opciones de Sonido (100 Hz, 500 Hz, 1,5 kHz, 5 kHz y 10 kHz), permitiéndole ajustar los niveles de frecuencia deseados. También puede ajustar las opciones a sus niveles deseados.

Saldo

Ajusta la cantidad de audio enviada al altavoz izquierdo y al derecho.

Control de volumen automático

Selecciona Encendido para reducir los estallidos molestos del volumen durante las interrupciones publicitarias y también amplifica los sonidos más suaves del programa. Elimina la necesidad de ajustar constantemente el volumen.

Tipo SPDIF

Esta opción se utiliza para controlar el tipo de transmisión de audio enviado al conector de salida de audio digital (SPDIF).

Capítulo 3

Funcionamiento del menú

Delay de SPDIF

Esta opción se utiliza para sincronizar el sonido con la imagen. Si el sonido es más lento/rápido que la acción de la imagen, puede pulsar ◀/▶ para ajustar el valor numérico.

Delay de audio

Si la salida de sonido no cuadra con la imagen, pulse ◀/▶ para ajustar el tiempo de retraso para sincronizar el sonido con la imagen.

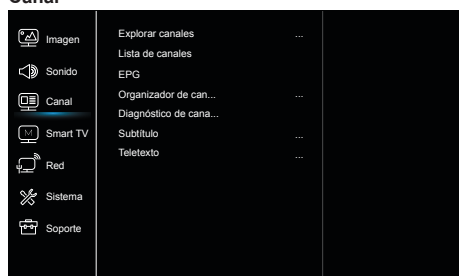
Ubicación de la TV

Selecciona el modo de Escritorio o Montaje en pared.

Ajustes avanzados

Selecciona más ajustes avanzados de sonido.

Canal



1. Pulse ⚙ para mostrar el menú principal.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar Canal y, a continuación, pulse OK o ▶ para acceder al submenú.

Nota: Esta función solo está disponible en modo TV.

Explorar canales

Permite buscar todos los canales analógicos y digitales disponibles.

Lista de canales

Muestra todos los canales buscados en una lista.

EPG

Pulse OK/▶ para acceder al menú de la guía de programas.

Organizador de canales

Esta opción le permite omitir canales.

Diagnóstico de canal (para canales de TV digitales)

Pulse OK/▶ para ver la información de la señal del canal digital actual, como intensidad de la señal, frecuencia, etc.

Subtítulo

Pulse OK/▶ para acceder y pulse ▲/▼ para activar o desactivar los subtítulos. Cuando los subtítulos estén activados, puede cambiar el idioma de los subtítulos en los canales de TV digitales.

-Idioma del subtítulo digital

Pulse ▲/▼ para seleccionar el idioma de los subtítulos digitales. Pulse OK/▶ para acceder y pulse ▲/▼ para seleccionar un idioma de subtítulos como idioma preferido.

-2º idioma del subtítulo digital

Pulse ▲/▼ para seleccionar el 2º idioma de los subtítulos digitales. Pulse OK/▶ para acceder y pulse ▲/▼ para seleccionar un idioma de subtítulos secundario. Pulse ⏮ para volver al menú anterior.

-Tipo de subtítulos:

Pulse OK/▶ para acceder y pulse ▲/▼ para seleccionar un tipo de subtítulos. Puede seleccionar Hearing impaired (Discapacidad auditiva) para mostrar los subtítulos para sordos en su idioma seleccionado.

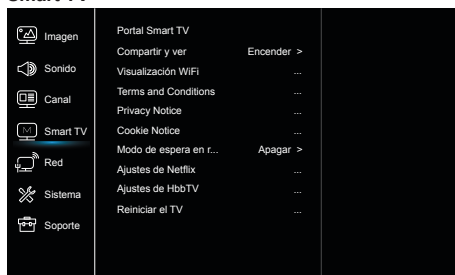
Teletexto

Pulse OK/▶ para mostrar su submenú.

Idioma de página de decodificación: seleccione un tipo adecuado de idioma para mostrar el teletexto.

Idioma de teletexto digital: para canales de TV digitales, el TV puede cambiar a un servicio con múltiples páginas iniciales de Teletexto en diferentes idiomas. Esta función permite seleccionar un idioma disponible como idioma principal para páginas de teletexto iniciales distintas.

Smart TV



1. Pulse ⚙ para mostrar el menú principal.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar Smart TV y, a continuación, pulse OK o ▶ para acceder al submenú.

Portal Smart TV

Le permite disfrutar de Aplicaciones de Internet (Apps) y sitios web de Internet especialmente adaptados para su TV. Puede controlar las aplicaciones con el mando a distancia del TV.

Compartir y ver

Con Share&See, puede disfrutar de videos grabados, imágenes y música guardados en su PC.

Visualización WiFi

Muestra el contenido de su teléfono inteligente en el TV.

Nota: Esta función podría no estar disponible en algunos modelos.

Capítulo 3

Funcionamiento del menú

Terms and Conditions

Pulse OK o ► para leer los términos y condiciones.

Privacy Notice

Pulse OK o ► para leer el aviso de privacidad.

Cookie Notice

Pulse OK o ► para leer el aviso sobre las cookies.

Modo de espera en red

Pulse OK o ► para desactivarla o activarla.

Ajustes de Netflix

En el menú de ajustes de Netflix, Desactivar Netflix puede desconectar el dispositivo de Netflix.

Ajustes de HbbTV

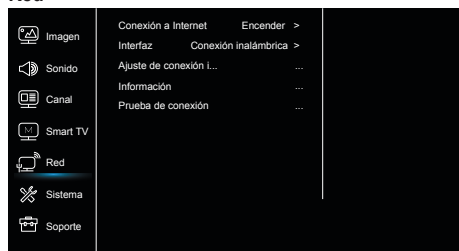
HbbTV (emisión híbrida de televisión con radiodifusión y banda ancha) es un servicio ofrecido por algunas cadenas y disponible sólo en algunos canales de TV digitales. HbbTV ofrece una televisión interactiva a través de Internet de banda ancha. Estas funciones interactivas se añaden y enriquecen los programas digitales normales, e incluyen servicios como el teletexto digital, la guía electrónica de programación, juegos, votaciones, información específica relativa al programa actual, publicidad interactiva, revistas de información, televisión a la carta, etc.

Para utilizar la función HbbTV por favor, asegúrese de que su TV esté conectado a Internet y de que HbbTV esté activada.

Reiniciar el TV

Restablece los ajustes del Smart TV.

Red



1. Pulse ⚙ para mostrar el menú principal.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar Red y, a continuación, pulse OK o ► para acceder al submenú.

Conexión a Internet

Pulse OK o ► para seleccionar Activado y podrá ajustar las opciones siguientes.

Interfaz

Pulse OK o ► para seleccionar Ethernet o Inalámbrico.

Ethernet

Conecte el cable Ethernet al router y al puerto Ethernet de la parte trasera del TV.

Inalámbrica

Sin cables, utilizando el dispositivo inalámbrico interno y la red inalámbrica doméstica.

Configuración de IP

Ajuste el Tipo de dirección a Automático y adquirirá y accederá automáticamente a la dirección IP necesitada.

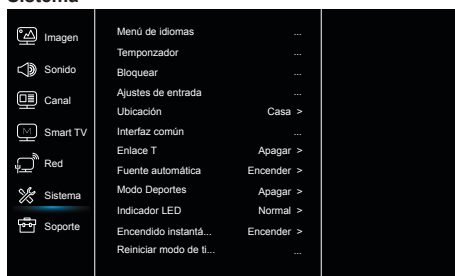
Información

Pulse OK/► para mostrar la información de la conexión actual.

Prueba de conexión

Pulse OK/► para probar la conexión a Internet.

Sistema



1. Pulse ⚙ para mostrar el menú principal.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar Sistema y, a continuación, pulse OK o ► para acceder al submenú.

Menú de idiomas

Pulse OK/► para mostrar la lista de idiomas y utilice ▲/▼ para seleccionar un idioma.

Temporizador

Pulse OK o ► para acceder al submenú.

-Zona horaria

Selecciona la zona horaria local.

-Reloj

Seleccione para activar la sincronización automática, el televisor obtendrá la hora automáticamente de las señales de DTV y el elemento de tiempo no se puede ajustar. Si seleccionar Desactivar, debe configurar manualmente las opciones.

-Temporizador de suspensión

Establece un periodo de tiempo después del cual el televisor entra en modo de espera.

-Espera automática

Cuando el modo de espera automático está configurado en la hora deseada, el televisor y el dispositivo estarán en modo de espera al mismo tiempo.

Nota: Si no se realiza ninguna operación en la interfaz del TV con el modo de espera automático activado, el equipo entrará automáticamente en modo de espera.

Capítulo 3

Funcionamiento del menú

Bloquear

Este menú controla la función especial del TV.

El código predeterminado de fábrica es 1234. La súper contraseña es 0423. Si olvida su código, introdúzcalo para anular los códigos existentes.

Ajustes de entrada

El usuario puede seleccionar aquí el nombre del dispositivo de la fuente de entrada para que la fuente sea fácil de identificar.

Ubicación

Seleccione Hogar o Tienda según el entorno de visionado.

Interfaz común

Pulse OK o ► para acceder a la interfaz común.

Enlace T

Utilice esta función para activar la función ARC y buscar dispositivos CEC conectados a los conectores HDMI de su TV.

Fuente automática

Pulse OK o ► para seleccionar Encender o Apagar.

Nota: Esta función solo está disponible con fuentes HDMI.

Modo Deportes

Pulse OK o ► para seleccionar Encender o Apagar.

Indicador LED

Pulse OK o ► para seleccionar Parpadeando, Normal o Apagado.

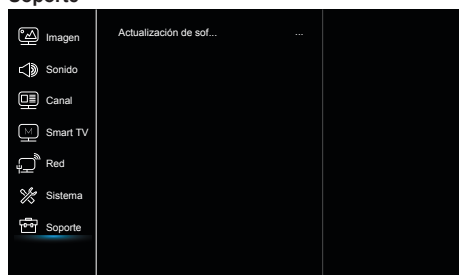
Encendido instantáneo

Pulse OK o ► para seleccionar Encender o Apagar.

Restaurar ajustes de fábrica

Pulse OK o ► para introducir la contraseña.

Soporte



1. Pulse para mostrar el menú principal.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar Soporte y, a continuación, pulse OK o ► para acceder al submenú.

Actualizar software

Puede actualizar el software por USB, por red o por canal.

-Por USB

Le permite instalar la última versión del software desde los puertos USB.

-Por red

Le permite descargar e instalar la última versión del software desde Internet. Asegúrese de configurar primero una conexión de red con cable o inalámbrica. Pulse OK/► para acceder. Siga las instrucciones de pantalla para continuar.

-Por canal

Le permite actualizar un software nuevo por el aire.

Función USB

Puede disfrutar viendo imágenes de un dispositivo de almacenamiento USB.

Nota: Algunas opciones podrían no estar disponibles en algunos modelos. En estado USB, si no se ha conectado un dispositivo USB, no se mostrará la interfaz de USB.

Cómo acceder al modo USB

1. Conecte un dispositivo de almacenamiento USB al puerto de entrada de USB.
2. Pulse el botón USB para acceder al modo USB.
3. Seleccione el dispositivo USB al que desee acceder.

Todo

Busca imágenes, vídeo o música disponibles.

1. Pulse **OK** o ► para acceder y, a continuación, pulse ▲/▼ para seleccionar la carpeta y pulse OK para acceder.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar el archivo deseado y, a continuación, pulse **OK** para reproducirlo.

Imagen

Busca las imágenes disponibles.

1. Pulse **OK** o ► para acceder y, a continuación, pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar la carpeta y pulse **OK** para acceder.
2. Pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar el archivo deseado y, a continuación, pulse **OK** para reproducirlo.

Vídeo

Muestra los vídeos disponibles.

1. Pulse **OK** o ► para acceder y, a continuación, pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar la carpeta y pulse OK para acceder.
2. Pulse ▲/▼/◀/▶ para seleccionar el archivo deseado y, a continuación, pulse **OK** para reproducirlo.

Música

Reproduce la música disponible.

1. Pulse **OK** o ► para acceder y, a continuación, pulse ▲/▼ para seleccionar la carpeta y pulse OK para acceder.
2. Pulse ▲/▼ para seleccionar el archivo deseado y, a continuación, pulse **OK** para reproducirlo.

1. Es posible que algunos dispositivos de almacenamiento móviles no estándares no sean reconocidos. Utilice un dispositivo estándar.

2. Este sistema es compatible con los siguientes formatos de archivos: Formatos de imagen: JPEG, BMP, PNG, etc.

Formatos de vídeo: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1, etc.

Formatos de audio: MP3, etc.

Nota: Con archivos de codificación, hay muchos métodos de codificación no estándares, por lo que no se puede garantizar que este sistema sea compatible con los formatos de archivo que utilizan cualquier método de codificación.

Preguntas frecuentes

- En las siguientes condiciones, este sistema no puede decodificar el archivo y el archivo no se puede reproducir con normalidad.
 - Los parámetros de archivo, como los píxeles de imagen, la tasa de código del archivo de audio y vídeo, la frecuencia de muestreo del archivo de audio, exceden el límite del sistema.
 - El formato de archivo no coincide o el archivo está dañado.
- Conexión en caliente: No desconecte cuando el sistema esté leyendo o transmitiendo datos para evitar daños al sistema o al dispositivo.
- Preste atención a la fuente de alimentación del dispositivo cuando utilice un disco duro externo o una cámara. Si la fuente de alimentación no fuera suficiente o estable, podría experimentar problemas durante el funcionamiento o no funcionar ni siquiera. En ese caso, reinicie el dispositivo o desenchúfelo y vuelva a enchufarlo, y asegúrese de que el funcionamiento de la fuente de alimentación sea normal.
- El sistema es compatible con dispositivos USB 1.1 y USB 2.0 estándar, como discos USB estándar, reproductores MP3, discos duros externos, etc.
- Para conseguir una mejor calidad de audio y vídeo, se recomienda utilizar un dispositivo externo conforme al estándar USB 2.0.
- Al reproducir el vídeo con una relación de compresión alta, fenómenos como una imagen paralizada y un largo tiempo de respuesta del menú son normales.
- Con algunos dispositivos USB con fuente de alimentación, como un disco duro de gran capacidad, MP4, etc. se recomienda usarlos con alimentación para evitar fallos de alimentación eléctrica.

ES

Información de radio

- Margen de frecuencias del transmisor Wi-Fi 2,4 G: 2412 - 2472 MHz
- Potencia del transmisor Wi-Fi 2,4 G: 16 dBm (+/- 4 dB)
- Margen de frecuencias del sintonizador de radio DVB-T/T2/C: 45 - 858 MHz
- Margen de frecuencias del sintonizador de radio DVB-S/S2: 950 - 2150 MHz

Solución de problemas

La mayoría de problemas que experimente su TV pueden solucionarse consultando la siguiente lista de resolución de problemas.

No hay imagen ni sonido

1. Compruebe si el fusible o el interruptor funcionan.
2. Enchufe otro dispositivo eléctrico a la toma para comprobar que funcione o esté encendida.
3. El enchufe hace un mal contacto con la toma.
4. Compruebe la fuente de la señal.

No hay color

1. Cambie el sistema de color.
2. Ajuste la saturación.
3. Pruebe otro canal. Es posible que reciba un programa en blanco y negro.

El mando a distancia no funciona.

1. Cambie las pilas.
2. Las pilas no están insertadas correctamente.
3. La alimentación principal no está conectada.

No hay imagen, hay sonido normal

1. Ajuste el brillo y el contraste.
2. Podría haber un fallo de retransmisión.

La imagen es normal, no hay sonido

1. Pulse el botón **Vol+** para subir el volumen.
2. El volumen está silenciado, pulse el botón de Silencio para restaurar el sonido.
3. Cambie el sistema de sonido.
4. Podría haber un fallo de retransmisión.

Ondulaciones desordenadas en la imagen

Normalmente están causadas por interferencias locales, como coches, faros diurnos y secadores de pelo. Ajuste la antena para minimizar las interferencias.

Puntos de nieve e interferencias

Si la antena se encuentra en el margen de una señal de televisión donde la señal es débil, la imagen podría estar empañada con puntos. Cuando la señal sea muy débil, podría ser necesario instalar una antena especial para mejorar la recepción.

1. Ajuste la posición y orientación de la antena interior/exterior.
2. Compruebe la conexión de la antena.
3. Sintone el canal.
4. Pruebe otro canal. Podría haber un fallo de retransmisión.

Encendido

Aparecen puntos negros o líneas horizontales, o la imagen parpadea o se desplaza. Normalmente está provocado por una interferencia de un sistema de encendido de coche, lámparas de neón, taladros eléctricos u otros aparatos eléctricos.

Fantasma

Los fantasmas normalmente están causados porque la señal de televisión sigue dos rutas. Una es la ruta directa, la otra se refleja en edificios altos, colinas u otros objetos. Cambiar la dirección o posición de la antena podría mejorar la recepción.

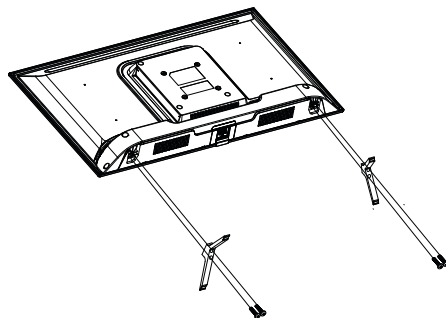
Interferencia de radiofrecuencia

Esta interferencia produce ondas en movimiento o líneas diagonales y, en algunos casos, pérdida de contraste de la imagen. Encuentre y elimine la fuente de la interferencia de radio.

Instalación con base

Fije la base con doble soporte en la unidad utilizando tornillos y habrá finalizado la instalación.

Nota: Las ilustraciones siguientes se proporcionan únicamente a modo de referencia y podrían diferir del aspecto real del producto.



Solución de problemas

La mayoría de problemas que experimente su TV pueden solucionarse consultando la siguiente lista de resolución de problemas.

No hay imagen ni sonido

1. Compruebe si el fusible o el interruptor funcionan.
2. Enchufe otro dispositivo eléctrico a la toma para comprobar que funcione o esté encendida.
3. El enchufe hace un mal contacto con la toma.
4. Compruebe la fuente de la señal.

No hay color

1. Cambie el sistema de color.
2. Ajuste la saturación.
3. Pruebe otro canal. Es posible que reciba un programa en blanco y negro.

El mando a distancia no funciona.

1. Cambie las pilas.
2. Las pilas no están insertadas correctamente.
3. La alimentación principal no está conectada.

No hay imagen, hay sonido normal

1. Ajuste el brillo y el contraste.
2. Podría haber un fallo de retransmisión.

La imagen es normal, no hay sonido

1. Pulse el botón **Vol+** para subir el volumen.
2. El volumen está silenciado, pulse el botón de Silencio para restaurar el sonido.
3. Cambie el sistema de sonido.
4. Podría haber un fallo de retransmisión.

Ondulaciones desordenadas en la imagen

Normalmente están causadas por interferencias locales, como coches, faros diurnos y secadores de pelo. Ajuste la antena para minimizar las interferencias.

Puntos de nieve e interferencias

Si la antena se encuentra en el margen de una señal de televisión donde la señal es débil, la imagen podría estar empañada con puntos. Cuando la señal sea muy débil, podría ser necesario instalar una antena especial para mejorar la recepción.

1. Ajuste la posición y orientación de la antena interior/exterior.
2. Compruebe la conexión de la antena.
3. Sintone el canal.
4. Pruebe otro canal. Podría haber un fallo de retransmisión.

Encendido

Aparecen puntos negros o líneas horizontales, o la imagen parpadea o se desplaza. Normalmente está provocado por una interferencia de un sistema de encendido de coche, lámparas de neón, taladros eléctricos u otros aparatos eléctricos.

Fantasma

Los fantasmas normalmente están causados porque la señal de televisión sigue dos rutas. Una es la ruta directa, la otra se refleja en edificios altos, colinas u otros objetos. Cambiar la dirección o posición de la antena podría mejorar la recepción.

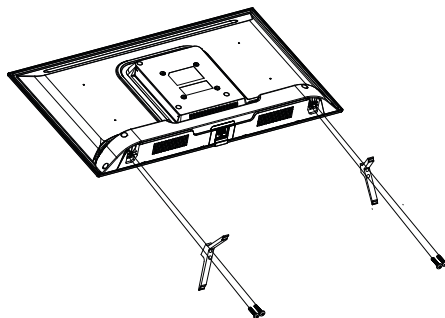
Interferencia de radiofrecuencia

Esta interferencia produce ondas en movimiento o líneas diagonales y, en algunos casos, pérdida de contraste de la imagen. Encuentre y elimine la fuente de la interferencia de radio.

Instalación con base

Fije la base con doble soporte en la unidad utilizando tornillos y habrá finalizado la instalación.

Nota: Las ilustraciones siguientes se proporcionan únicamente a modo de referencia y podrían diferir del aspecto real del producto.



Capítulo 1: Introdução

Precauções	3
Produto	3
Alimentação e ligação	3
Cabo de alimentação e Cabo de sinal	3
Ambiente de utilização	3
Limpeza	3
Pendurar o aparelho de TV na parede	3
Botões na TV	4
Tomadas	5
Funções do comando	6

Capítulo 2: Funcionamento Geral

Ligar	7
Desligar	7
Ligação à Rede	8
Usar a Página Inicial	9

Capítulo 3: Funcionamento do menu

Funções do Menu	10
Imagem	10
Som	10
Canal	11
Smart TV	11
Rede	12
Sistema	12
Assistência	13
Função USB	13
Perguntas Frequentes	14

Capítulo 4: Outras informações

Resolução de problemas	15
Instalação da base	15

Precauções

Ler todas as instruções antes de operar o aparelho. Guardar estas instruções para referência futura.

Produto

- Não obstruir nem cobrir as aberturas da ventilação na tampa de trás.
- Não enfiar qualquer tipo de objeto dentro desta unidade através das ranhuras na estrutura, pois pode tocar em peças condutoras de corrente ou provocar curto-circuito nas peças, resultando em fogo, choque elétrico ou danos à unidade.
- Não tentar abrir a estrutura pois isto pode causar danos. Não há peças no interior que possa reparar autonomamente. As reparações, na sua totalidade, devem ser entregues a pessoal qualificado.
- Não tocar na superfície do ecrã com os dedos pois poderá riscar ou danificar o ecrã da TV.
- Não pressionar com muita força o ecrã da TV, pois isto pode danificá-lo gravemente.

Alimentação e ligação

- Desligar ficha de alimentação do aparelho nas seguintes condições:
 - Se o aparelho não for utilizado durante um período prolongado.
 - Se o cabo de alimentação ou a ficha elétrica/tomada estiverem danificados.
 - Seguir as instruções para instalar e ajustar o produto. Ajustar os controlos que se encontram nestas instruções de funcionamento pois o ajuste incorreto de outros controlos poderá resultar em danos. Se tal acontecer, desligar o aparelho da tomada e solicitar a reparação por pessoal qualificado.
 - Se o aparelho for sujeito a impacto ou tiver caído ficando com a estrutura danificada.

Cabo de alimentação e Cabo de sinal

- Não permitir que nada esteja em cima ou passe por cima do cabo de alimentação ou do cabo de sinal.
- Proteger o cabo de alimentação e o cabo de sinal para não serem pisados.
- Não sobrecarregar o cabo de alimentação ou a tomada elétrica.
- Não expor o cabo de alimentação e o cabo de sinal à humidade.

Ambiente de utilização

- Não colocar o aparelho num carrinho, suporte ou mesa instável.
- Colocar o aparelho num local que permita uma boa ventilação.
- Não usar o aparelho perto de zonas húmidas e frias. Proteger o aparelho de sobreaquecimento.
- Manter o aparelho afastado da luz solar direta.

- O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos, e objetos que contenham líquidos, como jarras, não devem ser colocados sobre o aparelho.
- Não usar o aparelho próximo de locais com pó.

Limpeza

- Retirar o pó do aparelho ao limpar o ecrã e a estrutura com um pano limpo e suave ou algum tipo de líquido de limpeza.
- Não aplicar força excessiva sobre o ecrã durante a limpeza.
- Não usar água ou outro produto químico para limpar o ecrã pois poderá danificar a superfície do ecrã da TV.

Pendurar o aparelho de TV na parede

Advertência: Esta operação requer duas pessoas.

Para garantir uma instalação segura, deve ter em atenção as seguintes instruções de segurança:

- Verificar se a parede tem capacidade para suportar o peso do televisor e o suporte de montagem na parede.
- Seguir as instruções de montagem fornecidas com o conjunto de montagem na parede.
- A TV deve ser instalada numa parede vertical.
- Usar apenas parafusos adequados para o material da parede.
- Assegurar que os cabos da TV estão colocados de modo que não haja o perigo de tropeçar neles.

Todas as outras instruções de segurança relativas aos nossos aparelhos de TV também se aplicam aqui.

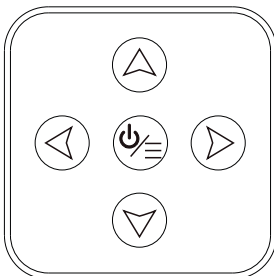
- 1)  Este equipamento é de Classe II ou aparelho elétrico com isolamento duplo. Foi concebido para não necessitar de uma ligação à terra de segurança.
- 2) Se a tomada ELÉTRICA ou um acoplador para aparelhos for usado como dispositivo para desligar, este deverá manter-se pronto a ser utilizado.
- 3) O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos, e objetos que contenham líquidos, como jarras, não devem ser colocados sobre o aparelho.
- 4) Um aviso de que as pilhas (pilhas ou conjunto de pilhas instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, como por exemplo a luz solar, o fogo ou similares.
- 5) Nenhuma fonte de chamas vivas, tais como velas acesas, deve ser colocada sobre o aparelho.
- 6) Deve ter em atenção os aspetos ambientais para a eliminação das pilhas.

Nota:

As Ilustrações contidas nesta publicação são fornecidas apenas para referência.

Botões na TV

Usar um determinado modelo como exemplo:



1. ▲▼ botão

Pesquisa para cima/para baixo ao longo da lista de canais. No menu de sistema, atuam como teclas de direção para cima/para baixo no controle remoto e ajustam os controles do menu.

2. ◀▶ botão

Aumenta/diminui o volume. No menu de sistema, atuam como teclas de direção direita/esquerda no controle remoto e ajustam os controles do menu.

3. ⏻/≡ botão

No modo em espera, premi-lo para ligar a TV. No modo ligado, premi-lo para exibir o menu NAV.

Nota: O local e os nomes dos botões de função e o botão de alimentação na TV podem variar de acordo com o modelo de TV.

Tomadas

Nota: O local e os nomes das tomadas na TV podem variar de acordo com o modelo da TV, e algumas tomadas podem não estar disponíveis para alguns modelos.

LAN	→	Tomada LAN Ficha Lan para ligar a modem externo ou equipamento de acesso à rede.
SPDIF	→	Tomada SPDIF (saída) A tomada SPDIF pode ser usada para ligar um recetor áudio digital compatível.
SATELLITE IN	→	Tomada SATELLITE IN (entrada) Esta tomada pode ser utilizada para ligar o recetor de satélite.
ANTENNA/CABLE IN	→	Tomada ANTENNA/CABLE IN (entrada) Permite que ligue um cabo coaxial para receber o sinal da sua antena, cabo ou caixa de cabo.
HEADPHONE OUT	→	Tomada de SAÍDA DOS AUSCULTADORES (saída) Permite-lhe ligar auriculares para ouvir o som vindo da TV. <i>Nota: Uma pressão sonora excessiva proveniente dos auscultadores pode provocar a perda da audição.</i>
HDMI 1 HDMI 2	→	Tomada HDMI (entrada) A tomada HDMI (Interface Multimédia de Alta Definição) pode ser usado para ligar um PC a uma placa de vídeo compatível instalada, alguns leitores de DVD ou um decodificador de satélite digital compatível de alta definição. Esta tomada fornece uma ligação digital não comprimida que transporta dados de vídeo e áudio através de um cabo com mini ficha integrado. - A função ARC (Canal de retorno de áudio) é apenas suportada em certas portas HDMI 2 (ARC) para alguns modelos. - O número de entradas HDMI pode variar.
USB	→	Tomadas USB (entrada) Estas tomadas podem ser utilizadas para ligar um dispositivo USB. Nota: O número de tomadas USB podem variar com o modelo da TV.
COMMON INTERFACE(CI)	→	Tomada de INTERFACE COMUM (CI) Esta tomada CI pode ser usada para encaixar o cartão CI para aceitar os Programas Codificados.
MINI AV IN	→	Tomada de ENTRADA MINI AV (entrada) As tomadas AV IN podem ser utilizadas para ligar uma série de equipamentos, incluindo gravadores de vídeo, câmaras de filmar, decodificadores, recetores de satélite, leitores de DVD ou consolas de jogos. A tomada VIDEO IN fornece uma ligação de vídeo composto.

Funções do comando

A maioria das funções do televisor encontra-se nos menus que aparecem no ecrã. O controlo remoto fornecido com o televisor pode ser utilizado para navegar nos menus e configurar todas as definições gerais.

Nota: O local e os nomes dos botões no controlo remoto pode variar de acordo com o modelo da TV, e alguns botões podem não estar disponíveis para alguns modelos.



- (POWER) Liga ou desliga a TV.
- (SEM SOM) Reduz o volume da TV para o nível mínimo. Premir de novo para restaurar o volume.
- 0-9** (botões numéricos) Introduzem números de canal. Inserem um dígito em algumas funções.

SUBTITLE Exibe o menu de Idiomas de Legenda.

YouTube Vai para a página inicial do YouTube.

VOL +/- Aumenta ou diminui o volume da TV.

CH ^/v Pesquisa para cima ou para baixo a lista de canais atual.

TV Premir para entrar no modo TV. Esta função está indisponível no modo Multimédia.

SOURCE Apresenta o menu de seleção da fonte de sinal.

USB Acede ao modo USB.

Entrar no menu de opção.

Para exibir as informações do programa, se disponíveis.

ECO Para selecionar o modo de poupança de energia pretendido.

Abre o menu do sistema.

Vai para a página inicial.

(botões de direção para cima, para baixo, esquerda e direita) Realça os diferentes itens no menu do sistema e ajusta os controlos de menu.

OK Confirma a seleção.

Volta à operação anterior na definição geral.

EXIT Sai do menu do sistema.

NETFLIX Vai para a página principal do NETFLIX.

Botões coloridos (Vermelho/Verde/Amarelo/Azul) Selecionam tarefas.

SLEEP Configurar a TV para desligar após um determinado período de tempo.

ZOOM+/- Seleciona o formato desejado de ecrã.

CH LIST Exibe a lista de canais.

Text Teletexto.

GUIDE Ativa o guia eletrónico de programas.

PRE-CH Volta ao canal visualizado anteriormente.

FAV Exibe a lista de canais favoritos.

Pesquisa para trás.

Pesquisa para a frente.

(Anterior) Vai para o capítulo anterior.

(Seguinte) Vai para o capítulo seguinte.

Nenhuma função.

(Reproduzir/Pausa) Inicia, pausa ou retoma a visualização.

(Parar) Para a visualização.

Lang Exibe o idioma de áudio.

Ligar

Seguir as instruções nesta página para saber como ligar a sua TV e o controlo remoto antes de continuar para as páginas seguintes, que descrevem como utilizar o procedimento de configuração de canais.

1. Inserir duas pilhas no controlo remoto.

Precauções na utilização das pilhas:

- Usar apenas os tipos de pilhas especificadas.
- Assegurar que usa a polaridade correta.
- Não misturar pilhas usadas com pilhas novas.
- Não usar pilhas recarregáveis.
- Não expor as pilhas a calor excessivo tal como luz solar, fogo, etc., nem atirá-las para chamas, não recarregá-las ou tentar abrir, pois poderá causar fugas ou explosão.
- Retirar as pilhas do controlo remoto se não o utilizar durante um período prolongado.

2. **PRIMEIRO** ligar o cabo de alimentação à TV e **DEPOIS** à tomada elétrica.

(Nota: Se o cabo de alimentação estiver ligado ao televisor, deve ligá-lo apenas à tomada elétrica.)

A sua TV apenas deve ser ligada a uma fonte CA. Não deve ser ligada a uma fonte CC. Se a ficha estiver separada do cabo, seja em que circunstância for, não a ligar a uma tomada elétrica, pois existe risco de choque elétrico.

3. Ligar uma antena exterior à tomada **ANTENNA IN** na parte de trás do aparelho de TV.

4. Quando ligada, a TV irá ligar diretamente ou ficar em modo em espera.

Nota: Em alguns modelos, ligar a TV premindo o botão de alimentação.

Se o indicador de alimentação acender, o aparelho de TV está em modo em espera. Premir o botão  no comando ou no aparelho de TV para ligar a TV.

Desligar

- Para colocar o televisor em modo de espera, premir o botão  no controlo remoto ou na TV, esta permanece ligada, mas com baixo consumo de energia.
- Para desligar o televisor, desligar a ficha de alimentação da tomada elétrica.

Nota: Em alguns modelos, premir o botão de alimentação para desligar o televisor.

Ligação à Rede

Para aceder à Internet, deve subscrever um serviço de Internet de banda larga de alta velocidade do seu fornecedor de serviços de Internet (ISP).

A sua TV pode ser ligada à sua rede doméstica de duas formas:

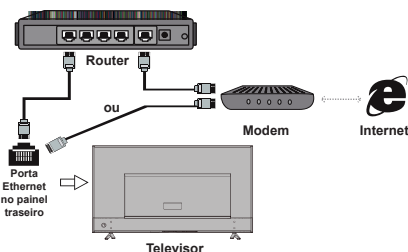
- Com fios, utilizando o conector RJ45 (LAN) no painel traseiro.
- Sem fios, através da rede sem fios interna e da rede sem fios doméstica.

Nota: As instruções abaixo são apenas as formas mais comuns de ligar a sua TV à rede com fios ou sem fios. O método de ligação pode diferir, dependendo da configuração real da sua rede. Se tiver qualquer questão sobre a sua rede doméstica, deve contactar o seu ISP.

Ligar a uma rede com fios

Para ligar a uma rede com fios:

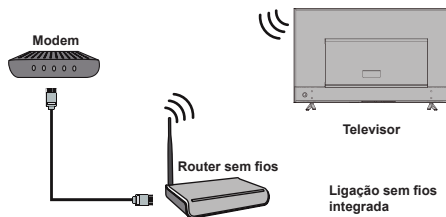
1. Assegurar que tem:
 - Um cabo de Ethernet suficientemente comprido para chegar à sua TV
 - Um router ou um modem com uma porta disponível
 - Uma ligação à Internet de alta velocidade
 - Uma porta Ethernet (LAN) na parte de trás da TV
2. Ligar o cabo de Ethernet ao router e à porta Ethernet na parte de trás da TV.
3. Usar o menu **Rede** para configurar a TV.



Ligar a uma rede sem fios

Para ligar a uma rede sem fios:

1. Assegurar que tem:
 - Um router a transmitir um sinal sem fios de alta velocidade
 - Uma ligação à Internet de alta velocidade
2. Usar o menu **Rede** para configurar a TV.



Configuração inicial

A primeira vez que ligar o televisor, aparece a configuração inicial, que o irá orientar ao longo do processo de configuração inicial. Seguir as instruções no ecrã para completar o processo de configuração inicial, tal como seleccionar o idioma, procurar canais, entre outros. Durante cada passo, seleccionar uma opção ou ignorar o passo. Se optar por ignorar um determinado passo, poderá configurá-lo posteriormente no menu das definições.

Usar a Página Inicial

Nota: Este manual é para uso comum. As figuras e ilustrações neste Manual do Utilizador, servem apenas como referência e podem diferir do aspeto real do produto. E para alguns modelos, algumas opções não estão disponíveis.

Pode seleccionar todas as funções a partir da página inicial.

1. Premir em  para exibir a página inicial.
2. Premir em  para seleccionar ícones da lista do ecrã.
3. Premir em **OK** para entrar em cada opção.
4. Para sair do menu, premir em .

AVISO:

- Configurar as definições de rede antes de usar a Smart TV.
- Podem ocorrer respostas lentas e/ou interrupções, dependendo das condições da sua rede.
- Se surgir um problema ao usar esta aplicação, deve contactar o fornecedor de conteúdos.
- Dependendo das circunstâncias do fornecedor de conteúdos, as atualizações da aplicação ou a própria aplicação podem ser descontinuadas.
- Dependendo dos regulamentos do seu país, algumas aplicações podem ter um serviço limitado ou não serem suportadas.



Página Inicial-Fonte

Fonte: Seleccionar a fonte de entrada a partir dos dispositivos ligados à TV através de portas diferentes.

Página Inicial-Inteligente

Inteligente: Exibe o menu inteligente.

Página Inicial-Aplicações

Muitas aplicações úteis e de lazer para usar. Depois de entrar na App Store, verá as recomendações. Premir em  para seleccionar, premir em **OK** para entrar.

Capítulo 3

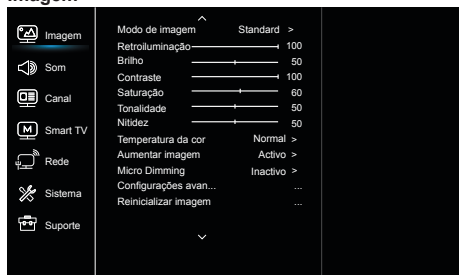
Funcionamento do menu

Funções do Menu

Esta secção explora o menu de definições do sistema da sua TV. Cada menu é descrito e detalhado para o ajudar a obter o máximo da sua TV. Deve ter em atenção que algumas funções podem estar indisponíveis em determinadas fontes de entrada. Para aceder ao sistema do menu:

1. Premir em  no controlo remoto para exibir o menu principal.
2. Premir em  /  para seleccionar Imagem, Som, Canal, Smart TV, Rede, Sistema ou Assistência, em seguida premir em **OK** ou  para entrar no submenu.
3. No submenu, premir em  /  para seleccionar opções, premir em **OK** ou  para seleccionar funções ou alterar valores, premir em **OK** para abrir o submenu correspondente ou ativar uma definição.
4. Para voltar ao menu anterior, premir em . Para fechar o menu, premir em **EXIT**.

Imagem



1. Premir em  para exibir o menu principal.
2. Premir em,  /  para seleccionar Imagem, e em seguida premir em **OK** /  para entrar no submenu.

Modo de imagem

Ajusta a definição de imagem que melhor se adequa ao seu ambiente de visualização.

Retroluminação

Ajusta os níveis de retroluminação da imagem.

Brilho

Ajusta o brilho da imagem.

Contraste

Ajusta a diferença entre as áreas brilhantes e escuras da imagem.

Saturação

Ajusta a riqueza da cor.

Tonalidade

Ajusta o equilíbrio entre os níveis vermelho e verde.

Nitidez

Ajusta a nitidez das margens na imagem.

Temperatura da cor

Ajusta a temperatura da cor da imagem.

Aumentar imagem

Selecciona Ligado ou Desligado para ativar/desativar esta opção.

Micro Dimming

Selecciona Ligado ou Desligado para ativar/desativar o micro obscurecimento.

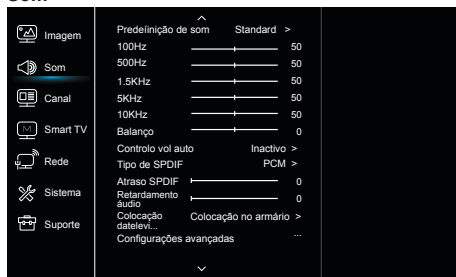
Configurações avançadas

Selecciona mais definições avançadas de imagem.

Reinicializar imagem

Restaura as definições de imagem atuais para a predefinição.

Som



1. Premir em  para exibir o menu principal.
2. Premir em,  /  para seleccionar Som, em seguida premir em **OK** ou  para entrar no submenu.

Predefinição de som

Selecciona uma opção de áudio predefinida otimizada para diferentes condições de som.

Nota: Quando a Predefinição de som estiver definida para modo diferente, serão ajustadas cinco opções de Som (100 Hz, 500 Hz, 1,5 KHz, 5 KHz e 10 KHz), que permitem ajustar os níveis de frequência pretendidos. Também pode definir as opções para os níveis pretendidos.

Balanço

Ajusta a quantidade de áudio enviada para as colunas esquerda e direita.

Controlo vol auto

Selecciona Ligado para reduzir as explosões de volume durante intervalos publicitários e também amplifica sons mais suaves no material de programa. Elimina a constante necessidade de ajustar o volume.

Tipo de SPDIF

Esta opção é usada para controlar o tipo de fluxo de áudio enviado à tomada de saída de áudio digital (SPDIF).

Capítulo 3

Funcionamento do menu

Atraso SPDIF

Esta opção é usada para sincronizar o som com a imagem. Se o som for mais lento/mais rápido do que a ação da imagem, pode premir em ◀/▶ para ajustar o valor numérico.

Retardamento áudio

Se a saída de som não corresponder à imagem, premir em ◀/▶ para ajustar o tempo de atraso para sincronizar o som com a imagem.

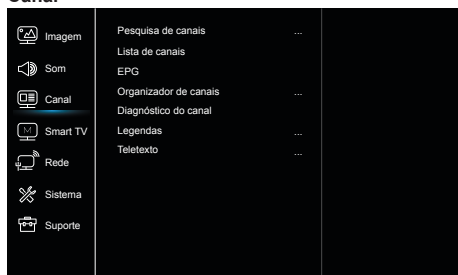
Colocação datelevi.

Seleciona o modo de mesa ou de montagem na parede.

Configurações avançadas

Seleciona mais definições avançadas de som.

Canal



1. Premir em ⚙ para exibir o menu principal.
2. Premir em ▲/▼ para selecionar Canal, em seguida premir em OK ou ► para entrar no submenu.

Nota: Esta função está disponível apenas no modo TV.

Pesquisa de canais

Permite pesquisar todos os canais analógicos e digitais disponíveis.

Lista de canais

Exibe todos os canais procurados numa lista.

EPG

Premir em OK/► para entrar no menu Guia de Programas.

Organizador de canais

Esta opção permite-lhe saltar canais.

Diagnósticos de canal (em canais de TV digital)

Premir em OK/► para exibir alguma informação de sinal relativas ao canal digital atual, como a intensidade do sinal, frequência, etc.

Legendas

Premir em OK/► para entrar, premir em ▲/▼ para Ativar ou Desativar as legendas. Quando Legenda estiver definido como Ligado, pode permitir idiomas de legendas nos canais de TV digitais.

-Idioma de legendas digitais:

Premir em ▲/▼ para selecionar Idioma de legenda digital. Premir em OK/► para entrar, premir em ▲/▼ para selecionar um idioma de legenda como o seu idioma preferido.

-2º idioma de legendas digitais:

Premir em ▲/▼ para selecionar 2º Idioma de legenda digital. Premir em OK/► para entrar, premir em ▲/▼ para selecionar um idioma de legenda secundário.

Premir em ⏮ para voltar ao menu anterior.

-Tipo de legendas:

Premir em OK/► para entrar, premir em ▲/▼ para selecionar um tipo de legenda. Pode selecionar Deficientes auditivos para exibir as legendas para deficientes auditivos com o idioma selecionado.

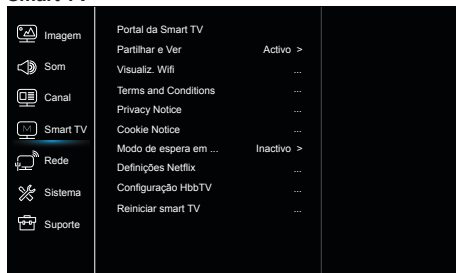
Teletexto

Premir em OK/► para exibir o submenu.

Descodificação do idioma da página: selecionar um tipo adequado de idioma em que o Teletexto será exibido.

Idioma de teletexto digital: para canais de TV digital, o televisor pode zapear para um serviço com várias páginas iniciais de teletexto em diversos idiomas. Esta função permite selecionar um idioma disponível como idioma principal relativo a uma página inicial diferente do Teletexto.

Smart TV



1. Premir em ⚙ para exibir o menu principal.
2. Premir em ▲/▼ para selecionar Smart TV, em seguida premir em OK ou ► para entrar no submenu.

Portal da Smart TV

Permite-lhe desfrutar de aplicações (Apps) da Internet, bem como de páginas da Internet especialmente adaptadas para a sua TV. Pode controlar as aplicações com o controlo remoto da TV.

Partilhar e Ver

Com Partilhar e Ver, pode desfrutar de vídeos gravados, imagens, músicas guardados no seu PC.

Visualiz. Wifi

Exibe os conteúdos do seu smartphone na TV.

Nota: Esta função pode estar indisponível para alguns modelos.

Capítulo 3

Funcionamento do menu

Terms and Conditions

Premir em OK ou ► para ler os Termos e condições.

Privacy Notice

Premir em OK ou ► para ler a Declaração de Privacidade.

Cookie Notice

Premir em OK ou ► para ler a Declaração de Cookies.

Modo de espera em rede

Premir em OK ou ► para seleccionar ligado ou desligado.

Definições Netflix

No menu de Definição da Netflix, a Desativação da Netflix pode desativar seu dispositivo da Netflix.

Configuração HbbTV

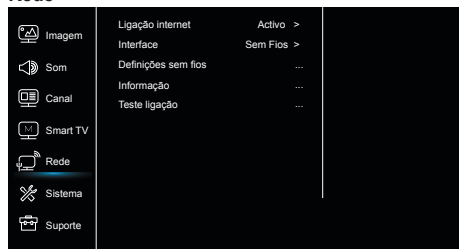
A HbbTV (TV de banda larga de transmissão híbrida) é um serviço oferecido por algumas empresas de radiodifusão e disponível apenas em alguns canais de TV digital. A HbbTV oferece televisão interativa através da Internet de banda larga. Estes recursos interativos são adicionados para enriquecer os programas digitais normais e incluem serviços como o teletexto digital, o guia eletrônico de programação, jogos, votações, informações específicas relacionadas com o atual programa, publicidade interativa, revistas de informação, catch-up TV, etc.

Para utilizar a HbbTV, assegurar que a sua TV está ligada à Internet e que a função HbbTV está ativa.

Reiniciar smart TV

Repõe as definições da Smart TV.

Rede



1. Premir em ⚙ para exibir o menu principal.
2. Premir em ▲/▼ para seleccionar Rede, em seguida premir em OK ou ► para entrar no submenu.

Ligação internet

Premir em OK ou ► para seleccionar Ligado, em seguida pode ajustar as opções abaixo.

Interface

Premir em OK ou ► para seleccionar Ethernet ou Sem fios.

Ethernet

Ligar o cabo de Ethernet ao router e à porta Ethernet na parte de trás da TV.

Sem fios

Sem fios, através da rede sem fios interna e da rede sem fios doméstica.

Definição de IP

Define tipo de endereço para automático, irá adquirir e inserir o endereço IP necessário automaticamente.

Informação

Premir em OK/► para exibir as informações sobre a ligação atual.

Teste ligação

Premir em OK/► para testar a ligação à Internet.

Sistema

Imagem	Idioma OSD	...
Som	Temporizador	...
Canal	Bloquear	...
Smart TV	Definições de entrada	...
Rede	Localização	Casa >
Sistema	Interface comum	...
Suporte	T-Link	Inactivo >
	Fonte automática	Activo >
	Modo de Desporto	Inactivo >
	Indicador LED	Normal >
	Ativação imediata	Activo >
	Reiniciar compra	...

1. Premir em ⚙ para exibir o menu principal.
2. Premir em ▲/▼ para seleccionar Sistema, em seguida premir em OK ou ► para entrar no submenu.

Idioma OSD

Premir em OK/► para exibir a lista de idiomas e usar ▲/▼ para seleccionar um idioma.

Temporizador

Premir em OK ou ► para entrar no submenu.

-Fuso horário

Selecciona o fuso horário local.

-Relógio

Seleccionar Ligado para ativar a sincronização automática, a TV obterá a hora automaticamente a partir dos sinais de TVD e o item da Hora não poderá ser ajustado. Se seleccionar Desligado, deve definir as opções manualmente.

-Temporizador de suspensão

Define um período de tempo depois do qual a TV muda para o modo em espera.

-Em Espera automático

Quando o modo Em espera automática estiver definido para o horário pretendido, a TV e o dispositivo ficarão no modo Em espera ao mesmo tempo.

Nota: Sem qualquer ação na interface da TV quando o modo Em espera Automático estiver ativado, o aparelho entrará no modo Em espera automaticamente.

Capítulo 3

Funcionamento do menu

Bloquear

Este menu pode controlar a função especial para TV. O código predefinido de fábrica é 1234. E a super palavra-passe é 0423. Se se esquecer do seu código, inseri-la para substituir quaisquer códigos existentes.

Definições de entrada

O utilizador pode seleccionar aqui o nome da fonte de entrada, fácil de identificar a fonte.

Localização

Selecione Casa ou Loja dependendo do seu ambiente de visualização.

Interface comum

Premir em OK ou ► para entrar na Interface comum.

T-Link

Usar esta função para ativar a função ARC e procurar dispositivos CEC ligados às tomadas HDMI na sua TV.

Fonte automática

Premir em OK ou ► para seleccionar Ligado ou Desligado.

Nota: Esta função está disponível apenas em fonte HDMI.

Modo de Desporto

Premir em OK ou ► para seleccionar Ligado ou Desligado.

Indicador LED

Premir em OK ou ► para seleccionar A Piscar, Normal ou Desligado.

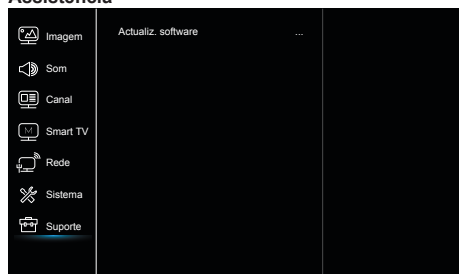
Ativação imediata

Premir em OK ou ► para seleccionar Ligado ou Desligado.

Reiniciar compra

Premir em OK ou ► para inserir a palavra-passe.

Assistência



1. Premir em ⚙ para exibir o menu principal.
2. Premir em ▲/▼ para seleccionar Assistência, em seguida premir em OK ou ► para entrar no submenu.

Atualiz. software

Pode atualizar software através de USB, rede ou canal.
-Através de USB

Permite instalar a última versão de software, a partir das portas USB.

-Através da rede

Permite transferir e instalar a última versão do programa a partir da Internet. Assegurar que em primeiro lugar configura uma ligação à rede com ou sem fios. Premir em OK/► para aceder. Seguir as instruções no ecrã para continuar.

-Através de canal

Permite-lhe atualizar um novo software em direto.

Função USB

Pode desfrutar da visualização de fotografias a partir do seu dispositivo de armazenamento USB.

Nota: Algumas opções podem não estar disponíveis em alguns modelos. No estado USB, se o dispositivo USB não estiver ligado, a interface USB não será exibida.

Como entrar no modo USB

1. Ligar o dispositivo de armazenamento USB ao terminal de entrada USB.
2. Premir o botão USB para entrar no modo USB.
3. Seleccionar o seu dispositivo USB para entrar.

Todos

Para navegar por fotografias, vídeos ou músicas, se disponíveis.

1. Premir em OK ou ► para entrar, em seguida premir em ▲/▼ para seleccionar a pasta, premir em OK para entrar.
2. Premir em ▲/▼ para seleccionar o seu ficheiro pretendido, em seguida premir em OK para reproduzir.

Imagem

Para navegar em imagens, se disponível.

1. Premir em OK ou ► para entrar, em seguida premir em ▲/▼/▲/▼ para seleccionar a pasta, premir em OK para entrar.
2. Premir em ▲/▼/▲/▼ para seleccionar o seu ficheiro pretendido, em seguida premir em OK para reproduzir.

Vídeo

Para ver vídeos, se disponível.

1. Premir em OK ou ► para entrar, em seguida premir em ▲/▼/▲/▼ para seleccionar a pasta, premir em OK para entrar.
2. Premir em ▲/▼/▲/▼ para seleccionar o seu ficheiro pretendido, em seguida premir em OK para reproduzir.

Música

Para reproduzir música, se disponível.

1. Premir em OK ou ► para entrar, em seguida premir em ▲/▼ para seleccionar a pasta, premir em OK para entrar.

2. Premir em ▲/▼ para selecionar o seu ficheiro pretendido, em seguida premir em **OK** para reproduzir.
1. Alguns dispositivos de armazenamento móvel não-padrão podem não ser reconhecidos. Deve utilizar um dispositivo padrão.
2. Este sistema suporta os seguintes formatos de ficheiro: Formato de imagem: JPEG, BMP, PNG etc. Formato de vídeo: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1, etc. Formato de áudio: MP3, etc.

Nota: Para ficheiros codificados, existem muitos métodos não padrão de codificação, logo, este sistema não pode assegurar que suporta os formato de ficheiro que usem qualquer método de codificação.

Perguntas Frequentes

1. Sob as seguintes condições, este sistema não consegue decodificar o ficheiro e o ficheiro não pode ser reproduzido normalmente:
 - Os parâmetros de ficheiro, tais como o pixel de imagem, taxa de código do ficheiro de áudio e vídeo, taxa de amostragem do ficheiro de áudio, excedem o limite do sistema;
 - O formato do ficheiro não é correspondido ou o ficheiro está danificado.
2. Instalação instantânea: Não desligar quando o sistema estiver a ler ou a transmitir dados, evitar danificar o sistema ou o dispositivo.
3. Estar atento à fonte de alimentação do dispositivo quando estiver a utilizar um disco rígido móvel ou uma câmara digital. Se a fonte de alimentação não for suficiente ou estável, poderá ter problemas durante o funcionamento ou poderá não funcionar de todo. Neste caso, deve reiniciar o dispositivo ou desligar o dispositivo e ligá-lo de novo e assegurar que a sua fonte de alimentação é normal.
4. O sistema suporta dispositivos padrão USB1.1 e USB2.0, tais como discos U, leitores de MP3, discos rígidos móveis padrão, etc.
5. Para a obtenção de melhor qualidade de áudio e vídeo, sugere-se utilizar o dispositivo externo de acordo com padrão USB2.0.
6. Ao reproduzir vídeo com alta taxa de compressão, estes fenómenos, tais como imagem parada ou longo tempo de resposta do menu, são normais.
7. Para alguns dispositivos USB com fonte de alimentação, tais como discos rígidos de grande dimensão, MP4, etc, sugere-se que os use com energia para evitar a falta de energia elétrica.

PT

Informações de rádio

- Alcance da frequência do transmissor WiFi 2.4G: 2412 - 2472 MHz
- Tensão do transmissor WiFi 2.4G: 16 dBm (+/- 4 dB)
- Alcance da frequência do sintonizador DVB-T/T2/C: 45 - 858 MHz
- Alcance da frequência do sintonizador DVB-S/S2: 950 - 2150 MHz

Resolução de problemas

A maioria dos problemas que encontra na sua TV podem ser corrigidos ao consultar a seguinte lista de resolução de problemas.

Sem imagem e sem som

1. Verificar se o fusível ou o disjuntor estão a funcionar.
2. Ligar outro dispositivo elétrico à mesma tomada para assegurar que está a funcionar ou ligada.
3. A ficha elétrica está a fazer mau contacto com a tomada.
4. Verificar a fonte do sinal.

Sem cor

1. Alterar o sistema de cores.
2. Ajustar a saturação.
3. Tentar outro canal. Poderá estar a assistir a um programa a preto-e-branco.

O comando não funciona

1. Mudar as pilhas.
2. As pilhas não estão colocadas corretamente.
3. A alimentação principal não está ligada.

Sem imagem mas som normal

1. Ajustar o brilho e o contraste.
2. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Imagem normal mas sem som

1. Premir o botão **Vol+** para aumentar o volume.
2. O volume está definido sem som, premir o botão **SEM SOM** para repor o som.
3. Alterar o sistema de som.
4. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Ondas desordenadas na imagem

Isto geralmente é causado por interferências locais, tais como carros, lâmpadas diurnas e secadores de cabelo. Ajustar a antena para minimizar a interferência.

Pontinhos brancos e interferência

Se a antena estiver colocada numa área marginal ao alcance do sinal de televisão onde este é mais fraco, a imagem poderá ficar cheia de pontinhos. Quando o sinal é extremamente fraco, poderá ser necessário instalar uma antena especial para melhorar a receção.

1. Ajustar a posição e a orientação da antena interior/exterior.
2. Verificar a ligação da antena.
3. Sintonizar melhor o canal.
4. Tentar outro canal. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Ignição

Aparecem áreas a preto ou listas horizontais, ou então a imagem está trémula ou tem desvios. Isto é normalmente causado por interferências causadas pelo sistema de ignição de um carro, lâmpadas de néon, berbequins ou outros aparelhos elétricos.

Fantasma

Os fantasmas são causados devido ao sinal da televisão seguir dois caminhos. Um é o caminho direto e o outro é refletido a partir de edifícios altos, colinas ou outros objetos. Alterar a direção ou posição da antena poderá melhorar a receção.

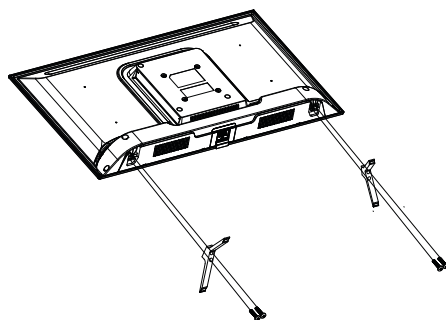
Interferência da frequência de rádio

Esta interferência produz ondulações ou faixas diagonais, e em alguns casos, perda de contraste na imagem. Descobrir e remover a fonte de interferência da rádio.

Instalação da base

Fixar a base de suporte duplo na unidade através de parafusos. A instalação está completa.

Nota: As ilustrações abaixo servem apenas como referência e poderão ser diferentes do aspeto atual do produto.



Resolução de problemas

A maioria dos problemas que encontra na sua TV podem ser corrigidos ao consultar a seguinte lista de resolução de problemas.

Sem imagem e sem som

1. Verificar se o fusível ou o disjuntor estão a funcionar.
2. Ligar outro dispositivo elétrico à mesma tomada para assegurar que está a funcionar ou ligada.
3. A ficha elétrica está a fazer mau contacto com a tomada.
4. Verificar a fonte do sinal.

Sem cor

1. Alterar o sistema de cores.
2. Ajustar a saturação.
3. Tentar outro canal. Poderá estar a assistir a um programa a preto-e-branco.

O comando não funciona

1. Mudar as pilhas.
2. As pilhas não estão colocadas corretamente.
3. A alimentação principal não está ligada.

Sem imagem mas som normal

1. Ajustar o brilho e o contraste.
2. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Imagem normal mas sem som

1. Premir o botão **Vol+** para aumentar o volume.
2. O volume está definido sem som, premir o botão **SEM SOM** para repor o som.
3. Alterar o sistema de som.
4. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Ondas desordenadas na imagem

Isto geralmente é causado por interferências locais, tais como carros, lâmpadas diurnas e secadores de cabelo. Ajustar a antena para minimizar a interferência.

Pontinhos brancos e interferência

Se a antena estiver colocada numa área marginal ao alcance do sinal de televisão onde este é mais fraco, a imagem poderá ficar cheia de pontinhos. Quando o sinal é extremamente fraco, poderá ser necessário instalar uma antena especial para melhorar a receção.

1. Ajustar a posição e a orientação da antena interior/exterior.
2. Verificar a ligação da antena.
3. Sintonizar melhor o canal.
4. Tentar outro canal. Pode ter acontecido uma falha de transmissão.

Ignição

Aparecem áreas a preto ou listas horizontais, ou então a imagem está trémula ou tem desvios. Isto é normalmente causado por interferências causadas pelo sistema de ignição de um carro, lâmpadas de néon, berbequins ou outros aparelhos elétricos.

Fantasma

Os fantasmas são causados devido ao sinal da televisão seguir dois caminhos. Um é o caminho direto e o outro é refletido a partir de edifícios altos, colinas ou outros objetos. Alterar a direção ou posição da antena poderá melhorar a receção.

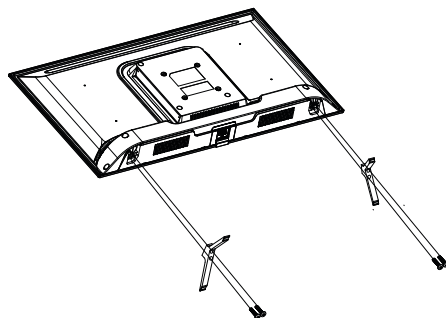
Interferência da frequência de rádio

Esta interferência produz ondulações ou faixas diagonais, e em alguns casos, perda de contraste na imagem. Descobrir e remover a fonte de interferência da rádio.

Instalação da base

Fixar a base de suporte duplo na unidade através de parafusos. A instalação está completa.

Nota: As ilustrações abaixo servem apenas como referência e poderão ser diferentes do aspeto atual do produto.



1 fejezet: Bevezetés

Óvintézkedések	3
Termék	3
Tápellátás és csatlakoztatás	3
Táp- és jelkábel	3
Működési környezet	3
Tisztítás	3
A TV-készülék falra rögzítése	3
A TV készülék gombjai	4
Csatlakozók	5
A távirányító funkciói	6

2 fejezet: Általános működés

Bekapcsolás	7
Kikapcsolás	7
Hálózati csatlakozás	8
A kezdőoldal használata	9

3 fejezet: Menü működése

Menüfunkció	10
Kép	10
Hang	10
Csatorna	11
Smart TV	11
Hálózat	12
Rendszer	12
Támogatás	13
USB funkció	13
Gyakran Ismételt Kérdések	14

4 fejezet: Egyéb információ

Hibaelhárítás	15
Talp felszerelése	15

Övintézkedések

Olvassa el az útmutatót a termék üzembe behelyezése előtt. Kérjük tartsa meg az útmutatót a későbbi használat érdekében.

Termék

- Ne zárja el vagy takarja le a szellőzőnyílásokat a készülék hátoldalán.
- Ne dugjon be tárgyakat a készülék nyílásaiba, mivel azok áramot vezető alkatrészekkel érintkezhetnek vagy az egyes részeket rövide zárhatják, ami tüzet, áramütést vagy az egység károsodását okozhatja.
- Ne próbálkozzon a burkolat felnyitásával, mert az károsodást okozhat a készülékben. A készülék nem tartalmaz a felhasználó által javítható alkatrészeket. Bizza a javításokat szakképzett személyekre.
- Ne nyúljon a képernyő felületéhez, mivel így megkarcolhatja vagy benyomódhat a TV képernyő.
- Ne tegye ki a TV képernyőt erős nyomásnak, mert az súlyosan károsíthatja a TV képernyőjét.

Tápellátás és csatlakoztatás

- A következők megjelenésekor válassza le a készüléket az áramforrásról:
 - Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket.
 - Ha a tápkábel vagy a dugó megsérült.
 - Kövesse az útmutatót a termék telepítéséhez és beállításhoz. Állítsa be a kezelési útmutatóban leírt vezérlőket, mivel a vezérlők helytelen beállítása károsodást okozhat. Ha ez mégis megtörténik, húzza ki a készüléket, és forduljon a szervizhez.
 - Ha a készüléket behatás éri vagy leesett, a burkolat sérülhet.

Táp- és jelkábel

- Ne helyezzen el semmit a tápkábelen, illetve vigyázzon, hogy semmi ne haladjon át a táp- és jelkábelén.
- Vigyázzon, hogy ne taposson rá a táp- és jelkábelre.
- Ne terhelje túl a tápkábelt vagy az elektromos csatlakozóaljzatot.
- Ne tegye ki a táp- és jelkábelt nedvességnek.

Működési környezet

- Ne helyezze a készüléket instabil kocsira, állványra vagy asztalra.
- A készüléket jól szellőző helyre helyezze el.
- Ne helyezze el a készüléket nyirkos vagy hideg helyiségben. A készüléket védje a túlmelegedéstől.
- Védje a készüléket a közvetlen napsütéstől.
- A készüléket védeni kell csöpögő vagy fröccsenő víz és folyadékok ellen. Ne helyezzen vizet tartalmazó edényt, tárgyat, pl. vázát a tetejére.
- Ne használja poros helyiségekben.

Tisztítás

- A port, a képernyő és a burkolat törölésével távolítsa el, puha, tiszta rongy vagy valamilyen speciális folyékony tisztítószer segítségével.
- A tisztítás során ne fejtse ki túl nagy nyomást a képernyőre.
- Ne használjon vizet vagy más vegyszert a képernyő tisztításához, mivel az kárt okozhat a TV képernyőn.

A TV-készülék falra rögzítése

Figyelmeztetés: A művelethez két emberre van szükség.

A biztonságos üzembe helyezés érdekében vegye figyelembe a következő biztonsági utasításokat:

- Ellenőrizze, hogy a fal képes-e megtartani a TV-készülék és a fali szerelvény súlyát.
- Kövesse a fali szerelvényhez mellékelt szerelési utasításokat.
- A TV-készüléket függőleges falra kell szerelni.
- Csak olyan csavart használjon, amely megfelel a fal anyagának.
- A TV-készülék kábeleit olyan helyre tegye, ahol nem lehet elbotlani bennük.

A TV-készülékhez kapcsolódó többi biztonsági utasítást ekkor is be kell tartani.



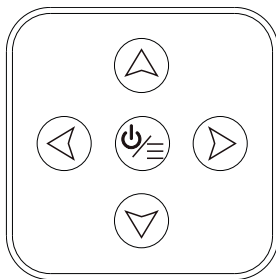
- 1) Ez a berendezés II. osztályú avagy kettős szigetelésű elektromos készülék. Ezért elektromos védőföldelésre nincs szükség.
- 2) Ha az ELEKTROMOS csatlakozó vagy a készülék tápcsatlakozója leválasztó eszközként működik, akkor a leválasztható eszköz könnyen elérhető helyen kell lennie.
- 3) A készüléket védeni kell csöpögő vagy fröccsenő víz és folyadékok ellen. Ne helyezzen vizet tartalmazó edényt, tárgyat, pl. vázát a tetejére.
- 4) Vegye figyelembe, hogy az elemeket (akkumulátorok vagy elemek) nem szabad túlzott hő hatásának kitenni, pl. közvetlen napfénynek, tűznek vagy nyíltlángnak.
- 5) Tilos nyílt lángot, pl. gyertyát elhelyezni a készüléken;
- 6) Vegye figyelembe az elemek ártalmatlanításának környezetvédelmi aspektusait;

Megjegyzés:

A kiadványban szereplő illusztrációk csupán referenciaként szolgálnak.

A TV készülék gombjai

Egy adott modellt használunk példaként:



1. ▲▼ gomb

A csatornalistát böngészi le/fel. A menürendszerben úgy viselkednek, mint a távvezérlő fel/le gombjai és a menü elemei vezérlehetők velük.

2. ◀▶ gomb

Növeli/csökkenti a hangerőt. A menüben a távvezérlő jobb/bal gombjaihoz hasonlóan működnek és a menüpontok beállításaihoz használhatók.

3. ⏻☰ gomb

Készenléti üzemmódban nyomja meg a TV bekapcsolásához. Bekapcsolt üzemmódban nyomja meg a NAV menü megjelenítéséhez.

Megjegyzés: A funkció- és kapcsoló gomb elhelyezése és megnevezése változhat egyes TV készülékek modelljeinél.

Csatlakozók

Megjegyzés: A csatlakozók elhelyezése és megnevezése az egy modelleken eltérhet, illetve egyes TV-készülékeknél hiányozhatnak.

LAN	-	LAN csatlakozó A LAN csatlakozón keresztül lehet csatlakoztatni a külső modemet vagy a hálózati berendezéseket.
SPDIF	-	SPDIF csatlakozó (kimenet) A SPDIF csatlakozóval egy kompatibilis digitális audiovevő csatlakoztatható.
SATELLITE IN	-	MŰHOLD BEMENETI csatlakozó (bemenet) Ezzel a csatlakozóval csatlakoztatható a műholdvevő egység.
ANTENNA/CABLE IN	-	ANTENNA/KÁBEL BEMENETI csatlakozó (bemenet) Lehetővé teszi a koaxiális kábel csatlakoztatását, amellyel az antennáról, a kábeltől vagy a settop boxról érkező jelek továbbíthatók.
HEADPHONE OUT	-	FEJHALLGATÓ KIMENETI csatlakozó (kimenet) Lehetővé teszi a TV hangjának hallgatásához szükséges fejhallgató csatlakoztatását. <i>Megjegyzés: A fejhallgató által keltett túl nagy hangnyomás halláskárosodáshoz vezethet.</i>
HDMI 1 HDMI 2	-	HDMI csatlakozó (bemenet) A HDMI (High-Definition Multimedia Interface) csatlakozóval kompatibilis videokártyát használó PC-k, egyes DVD lejátszók vagy nagyfelbontású kompatibilis digitális műhold dekóderek csatlakoztathatók. Ez a csatlakozó tömörítetlen digitális csatlakozást biztosít, amely az integrált mini-plug kábel segítségével mind video, mind pedig audio adatok továbbítására alkalmas. - Az ARC (Audio Return Channel) funkció csak a bizonyos HDMI 2 (ARC) portokon működik néhány modellen. - Az HDMI-portok száma változhat.
USB	-	USB csatlakozók (bemenet) Ezekkel a csatlakozókkal USB eszközök csatlakoztathatók. <i>Megjegyzés: A TV-n található USB csatlakozók száma TV modelleként változhat.</i>
COMMON INTERFACE (CI)	-	COMMON INTERFACE (CI) csatlakozó A CI csatlakozó a kódolt programok feloldására használatos CI kártya behelyezéséhez használható.
MINI AV IN	-	MINI AV IN csatlakozó (input) Az AV IN csatlakozók különböző készülékek csatlakoztatásához használhatók, beleértve a videófelvevőket, kamerákat, dekódereket, műholdas vevőket, DVD lejátszókat vagy játék konzolokat. A VIDEO IN csatlakozó lehetővé teszi a kompozit video csatlakozást.

A távirányító funkciói

Az Ön televíziójának legtöbb funkciója elérhető a képernyőn megjelenő menüben. A TV-készülékhez adott távirányítóval navigálhat a menükben és általános beállításokat adhat meg.

Megjegyzés: A távirányító gombjainak elhelyezése és megnevezése egyes TV-készülékek modelljeinél eltérhet, valamint nem minden gomb elérhető az összes modellnél.



- (POWER) Be-/kikapcsolja a TV-t.
- (MUTE) A TV hangerejét a minimális szintre csökkenti. A hangerő visszaállításához nyomja meg újra.
- 0-9** (Számgombok) A csatornák számainak beviteléhez. Bizonyos funkcióknál számok bevitelére szolgál.
- SUBTITLE** Megjeleníti a Felirat menüt.
- YouTube** A YouTube kezdőlapjára ugrik.
- VOL +/-** Növeli/csökkenti a TV hangerejét.
- CH ^/v** Fel/le mozgás az aktuális csatornalistában.
- TV** Nyomja meg, hogy beléphessen a TV üzemmódba. Ez a funkció nem érhető el Multimédia üzemmódban.
- SOURCE** Felhossa a jelforrás kiválasztási menüjét.
- USB** Beléphet az USB üzemmódba.
- Beléphet az Opciók menübe.
- A műsorinformációk megjelenítése, ha elérhető.
- ECO** A kívánt energiatakarékos üzemmód kiválasztása.
- Felhossa a menürendszert.
- A kezdőlapra ugrik.
- ▲▼▶◀** (fel, le, bal és jobb gombok) Kiemelik a menürendszer különböző elemeit és beállítják a menü vezérlőit.
- OK** Megerősíti a kiválasztást.
- Az általános beállításokban visszalép az előző műveletre.
- EXIT** Kilép a menürendszerből.
- NETFLIX** A NETFLIX kezdőlapjára lép.
- Színes gombok** (Piros/Zöld/Sárga/Kék) Feladatokat választhat ki.
- SLEEP** Beállíthatja a TV-t, hogy bizonyos idő elteltével kikapcsoljon.
- ZOOM+/-** Kiválaszthatja a kívánt képarányt.
- CH LIST** Megjelenítheti a csatornalistát.
- Text** Teletext.
- GUIDE** Bekapcsolja az elektronikus programfüzetet.
- PRE-CH** Visszalép a korábban megtekintett csatornára.
- FAV** Megjeleníti a kedvenc csatornák listáját.
- Hátratekerés.
- Előretekerés
- (Previous) Visszatérés az előző jelenetre.
- (Next) A következő jelenet lejátszása.
- Ennél a modellenél nincs funkciója.
- (Play/Pause) A lejátszás elindítása, megállítása vagy újraindítása.
- (Stop) A lejátszás leállítása.
- Lang** Megjeleníti az audio nyelvért.

Bekapcsolás

Kövesse a jelen oldalon található utasításokat, a TV-készülék bekapcsolásához és a távirányító használatához, mielőtt továbblépne a következő oldalakon található csatornabeállítás eljárás leírására.

1. Helyezzen be két elemet a távirányítóba.

Az elemek használatával kapcsolatos óvintézkedések:

- Kizárólag az előírt elemtípust használja.
- Győződjön meg, hogy a polaritásuk megfelelő.
- Ne használjon új és használt elemeket egyidejűleg.
- Ne használjon tölthető elemeket.
- Ne tegye ki az elemeket túlzott hőhatásnak, mint pl. napfénynek, tűznek, nyílt lángnak vagy hasonlóknak, ne dobja őket tűzbe, ne töltsé őket újra vagy próbálja felnyitni, mivel az elemek kifolyásához vagy robbanáshoz vezethet.
- Amennyiben hosszabb ideig nem használja a távirányítót, távolítsa el az elemeket.

2. A tápkábel csatlakoztassa **ELŐSZÖR** a televízióhoz, **MAJD** ezután a konnektorba.

(Megjegyzés: Ha a tápkábel már csatlakoztatva van a televízióhoz, csatlakoztassa a tápkábel kizárólag a konnektorba.)

A tévékészüléket csak váltakozó áramú hálózatra szabad csatlakoztatni. Nem csatlakoztatható egyenáramú áramforráshoz. Ha a dugvilla leválasztásra került a kábelről, semmilyen körülmények között ne csatlakoztassa a kábel a konnektorhoz, mivel fennáll az áramütés veszélye.

3. Csatlakoztassa a külső antennát az **ANTENNA BEMENETI** csatlakozóba a TV hátulján.

4. Az áramforráshoz való csatlakoztatás után, a TV bekapcsol vagy készenléti állapotba kerül.

Megjegyzés: Egyes modelleknél, a TV-t be kell kapcsolni a bekapcsoló gomb megnyomásával.

Amennyiben a tápellátás kijelzője világít, a TV készülék készenléti állapotban van. Nyomja meg a  gombot a távvezérlőn vagy a TV-n, hogy bekapcsolhassa a TV-t.

Kikapcsolás

- A TV- készülék készenléti állapotba kapcsolásához, nyomja meg a  gombot a távirányítón vagy a TV-készüléken és a TV energiatakarékos módban bekapcsolva marad.
- A TV-készülék kikapcsolásához, húzza ki a tápkábel a konnektorból.

Megjegyzés: Egyes modelleknél, a TV készülék kikapcsolásához, nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.

Hálózati csatlakozás

Az internethez való hozzáféréshez, internetszolgáltatójánál elő kell fizetnie nagy sebességű szélessávú internet-szolgáltatásra.

Az Ön TV készülékét két módon lehet az otthoni hálózatra csatlakoztatni:

- Vezeték segítségével, a TV hátoldalán található RJ45 (LAN) csatlakoztató segítségével
- Vezeték nélkül (wireless), a beépített wireless és az otthoni vezeték nélküli hálózat segítségével

Megjegyzés: Az alábbi utasítások, a TV-készülék vezetékes vagy vezeték nélküli csatlakoztatásának módjait mutatják be. A csatlakozás módja a tényleges hálózati konfigurációtól függően eltérő lehet. Ha bármilyen kérdés merülne fel az otthoni hálózattal kapcsolatban, kérjük forduljon internetszolgáltatójához.

Csatlakozás vezetékes hálózathoz

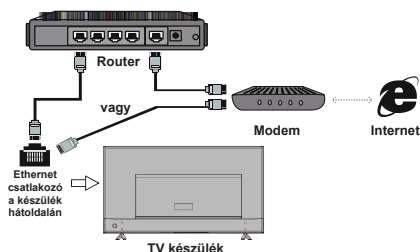
Csatlakoztatás vezetékes hálózathoz:

1. Győződjön meg arról, hogy rendelkezik:

- Elegendő hosszúságú Ethernet kábellel, amely elér a TV készülékig.
- Egy szabad Ethernet porttal rendelkező routerrel vagy modemmel
- Nagy sebességű internethozzáféréssel
- Egy Ethernet (LAN) csatlakozóval a TV készülék hátoldalán

2. Csatlakoztassa az Ethernet kábelt a routerhez és az Ethernet porthoz a TV hátoldalán.

3. Használja a **Hálózat** menüt, hogy konfigurálhassa a TV-t.



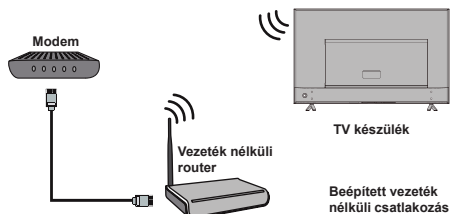
Csatlakozás vezeték nélküli hálózathoz

Csatlakoztatás vezetékes hálózathoz:

1. Győződjön meg arról, hogy rendelkezik:

- Nagy sebességű, vezeték nélküli jelet sugárzó routerrel
- Nagy sebességű internethozzáféréssel

2. Használja a **Hálózat** menüt, hogy konfigurálhassa a TV-t.



Első beállítás

A TV készülék első bekapcsolásakor megjelenik az Első beállítás képernyő, amely végigvezeti a készülék kezdeti beállításán. A kezdeti beállítás elvégzéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat, például a nyelv kiválasztását, a csatormakeresést stb. Az egyes lépéseknél válassza ki a kívánt beállítást vagy hagyja ki a lépést. Ha kihagy egy lépést, akkor a beállítást később, a Beállítások menüből is elvégezheti.

A kezdőoldal használata

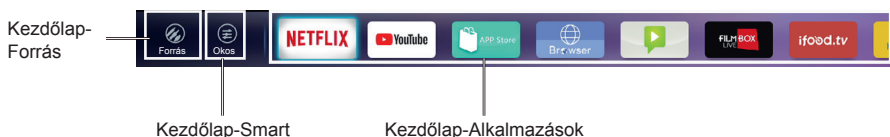
Megjegyzés: Az útmutató általános használatra készült. A jelen felhasználói kézikönyv ábrái csak tájékoztató jellegűek és eltérhetnek a termék tényleges megjelenésétől. Egyes modellek esetében bizonyos opciók nem állnak rendelkezésre.

Minden opció kiválasztható a kezdőoldalon.

1. A kezdőoldal megnyitásához nyomja meg a  gombot.
2. Nyomja meg a  /  gombokat, hogy kiválaszthasson egy ikont a képernyőlistáról.
3. A kívánt opció kiválasztásához nyomja meg az **OK** gombot.
4. A menüből való kilépéshez nyomja meg a  gombot.

FIGYELMEZTETÉS:

- Az okos TV használata előtt konfigurálja a hálózat beállításait.
- A hálózat állapotától függően előfordulhat lassú válaszadás és/vagy kimaradás.
- Ha probléma van egy alkalmazással, forduljon a tartalomszolgáltatóhoz.
- A tartalomszolgáltató bármikor leállíthatja bármely alkalmazás frissítését vagy magát az alkalmazást is.
- Az adott országban érvényes törvényi szabályozás miatt előfordulhat, hogy egyes alkalmazások korlátozottan vagy egyáltalán nem működnek.



Kezdőlap-Forrás

Forrás: A TV-hez portokon keresztül csatlakoztatott készülékek közül választhatja ki a bemeneti forrást.

Kezdőlap-Smart

Smart: A Smart menüt nyitja meg.

Kezdőlap-Alkalmazások

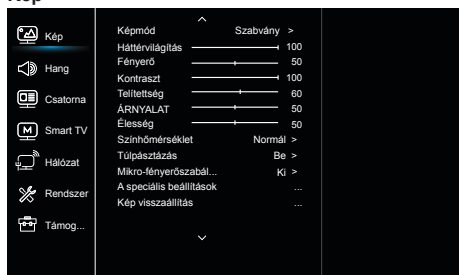
Rengeteg hasznos és szórakoztató alkalmazás áll rendelkezésre. Az Apps Store megnyitása után, megtekintheti ajánlatainkat. Nyomja meg a  /  gombokat a kiválasztáshoz, majd nyomja meg az **OK** gombot a belépéshez.

Menüfunkció

Ebben a menüben megtalálja a TV rendszerbeállításainak menüjét. Mindegyik menü részletes segítséget nyújt ahhoz, hogy TV-készülékéből a lehető legtöbbet hozza ki. Kérjük, vegye figyelembe, hogy egyes funkciók nem mindig elérhetőek az adott bemeneti forrásnál. A menübe való belépéshez:

1. Nyomja meg a  gombot a távirányítón a menü megjelenítéséhez.
2. Nyomja meg a  /  gombokat, hogy kiválaszthassa a Kép, Hang, Csatorna, Smart TV, Hálózat, Rendszer vagy Támogatás elemeket, majd nyomja meg az **OK** vagy  gombot az almenübe való belépéshez.
3. Az almenüben a  /  gombokat használva válasszon ki egy opciót, majd nyomja meg az **OK** vagy  gombot a funkció beállításához vagy egy érték módosításához, majd nyomja meg az **OK** gombot az adott almenü megnyitásához vagy egy beállítás aktiválásához.
4. Az előző menübe való visszalépéshez nyomja meg a  gombot. A menüből való kilépéshez nyomja meg az **EXIT** gombot.

Kép



1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a  gombot.
2. Nyomja meg a  /  gombokat, hogy kiválaszthassa a Kép opciót, majd nyomja meg az **OK** vagy  gombot az almenübe való belépéshez.

Képmód

A legmegfelelőbb képbeállítások kiválasztása a vetítési környezethez.

Háttérvilágítás

A kép háttérvilágításának beállítása.

Fényerő

A kép fényerejének beállítása.

Kontraszt

Beállítja a kép világos és sötét részei közötti különbséget.

Telítettség

Beállítja a színerősséget.

ÁRNYALAT

Beállítja a vörös és zöld szint közötti egyensúlyt.

Élesség

Beállítja a képek széleinek élességét.

Színhőmérséklet

Beállítja a kép színhőmérsékletét.

Túlpásztázás

Ennek az opciónak a be- és kikapcsolása.

Mikro-fényerőszabályozás

A mikro-fényerőszabályozás opció be- és kikapcsolása.

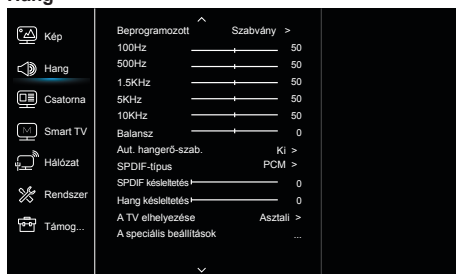
A speciális beállítások

A kép további beállításainak kiválasztása.

Kép visszaállítás

Az aktuális képbeállítások visszaállítása az alapértelmezettre.

Hang



1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a  gombot.
2. Nyomja meg a  /  gombokat, hogy kiválaszthassa a Hang opciót, majd nyomja meg az **OK** vagy  gombot az almenübe való belépéshez.

Beprogramozott

Kiválasztja az előre beállított audio opciót, amely a különböző hangz viszonyokhoz lett optimalizálva. *Megjegyzés: Ha a hangbeállítás más üzemmódra van állítva, öt hangbeállítás (100 Hz, 500 Hz, 1,5 KHz, 5 KHz és 10 KHz) állítható be, amelyek lehetővé teszik a kívánt frekvenciaszint konfigurálását. A beállításokat a kívánt szintre is beállíthatja.*

Balansz

A bal és jobb hangszórókra küldött hangmennyiség beállítása.

Aut. hangerő-szab.

Kapcsolja be az opciót a reklámok alatt jelentkező zavaró hangerő felerősödésének csökkentéséhez, valamint a lágyabb hangok erősítéséhez a műsorok alatt. Megszünteti a folyamatos hangerőállítás szükségességét.

SPDIF-típus

Ez az opció a digitális audio kimenetbe (SPDIF) továbbított audio hangkivezetés típusát felügyeli.

SPDIF késleltetés

Ezzel az opcióval a kép és a hang szinkronizálható. Ha a hang lassabb/gyorsabb mint a képhatás, a ◀/▶ gombokkal állíthatja be a numerikus értéket.

Hang késleltetés

Ha a hang nem egyezik a képpel, használja a ◀/▶ u gombokat a késleltetési idő beállításához a kép és a hang szinkronizálásához.

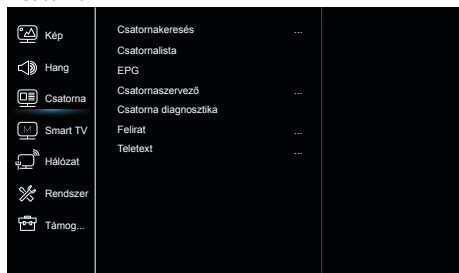
A TV elhelyezése

Kiválasztja az Asztali vagy a Falra szerelhető módot.

A speciális beállítások

További speciális hangbeállításokat nyitja meg.

Csatorna



1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a gombot.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombokat, hogy kiválaszthassa a Csatorna opciót, majd nyomja meg az OK vagy ► gombot az almenübe való belépéshez.

Megjegyzés: Ez a funkció kizárólag a TV módban érhető el.

Csatornakeresés

Lehetővé teszi az összes rendelkezésre álló analóg és digitális csatorna beolvasását.

Csatornalista

Megjeleníti az összes beolvasott csatornát egy listában.

EPG

Nyomja meg az OK/► gombot a Műsorfüzetbe való belépéshez.

Csatornaszervező

Ezzel az opcióval lehetőség nyílik egyes csatornák átugrására.

Csatorna diagnosztika (digitális TV csatornák esetén)
Nyomja meg az OK/► gombot. Ekkor megjelennek az aktuális digitális csatorna jeladatai, így például a jelerősség, a frekvencia, stb.

Felirat

Nyomja meg az OK/► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot a felirat be-/kikapcsolásához. Ha a felirat be van kapcsolva, akkor a digitális TV csatornákon kiválaszthatja a felirat nyelvét.

- A digitális felirat nyelve:

Nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy kiválaszthassa a digitális felirat nyelvét. Nyomja meg az OK/► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy a kívánt nyelvet kedvenc feliratnyelvként kiválaszthassa.

- 2. digitális feliratnyelv:

Nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy kiválaszthassa a 2. digitális feliratnyelvet. Nyomja meg az OK/► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy a második feliratnyelvet kiválaszthassa. Nyomja meg a ➡ gombot az előző menübe való visszalépéshez.

- Felirattípus:

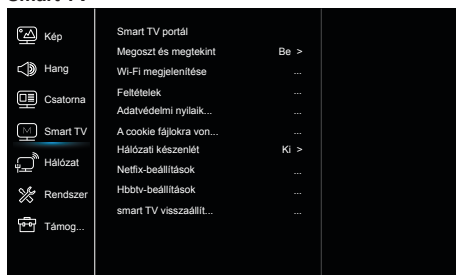
Nyomja meg az OK/► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy a felirattípust kiválaszthassa. A hallássérülteknek készült feliratok kiválasztott nyelven való megjelenítéséhez választhatja a Csökk. hallókép. lehetőséget.

Teletext

Nyomja meg az OK/► gombot az almenü megjelenítéséhez.

A dekódolási oldal nyelve: válassza ki a megfelelő típusú nyelvet, amelyen a Teletext meg fog jelenni. Digitális teletext nyelv: digitális TV-csatornák esetén a televízió több nyelven is elindíthatja az elérhető Teletext kezdőoldalkat. Ezzel a funkcióval ki lehet választani az egyik elérhető nyelvet elsődlegesként, ami a különféle teletext kezdőoldalakra vonatkozik.

Smart TV



1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a gombot.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombokat, hogy kiválaszthassa a Smart TV opciót, majd nyomja meg az OK vagy ► gombot az almenübe való belépéshez.

Smart TV portál

Ezzel a funkcióval élvezhetők a kifejezetten a TV számára készült internetes webhelyeken elérhető Internetes Alkalmazások (Apps). Az alkalmazásokat a TV távirányítójával kezelheti.

Megoszt és megtekint

A Megoszt és megtekint funkcióval a számítógépén tárolt videók, képek, zenék élvezhetők.

Wi-Fi megjelenítése

Megjeleníti az okostelefon tartalmát a TV-n.

Megjegyzés: Egyes modelleken ez a funkció nem érhető el.

Feltételek

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a Feltételek elolvasásához.

Adatvédelmi nyilatkozat

Nyomja meg az OK vagy ► gombot az Adatvédelmi nyilatkozat elolvasásához.

A cookie fájlokra vonatkozó nyilatkozat

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a cookie fájlokra vonatkozó nyilatkozat elolvasásához.

Hálózati készenlét

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a be- és kikapcsoláshoz.

Netflix-beállítások

A Netflix-beállítások menüben a Netflix kikapcsolási opcióval kijelentkezhet a készülékén a Netflix-ből.

Hbbtv-beállítások

A HbbTV (Hybrid broadcast broadband TV) egyes műsorszórók szolgáltatása és csak néhány digitális TV csatornán érhető el. A HbbTV szélessávú internetes kapcsolaton keresztül interaktív televíziózást kínál. Ezek az interaktív funkciók a normál digitális műsorokat olyan szolgáltatásokkal gazdagítják, mint a digitális teletext, az elektronikus műsorfűzet, játékok, szavazás, az aktuális műsorhoz kapcsolódó információk, interaktív hirdetés, magazinok, catch-up TV, és hasonló.

A HbbTV használatához győződjön meg arról, hogy TV-készüléke csatlakozik az internethez és a HbbTV funkció be van kapcsolva.

smart TV visszaállítása

Visszaállítja a smart TV alapértelmezett beállításait.

Hálózat

Kép	Internet csatlakozás	Be >
Hang	Csatlakozó	Vezeték nélküli >
Csatorna	Wi-Fi beállítások	...
Smart TV	Információk	...
Hálózat	Csatlakozásellenőrzés	...
Rendszer		
Támog...		

1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a gombot.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombokat, hogy kiválasszhassa a Hálózat opciót, majd nyomja meg az OK vagy ► gombot az almenübe való belépéshez.

Internetes csatlakozás

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a bekapcsolás kiválasztásához, majd állítsa be az alábbi lehetőségeket.

Csatlakozó

Nyomja meg az OK vagy ► gombot az Ethernet vagy a Wireless kiválasztásához.

Ethernet

Csatlakoztatja az Ethernet kábelt az routerhez és a TV hátoldalán található Ethernet porthoz.

Wi-Fi-beállítások

Vezeték nélkül (wireless), a beépített wireless és az otthoni vezeték nélküli hálózat segítségével

IP-cím beállítás

A címtípust automatikusra állítja, és automatikusan lekérdezi a szükséges IP-címet.

Információk

Az OK/► gombbal jelenítse meg az aktuális kapcsolat információit.

Csatlakozásellenőrzés

Nyomja meg az OK/► gombot, hogy az internet-kapcsolatot tesztelhesse.

Rendszer

Kép	OSD nyelv	...
Hang	Idő beállítás	...
Csatorna	Zárolás	...
Smart TV	Bemeneti beállítások	...
Hálózat	Helyszín	Kezdőlap >
Rendszer	Műholdv. kártyany.	...
Támog...	T-Link	Ki >
	Autó forrásválasztás	Be >
	Sport mód	Ki >
	LED jelzőfény	Normál >
	Azonnali bekapcsolás	Be >
	Gyári alapbeállítás	...

1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a gombot.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombokat, hogy kiválasszhassa a Rendszer opciót, majd nyomja meg az OK vagy ► gombot az almenübe való belépéshez.

OSD nyelv

Nyomja meg az OK/► gombot, hogy megjeleníthesse a nyelvek listáját, majd használja a ▲/▼ gombokat a nyelv kiválasztásához.

Idő beállítás

Nyomja meg az OK vagy ► gombot, hogy belépessen az almenübe.

- Időzóna

Kiválaszthatja a helyi időzónát.

- Óra

Az automatikus szinkronizálás bekapcsolásával a TV automatikusan lekérdezi a pontos időt a DTV jelről, és az órát nem lehet állítani. Ha ki van kapcsolva, az óra manuálisan beállítható.

- Kikapcsolás

Az opció által beállíthatja az időtartamot, amely után a TV-készülék készenléti állapotba kerül.

- Automatikus készenléti állapot

Ha az automatikus készenléti állapot egy kívánt időre be van állítva, a TV készülék ebben az időpontban készenléti állapotba kerül.

Megjegyzés: Ha az automatikus készenléti állapot be lett kapcsolva, a TV-készülék bármilyen más művelet végrehajtása mellett is automatikusan készenléti üzemmódba lép.

Zárolás

Ez a menü a TV speciális funkcióját felügyeli. A gyárilag alapértelmezett kód 1234. A szuperjelszó 0423. Ha elfelejtette a kódját, írja be a gyári kódot, a kódkod felülírásához.

Bemeneti beállítások

A felhasználó itt kiválaszthatja a bemeneti forrás nevét, hogy könnyen azonosíthassa a forrást.

Helyszin

Kiválaszthatja az Otthon vagy Üzlet opciót, függően a vetítési környezettől.

Műholdv. kártyany.

Nyomja meg az OK vagy ► gombot, hogy beléphessen a Műholdvevő kártyanyílás menübe.

T-Link

Ezzel a funkcióval bekapcsolhatja az ARC funkciót, és böngészhet a TV-készülékhez HDMI által csatlakoztatott CEC eszközök között.

Automatikus forrásválasztás

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a be- vagy kikapcsoláshoz.

Megjegyzés: Ez a funkció csak a HDMI forrásnál érhető el.

Sport mód

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a be- vagy kikapcsoláshoz.

LED jelzőfény

Nyomja meg az OK vagy ► gombot, hogy kiválaszthassa a Villogás, Normál vagy Ki opciót.

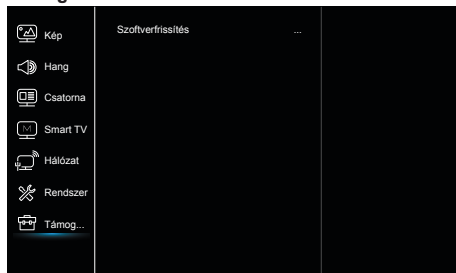
Azonnali bekapcsolás

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a be- vagy kikapcsoláshoz.

Gyári alapbeállítás

Nyomja meg az OK vagy ► gombot a jelszó beírásához

Támogatás



1. A főmenü megnyitásához nyomja meg a gombot.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombokat, hogy kiválaszthassa a Támogatás opciót, majd nyomja meg az OK vagy ► gombot az almenübe való belépéshez.

Szoftverfrissítés

A szoftvert USB, hálózat vagy csatorna segítségével frissítheti.

- USB segítségével

Lehetővé teszi a szoftver legújabb verziójának telepítését az USB portról.

- Hálózaton keresztül

A szoftver legújabb verziójának internetről történő telepítését teszi lehetővé. Győződjön meg, hogy a vezetékes vagy vezeték nélküli hálózati kapcsolata működik. Nyomja meg az OK / ► gombot a belépéshez. A folytatáshoz kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

- Csatormán keresztül

Lehetővé teszi új szoftver frissítését a csatornákon keresztül.

USB funkció

Élvezze képeit közvetlenül az USB tárolóeszközzel.

Megjegyzés: Egyes opciók nem elérhetők minden modellen. USB üzemmódban, ha az USB-eszköz nem lett csatlakoztatva, az USB-felhasználói felület nem fog megjelenni.

Az USB üzemmódba való belépés

1. Csatlakoztassa az USB tárolóeszközt az USB bemeneti csatlakozóba.
2. Nyomja meg az USB gombot az USB üzemmódba való belépéshez.
3. Válassza ki az USB-eszközt a belépéshez.

Összes

Képek, videók és hangok böngészése, amennyiben elérhetők.

1. Nyomja meg az **OK** vagy ► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot a mappa kiválasztásához, majd az OK-t a belépéshez.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy kiválaszthassa a kívánt fájlt, majd nyomja meg az **OK** gombot a lejátszáshoz.

Kép

Képek böngészése, amennyiben elérhetők.

1. Nyomja meg az **OK** vagy ► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼/◀/▶ gombot a mappa kiválasztásához, majd az OK-t a belépéshez.
2. Nyomja meg a ▲/▼/◀/▶ gombot, hogy kiválaszthassa a kívánt fájlt, majd nyomja meg az **OK** gombot a lejátszáshoz.

Videó

Videók lejátszása, amennyiben elérhetők.

1. Nyomja meg az **OK** vagy ► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼/◀/▶ gombot a mappa kiválasztásához, majd az OK-t a belépéshez.
2. Nyomja meg a ▲/▼/◀/▶ gombot, hogy kiválaszthassa a kívánt fájlt, majd nyomja meg az **OK** gombot a lejátszáshoz.

Zene

Zene lejátszása, amennyiben elérhető.

1. Nyomja meg az **OK** vagy ► gombot a belépéshez, majd nyomja meg a ▲/▼ gombot a mappa kiválasztásához, majd az OK-t a belépéshez.
2. Nyomja meg a ▲/▼ gombot, hogy kiválaszthassa a kívánt fájlt, majd nyomja meg az **OK** gombot a lejátszáshoz.
1. Előfordulhat, hogy egyes nem szabványos mobil tárolóeszközöket a készülék nem ismer fel. Kérjük, váltson szabványos eszközökre.
2. A rendszer a következő fájlformátumokat támogatja: Képfarmátum: JPEG, BMP, PNG stb.
Videó formátum: H.264, MPEG4, MPEG2, MPEG1, stb.
Audio formátum: MP3 stb.

Megjegyzés: A fájlok kódolására sokféle nem szabványos kódolási módszer létezik, így a rendszerünk nem garantálja a fájlformátumok összes kódolási módszerének használatát.

Gyakran Ismételt Kérdések

1. A következő feltételek mellett a rendszer nem képes a fájl dekódolására, így a fájl nem játszható le rendesen:
 - A fájl paraméterei, mint pl. a kép pixelszáma, az audio és videó fájlok kódsebessége, az audio fájlok mintavételi sebessége meghaladják a rendszer lehetőségeit;

- A fájlformátum nem megfelelő vagy sérült.
2. Hot plug: Ne húzza ki a csatlakozót, amikor a rendszer az adatokat olvas vagy adatokat továbbít, így elkerülheti a rendszer vagy a készülék károsodását.
 3. Ügyeljen az eszköz áramellátására a mobil merevlemez vagy digitális fényképezőgép használata közben. Ha a tápegység nem megfelelő, vagy nem megbízható, problémák merülhetnek fel működés közben, vagy az eszközök egyáltalán nem működhetnek. Ebben az esetben kérjük, indítsa újra az eszközt, vagy húzza ki azt, majd csatlakoztassa újra, és biztosítsa a megfelelő áramellátást.
 4. A rendszer a szabványos USB 1.1 és USB 2.0 eszközöket támogatja, mint pl. a szabványos U-lemezeket, MP3-lejátszókat, mobil merevlemezeket stb.
 5. A lehető legjobb hang- és képminőség eléréséhez, javasoljuk használni az USB 2.0 szabványnak megfelelő a külső eszközt.
 6. A nagy tömörítési arányú videók lejátszásakor az olyan jelenségek, mint például a kép lefagyása vagy a menü lassú válasza, normális jelenségek.
 7. Egyes USB eszközöknél, mint pl. a nagy méretű merevlemezekenél vagy MP4-nél stb. javasoljuk az áramellátással történő használatot, hogy elkerülje az áramkimaradást.

HU

Rádiófrekvenciás adatok

- 2.4G Wi-Fi-adó frekvenciatartománya: 2412–2472 MHz
- 2.4G Wi-Fi-adó teljesítménye: 16 dBm (+/-4 dB)
- DVB-T/T2/C-vevőegység frekvenciatartománya: 45–858 MHz
- DVB-S/S2-vevőegység frekvenciatartománya: 950–2150 MHz

Hibaelhárítás

A TV-készüléknel tapasztalt legtöbb problémát az alábbi hibaelhárítási lista segítségével tudja orvosolni.

Nincs kép, se hang

1. Ellenőrizze, hogy a biztosíték vagy az áramköri megszakító működik.
2. Csatlakoztasson egy másik elektromos eszközt a konnektorba, hogy meggyőződjön arról az működik, illetve az eszköz bekapcsol.
3. A tápkábel rosszul érintkezik a dugaljjal.
4. Ellenőrizze a jelforrást.

Nincs szín

1. Módosítsa a színrendszert.
2. Állítsa be a szaturációt.
3. Próbáljon egy másik csatornát. Fekete-fehér műsor fogadása is lehetséges.

Nem működik a távirányító

1. Cseréljen elemeket.
2. Az elemek nincsenek megfelelően elhelyezve.
3. A tápkábel nincs csatlakoztatva.

Van hang, de nincs kép

1. Állítsa be a fényerőt és a kontrasztot.
2. Műsorsugárzási hiba történt.

Van kép, de nincs hang

1. Nyomja meg a **Vol+** gombot a hangerő növeléséhez.
2. A hangerő le lett némítva, nyomja meg a némítás (mute) gombot a hang visszaállításához.
3. Módosítsa a hangrendszert.
4. Műsorsugárzási hiba történt.

Össze-vissza vonalak a képernyőn

Ezt általában a helyi interferencia okozza, mint pl. autók, lámpák és hajszárítók. Az interferencia minimalizálása érdekében állítsa be az antennát.

Nincs jel és interferencia

Ha az antenna a televíziós jelfogadási terület peremén helyezkedik el, ahol a jel gyenge, akkor a képen pontok jelennek meg. Ha a jel rendkívül gyenge, a vétel javítása érdekében speciális antennát kell beszerezni.

1. Állítsa be a beltéri/kültéri antenna pozícióját és irányát.
2. Ellenőrizze az antenna csatlakoztatását.
3. Finoman hangolja be a csatornát.
4. Próbáljon egy másik csatornát. Műsorsugárzási hiba történt.

Gyűjtás

A képernyőn fekete foltok vagy vízszintes csíkok jelennek meg, vagy a kép lebeg, illetve sodródik. Ezt általában az autók gyújtórendszere, a neonlámpák, az elektromos fűrók vagy egyéb elektromos készülékek által keletkezett interferencia okozza.

Szellemkép

A szellemkép két módon keletkezhet. Közvetlen módon vagy visszaverődve magas épületekről, hegyekről vagy más tárgyakról. Az antenna irányának vagy elhelyezésének megváltoztatása javíthatja a vételt.

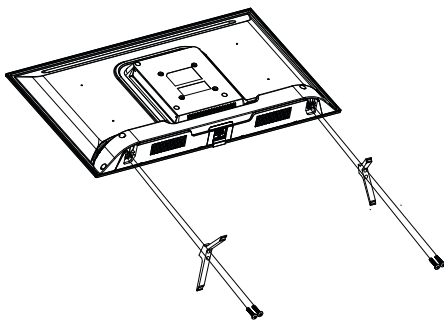
Rádiófrekvenciából származó interferencia

Ez az interferencia mozgó hullámokat vagy átlós vonalakat eredményezhet a képernyőn, valamint bizonyos esetekben a kontraszt elvesztését a képernyőn. Keresse meg és távolítsa el a rádióinterferencia forrását.

Talp felszerelése

A dupla talp csavarokkal történő rögzítését követően a felszerelés befejeződött.

Megjegyzés: Az útmutatóban szereplő illusztrációk csak példák, az Ön készüléke eltérhet ezektől.



Hibaelhárítás

A TV-készüléknel tapasztalt legtöbb problémát az alábbi hibaelhárítási lista segítségével tudja orvosolni.

Nincs kép, se hang

1. Ellenőrizze, hogy a biztosíték vagy az áramköri megszakító működik.
2. Csatlakoztasson egy másik elektromos eszközt a konnektorba, hogy meggyőződjön arról az működik, illetve az eszköz bekapcsol.
3. A tápkábel rosszul érintkezik a dugaljjal.
4. Ellenőrizze a jelforrást.

Nincs szín

1. Módosítsa a színrendszert.
2. Állítsa be a szaturációt.
3. Próbáljon egy másik csatornát. Fekete-fehér műsor fogadása is lehetséges.

Nem működik a távirányító

1. Cseréljen elemeket.
2. Az elemek nincsenek megfelelően elhelyezve.
3. A tápkábel nincs csatlakoztatva.

Van hang, de nincs kép

1. Állítsa be a fényerőt és a kontrasztot.
2. Műsorsugárzási hiba történt.

Van kép, de nincs hang

1. Nyomja meg a **Vol+** gombot a hangerő növeléséhez.
2. A hangerő le lett némítva, nyomja meg a némítás (mute) gombot a hang visszaállításához.
3. Módosítsa a hangrendszert.
4. Műsorsugárzási hiba történt.

Össze-vissza vonalak a képernyőn

Ezt általában a helyi interferencia okozza, mint pl. autók, lámpák és hajszárítók. Az interferencia minimalizálása érdekében állítsa be az antennát.

Nincs jel és interferencia

Ha az antenna a televíziós jelfogadási terület peremén helyezkedik el, ahol a jel gyenge, akkor a képen pontok jelennek meg. Ha a jel rendkívül gyenge, a vétel javítása érdekében speciális antennát kell beszerezni.

1. Állítsa be a beltéri/kültéri antenna pozícióját és irányát.
2. Ellenőrizze az antenna csatlakoztatását.
3. Finoman hangolja be a csatornát.
4. Próbáljon egy másik csatornát. Műsorsugárzási hiba történt.

Gyűjtás

A képernyőn fekete foltok vagy vízszintes csíkok jelennek meg, vagy a kép lebeg, illetve sodródik. Ezt általában az autók gyújtórendszere, a neonlámpák, az elektromos fűrók vagy egyéb elektromos készülékek által keletkezett interferencia okozza.

Szellemkép

A szellemkép két módon keletkezhet. Közvetlen módon vagy visszaverődve magas épületekről, hegyekről vagy más tárgyakról. Az antenna irányának vagy elhelyezésének megváltoztatása javíthatja a vételt.

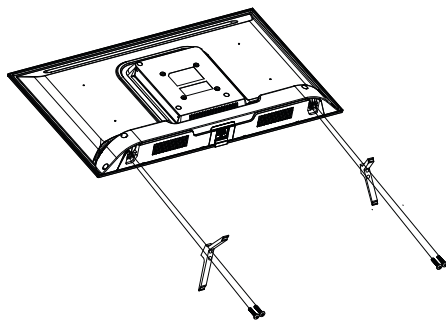
Rádiófrekvenciából származó interferencia

Ez az interferencia mozgó hullámokat vagy átlós vonalakat eredményezhet a képernyőn, valamint bizonyos esetekben a kontraszt elvesztését a képernyőn. Keresse meg és távolítsa el a rádióinterferencia forrását.

Talp felszerelése

A dupla talp csavarokkal történő rögzítését követően a felszerelés befejeződött.

Megjegyzés: Az útmutatóban szereplő illusztrációk csak példák, az Ön készüléke eltérhet ezektől.



INFORMACJA O PRAWIDŁOWYM POSTĘPOWANIU W PRZYPADKU UTYLIZACJI URZĄDZEŃ ELEKTRONICZNYCH I ELEKTRYCZNYCH

Umieszczony na naszych produktach symbol przekreślonego kosza na śmieci informuje, że nieprzydatnych urządzeń elektrycznych czy elektronicznych nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi.

Właściwe działanie w wypadku konieczności utylizacji urządzeń czy podzespołów lub ich recyklingu polega na oddaniu urządzenia do punktu zbiórki, w którym zostanie ono bezpłatnie przyjęte. W niektórych krajach produkt można oddać podczas zakupu nowego urządzenia.

Prawidłowa utylizacja urządzenia daje możliwość zachowania naturalnych zasobów Ziemi na dłużej i zapobiega degradacji środowiska naturalnego. Informacje o punktach zbiórki urządzeń wydają właściwe władze lokalne.

Nieprawidłowa utylizacja odpadów zagrożona jest karami przewidzianymi prawem obowiązującym na danym terenie.

Manta S.A. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego **32LH579T** jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod poniższym adresem: www.manta.com.pl

Manta S.A. hereby declares that the type of the **32LH579T** radio device complies with Directive 2014/53 / EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following address: www.manta.com.pl

A Manta S.A. declara que o tipo do dispositivo de rádio **32LH579T** está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço: www.manta.com.pl

A Manta S.A. kijelenti, hogy a **32LH579T** rádiószköz típusa megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő címen érhető el: www.manta.com.pl

Manta S.A. declara que el tipo de dispositivo de radio **32LH579T** cumple con la Directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección: www.manta.com.pl

Manta S.A. izjavlja, da je tip radijske naprave **32LH579T** skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem naslovu: www.manta.com.pl



MANTA

Polska firma rodzinna

INFOLINIA SERWISOWA

tel: +48 22 123 96 60 lub e-mail: serwis@manta.com.pl

od poniedziałku do piątku w godz. 9:00-17:00

Producent zastrzega sobie możliwość wprowadzenia zmian w specyfikację produktu bez uprzedzenia.

SERVICE INFOLINE

tel: +48 22 123 96 60 or e-mail: serwis@manta.com.pl

from Monday to Friday, 9:00-17:00

The manufacturer reserves the right to make changes to product specifications without notice.



Made in P.R.C.

FOR MANTA EUROPE